

**Miestny úrad Bratislava - Ružinov, Mierová 21, Bratislava**

Materiál na rokovanie Miestneho zastupiteľstva  
dňa 26. 5. 2009

**4.2.**

**ZÁVEREČNÝ ÚČET**

**VÝROČNÁ SPRÁVA O HOSPODÁRENÍ  
MESTSKEJ ČASTI BRATISLAVA - RUŽINOV  
ZA ROK 2008**

Predkladá: Ing. Alena Kaňková  
prednosta MÚ

Materiál obsahuje:

- Návrh uznesenia MZ Bratislava - Ružinov
  - Dôvodovú správu
- A/ Záverečný účet*
- Záverečný účet a návrh na usporiadanie výsledku hospodárenia za rok 2008
- B/ Výročnú správu*
- Príloha č. 1 – Výročnú správu o hospodárení MČ Bratislava -Ružinov za rok 2008
  - Príloha č. 2 - Tabuľková časť plnenia rozpočtu MČ Bratislava -Ružinov za rok 2008
  - Príloha č. 3 - Hospodárenie s fondmi MČ Bratislava - Ružinov za rok 2008
  - Príloha č. 4 - Plnenie rozpočtov za rok 2008 príspevkových a rozpočtovej organizácie v pôsobnosti MČ Bratislava - Ružinov
  - Príloha č. 5 - Plnenie rozpočtov škôl a škol. zariadení v pôsob. MČ Bratislava - Ružinov za rok 2008
  - Príloha č. 6 – Prehľad financovania ZŠ,MŠ – bežné a kapitálové transfery
  - Stanoviská komisií pri MZ
  - Stanovisko miestneho kontrolóra
  - Účtovná závierka
  - Správa auditora

Spracovateľ: Ing. Alena Kaňková  
prednosta MÚ

máj 2009

**Miestny úrad Bratislava - Ružinov, Mierová 21, Bratislava**

Materiál na rokovanie Miestneho zastupiteľstva  
dňa 26. 5. 2009

~~4.2.~~

**ZÁVEREČNÝ ÚČET**

**VÝROČNÁ SPRÁVA O HOSPODÁRENÍ  
MESTSKEJ ČASTI BRATISLAVA - RUŽINOV  
ZA ROK 2008**

Predkladá: Ing. Alena Kaňková  
prednostka MÚ

Materiál obsahuje:

- Návrh uznesenia MZ Bratislava - Ružinov

- Dôvodovú správu

*A/ Záverečný účet*

- Záverečný účet a návrh na usporiadanie výsledku hospodárenia za rok 2008

*B/ Výročnú správu*

- Príloha č. 1 – Výročnú správu o hospodárení MČ Bratislava -Ružinov za rok 2008

- Príloha č. 2 - Tabuľková časť plnenia rozpočtu MČ Bratislava -Ružinov za rok 2008

- Príloha č. 3 - Hospodárenie s fondmi MČ Bratislava - Ružinov za rok 2008

- Príloha č. 4 - Plnenie rozpočtov za rok 2008 príspievkových a rozpočtovej organizácie v pôsobnosti MČ Bratislava - Ružinov

- Príloha č. 5 - Plnenie rozpočtov škôl a škol. zariadení v pôsob. MČ Bratislava - Ružinov za rok 2008

- Príloha č. 6 – Prehľad financovania ZŠ,MŠ – bežné a kapitálové transfery

- Stanoviská komisií pri MZ

- Stanovisko miestneho kontrolóra

- Účtovná závierka

- Správa audítora

Spracovateľ: Ing. Alena Kaňková  
predostnka MÚ

máj 2009

**A/ Miestne zastupiteľstvo mestskej časti Bratislava – Ružinov**

**SCHVALUJE**

1. Celoročné hospodárenie Mestskej časti Bratislava - Ružinov za rok 2008 bez výhrad
2. Záverečný účet Mestskej časti Bratislava - Ružinov za rok 2008, ktorý vykazuje:

v Sk

<b>Druh</b>	<b>Skutočnosť 31.12.08</b>
Bežné príjmy	605 570 416,47
Bežné výdavky	569 699 334,42
<b>HV Bežný rozpočet - prebytok</b>	<b>35 871 082,05</b>
Kapitálové príjmy	17 946 018,39
Kapitálové výdavky	67 216 455,46
<b>HV Kapitálový rozpočet - schodok</b>	<b>-49 270 437,07</b>
<b>HV Bežný + kapitálový</b>	<b>-13 399 355,02</b>
Finančné operácie - príjmové	27 202 452,80
Finančné operácie - výdavkové	0,00
<b>HV - Finančné operácie - prebytok</b>	<b>27 202 452,80</b>
<b>HV CELKOM – celkový prebytok</b>	<b>13 803 097,78</b>

3. Usporiadanie rozpočtového hospodárenia Mestskej časti Bratislava - Ružinov

v Sk

<b>I. Prebytok bežného rozpočtu - použitie</b>	<b>35 871 082,05</b>
- na financovanie schodku kapitálového rozpočtu	-35 871 082,05
<b>II. Schodok kapitálového rozpočtu - vyrovnanie</b>	<b>-49 270 437,07</b>
- z prebytku bežného rozpočtu	35 871 082,05
- z finančných operácií príjmových	13 399 355,02
<b>III. Použitie príjmových finančných operácií</b>	<b>27 202 452,80</b>
- na financovanie kapitálových výdavkov	13 399 355,02
- vrátenie do fondov (ako nepoužité fondy)	13 803 097,78
<b>IV. Rozdelenie do fondov</b>	<b>13 803 097,78</b>
- prídel do rezervného fondu- vrátenie z dočasného použitia	13 803 097,78
<i>z toho: účelové prostr.zo ŠR na bežné výdavky použité v roku 2009</i>	<i>2 453 486,00</i>

4. Výročnú správu o hospodárení MČ Bratislava - Ružinov za rok 2008 s plnením rozpočtových príjmov a výdavkov v celkovej výške

<b>príjmov</b>	<b>650 718 tis. Sk</b>
<i>z toho: bežných</i>	<i>605 570 tis. Sk</i>
<i>kapitálových</i>	<i>17 946 tis. Sk</i>
<i>finančné operácie</i>	<i>27 202 tis. Sk</i>
 <b>výdavkov</b>	 <b>636 915 tis. Sk</b>
<i>z toho: bežných</i>	<i>569 699 tis. Sk</i>
<i>kapitálových</i>	<i>67 216 tis. Sk</i>
<i>finančné operácie</i>	<i>0 tis. Sk</i>

5. Schválenie účtovnej závierky za rok 2008

6. Hospodárenie s fondmi Mestskej časti Bratislava - Ružinov za rok 2008 /Fond rozvoja bývania, Fond kultúry, mládeže a športu, Životného prostredia, Rezervný fond, Fond darov a príspevkov MÚ/
7. Plnenie rozpočtov príspevkových a rozpočtovej organizácie v pôsobnosti Mestskej časti Bratislava - Ružinov za rok 2008
8. Plnenie rozpočtov škôl a školských zariadení v pôsobnosti MČ Bratislava - Ružinov za rok 2008

**B/ Miestne zastupiteľstvo mestskej časti Bratislava – Ružinov**

***BERIE NA VEDOMIE***

stanovisko hlavného kontrolóra mestskej časti Bratislava - Ružinov k záverečnému účtu a výročnej správe o hospodárení mestskej časti Bratislava – Ružinov za rok 2008.

## **Dôvodová správa**

Miestnemu zastupiteľstvu mestskej časti Bratislava - Ružinov predkladáme záverečný účet spolu s výročnou správou o hospodárení k 31. 12. 2008. Návrh záverečného účtu mestskej časti Bratislava – Ružinov je spracovaný v súlade s § 16 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlach územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Predložená správa hodnotí výsledky hospodárenia mestskej časti v podmienkach uplatňovania pravidiel v prerozdeľovaní výnosu danej z príjmov fyzických osôb, ktoré boli definované v zákonoch č. 583/2004 Z. z., č. 564/2004 Z. z., č. 668/2004 Z. z., 582/2004 Z. z. a taktiež v Štatúte hlavného mesta SR Bratislavы.

Predložený materiál predstavuje súhrnný dokument o výsledkoch hospodárenia mestskej časti Bratislava - Ružinov. Obsahuje údaje z bankového a účtovného výkazníctva mestskej časti, rozpočtových a príspevkových organizácií zriadených mestskou časťou a mestskou časťou založených spoločností.

**Rozpočet mestskej časti Bratislava – Ružinov na rok 2008** bol schválený uznesením miestneho zastupiteľstva č. 216/XIX/2008 zo dňa 24. 6. 2008 vid' uznesenie č. 227/XIX/2008. Do schválenia rozpočtu mestská časť hospodárla v súlade so zákonom č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlach územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v režime rozpočtového provizória, t.j. podľa rozpočtu predchádzajúceho roka, pričom výdavky uskutočnené počas rozpočtového provizória nesmeli v jednotlivých mesiacoch prekročiť 1/12 celkových výdavkov rozpočtu obce predchádzajúceho rozpočtového roka. Po schválení rozpočtu boli rozpočtové príjmy a výdavky uskutočnené počas rozpočtového provizória zúčtované so schváleným rozpočtom.

**Rozpočet na rok 2008** bol spracovaný v súlade s legislatívou platnou pre rozpočtové pravidlá územnej samosprávy a zostavený bol ako vyrovnaný v celkovej výške príjmov a výdavkov **639 967 tis. Sk.** Nakol'ko reálne podmienky hospodárenia počas rozpočtového provizória ako aj priebeh hospodárenia po schválení rozpočtu si vyžiadali úpravu niektorých príjmových a výdavkových položiek, miestne zastupiteľstvo **uznesením č.264/XXII/2008 25. 11. 2008** schválilo **1.zmenu rozpočtu mestskej časti Bratislava – Ružinov na rok 2008**, pričom rozpočet bol zvýšený tak v príjmovej ako i vo výdavkovej časti na **654 677 tis. Sk.** Rozpočtové opatrenia sa uskutočnili presunom finančných zdrojov medzi jednotlivými položkami v rámci rozpočtových kapitol, pri zachovaní úrovne výdavkov. Financovanie výdavkov bolo zabezpečené z vlastných zdrojov a poskytnutých transferov.

Mestská časť musela z vlastných rozpočtových zdrojov vykryť aj náklady súvisiace so zberom, prepravou a zneškodňovaním odpadu, nakoľko Hl. mesto SR Bratislava v rámci svojich disponibilných zdrojov poskytlo Ružinovu dotáciu na nakladanie s odpadmi iba vo výške 3 974 tis. Sk.

V roku 2008 boli realizované investičné výdavky, pričom ich realizácia bola financovaná z vlastných zdrojov. Najväčšou investičnou akciou aj v roku 2008 bolo financovanie modernizácie Ružinovskej arény VI. Dzurillu v celkovej výške 31 825 tis. Sk.

Stanoviská jednotlivých komisií pri miestnom zastupiteľstve mestskej časti Bratislava – Ružinov budú predložené priamo na rokovanie MZ.

# ZÁVEREČNÝ ÚČET MČ BRATISLAVA - RUŽINOV ZA ROK 2008 NÁVRH NA VYSPORIADANIE VÝSLEDKU HOSPODÁREŇIA

## **1. Základné údaje Mestskej časti**

Názov Mestská časť Bratislava - Ružinov  
 Adresa miestneho úradu Mierová 21, 821 01 Bratislava 2  
 IČO 00603155  
 DIČ 2020699516

## **2. Základné ekonomické údaje za rok 2008**

### **A/ Údaje o plnení rozpočtu**

Návrh záverečného účtu mestskej časti Bratislava – Ružinov za rok 2008 je predkladaný na rokovanie miestneho zastupiteľstva na základe § 16 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlach územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Predložený materiál predstavuje súhrnný dokument o výsledkoch rozpočtového hospodárenia mestskej časti Bratislava - Ružinov. Obsahuje údaje z bankového a účtovného výkazníctva, vrátane rozpočtových a príspevkových organizácií zriadených mestskou časťou a mestskou časťou založených spoločností, ktorým boli poskytnuté prostriedky z rozpočtu.

V súlade s metodikou členenia rozpočtu obcí a v súlade so zákonom o rozpočtových pravidlach územnej samosprávy č. 583/2004 Z. z. v znení neskorších predpisov, je v záverečnom účte prezentovaný výsledok hospodárenia **bez finančných operácií za rok 2008 ako schodok vo výške 13 399 tis. Sk.**

Ukazovateľ	Skutočnosť 2 007	Schválený rozpočet 2008	1.zmena rozpočtu na rok 2008	Úprava rozpočtu na rok 2008	Skutočnosť 2 008	Plnenie %	tis. Sk 08/07
Príjmy bez finančných operácií	559 211	602 809	627 330	627 330	623 516	99,39%	111,50%
Výdavky bez finančných operácií	553 903	639 825	654 535	654 535	636 915	97,29%	114,99%
<b>Saldo bez finančných operácií</b>	<b>5 308</b>	<b>-37 016</b>	<b>-27 205</b>	<b>-27 205</b>	<b>-13 399</b>	<b>X</b>	<b>X</b>

**Po zohľadnení príjmov a výdavkov finančných operácií, ktoré sú súčasťou rozpočtového hospodárenia, predstavuje prebytok hospodárenia 13 803 tis. Sk.** Finančnými operáciami sa vykonávali predovšetkým prevody vlastných zdrojov vytvorených v minulom období.

Ukazovateľ	Skutočnosť 2 007	Schválený rozpočet 2008	1.zmena rozpočtu na rok 2008	Úprava rozpočtu na rok 2008	Skutočnosť 2 008	Plnenie %	v tis. Sk 08/07
Príjmy celkom	567 083	639 967	654 677	654 677	650 718	99,40%	114,75%
Výdavky celkom	553 903	639 967	654 677	654 677	636 915	97,29%	114,99%
<b>Saldo celkom</b>	<b>13 180</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>13 803</b>	<b>x</b>	<b>x</b>

**B/ Bilancia aktív a pasív**

v tis. Sk

	Ukazovateľ'	Stav k 31.12. 2008
	<b>MAJETOK SPOLU</b>	<b>5 401 459</b>
<b>A</b>	<b>NEOBEŽNÝ MAJETOK</b>	<b>5 034 473</b>
1.	Dlhodobý nehmotný majetok	2 009
2.	Dlhodobý hmotný majetok	5 025 484
3.	Dlhodobý finančný majetok	6 980
<b>B</b>	<b>OBEŽNÝ MAJETOK</b>	<b>366 177</b>
1.	Zásoby	6
2.	Zúčtovanie medzi subjektami verejnej správy	316 049
3.	Pohľadávky	3 640
4.	Finančný majetok	44 687
	Poskytnuté návratné finančné výpomoci dlhodobé	1 795
	v tom: pôžičky na bytovú výstavbu FRB	1 730
	finančná výpomoc obytný súbor Vrakuňa	65
	finančná výpomoc FK Rapid - Ružinov	0
<b>C</b>	<b>ČASOVÉ ROZLIŠENIE</b>	<b>809</b>
	<b>VLASTNÉ IMANIE A ZÁVÄZKY</b>	<b>5 401 459</b>
<b>A</b>	<b>VLASTNÉ IMANIE</b>	<b>5 365 094</b>
1.	Oceňovacie rozdiely	0
2.	Fondy	0
3.	Výsledok hospodárenia	0
	v tom: nevysporiadaný výsledok hosp.minulých rokov	5 417 417
	výsledok hospodárenia za účtovné obdobie	-52 323
<b>B</b>	<b>ZÁVÄZKY</b>	<b>35 173</b>
1.	Rezervy	0
2.	Zúčtovanie medzi subjektami verejnej správy	2 453
3.	Záväzky zo sociálneho fondu	36
4.	Záväzky – krátkodobé a dlhodobé	21 628
5.	Bankové úvery a ostatné prijaté výpomoci	0
<b>C</b>	<b>ČASOVÉ ROZLIŠENIE</b>	<b>1 192</b>

**C/ Prehľad o stave a vývoji dlhu**

Mestská časť Bratislava - Ružinov v roku 2008 nečerpala žiadne cudzie zdroje, na úhradu výdavkov bežného aj kapitálového rozpočtu boli použité výhradne vlastné zdroje.

**D/ Údaje o hospodárení príspevkových organizácií k 31.12. 2008**

v tis. Sk

Organizácia	Výnosy celkom	Náklady celkom	Dosiahnutý výsledok hospodárenia
Ružinovský domov seniorov	41 890	41 870	20
Knižnica Ružinov	13 032	13 032	0
Ružinovský športový klub	30 552	30 474	78

**Usporiadanie poskytnutého príspevku**

v tis. Sk

Organizácia	Rozpočet 2008	Skutočne poskytnutý príspevok	Odvod z finančného usporiadania
Ružinovský domov seniorov	19 300	19 300	0
Knižnica - Ružinov	11 000	11 000	0
Ružinovský športový klub	17 800	17 800	0

**E/ Poskytnuté záruky**

Mestská časť nevystupuje v žiadnom prípade ako ručiteľ za úver, ktorý čerpali fyzické osoby - podnikatelia alebo právnické osoby.

**F/ Údaje o nákladoch a výnosoch podnikateľskej činnosti**

Mestská časť nevykonáva podnikateľskú činnosť.

**G/ Hodnotenie plnenia programov mestskej časti**

Mestská časť Bratislava – Ružinov vykoná hodnotenie plnenia programov až za rok 2009, nakoľko táto povinnosť vstúpila v platnosť pri zostatovaní rozpočtov na roky 2009 – 2011.

### **3. Usporiadanie finančných vzťahov k príspevkovým a rozpočtovým organizáciám v zriadenovateľskej pôsobnosti mestskej časti**

V zmysle zákona NR SR č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlach územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení prebiehalo za účasti miestneho kontrolóra a pracovníkov ekonomickeho odboru usporiadanie finančných vzťahov príspevkových a rozpočtových organizácií k rozpočtu zriadenovateľa. Pri kontrole výsledkov hospodárenia vybraných ukazovateľov nebolo zistené nehospodárne a neefektívne nakladanie s poskytnutými finančnými prostriedkami.

Rozpočtové organizácie odviedli získané príjmy v roku 2008 do rozpočtu mestskej časti a všetky svoje výdavky realizovali z dotácie poskytnutej mestskou časťou.

V súlade so zákonom NR SR č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlach verejnej správy v znení neskorších predpisov za rok 2008 základné školy na prenesený výkon štátnej správy z poskytnutých finančných prostriedkov vyčerpali 122 343 tis. Sk. Nevyčerpaná dotácia v sume 16 tis. Sk bola v mesiaci február 2009 poukázaná na účet hlavného mesta SR Bratislava. Účelovo určené, ale nevyčerpané finančné príspevky k 31. 12. 2008 vo výške 2 454 tis. Sk zo štátneho rozpočtu na financovanie základných škôl na prenesený výkon štátnej správy poukáže mestská časť v roku 2009.

Príspevkové organizácie uhrádzali výdavky na prevádzkovú činnosť z vlastných zdrojov a zároveň im bol poskytnutý príspevok z rozpočtu mestskej časti. Príspevok na kapitálové výdavky príspevkovým organizáciám v roku 2008 bol poskytnutý pre Ružinovský športový klub v celkovej výške 5 mil. Sk. na **rekonštrukciu náhradného zdroja núdzového osvetlenia a výmenníkovej stanice** na Zimnom štadióne VI. Dzuriliu

Organizácia	Výnosy celkom	Náklady celkom	Dosiahnutý výsledok hospodárenia zisk / + / strata / - /	Odvod výsledku hospodár.	Zlepšený HV, ktorý sa ponecháva organizácii	Vykrytie prekročenia rozdeľenia		v tis. Sk
						z vlastných zdrojov	z prostriedkov mestskej časti	
Ružinovský domov seniorov	41 890	41 870	20	19	1	-	-	
Knižnica Ružinov	13 032	13 032	0	-	0	-	-	
Ružinovský športový klub	30 552	30 474	78	77	1	-	-	

#### **b) rozpočtové organizácie - usporiadanie poskytnutej dotácie**

Organizácia	Odvod z finančného usporiadania vlast. príjmov	Odvod z finančného usporiadania dotácie	Dátum poukázania na účet Mestskej časti	v Sk
Domov dôchodcov	31 455,17	4 733,37	22.01.2009	
MŠ a ZŠ	169 592,20	31 109,04	24.02.2009	

c) Finančné usporiadanie voči založeným právnickým osobám, t. j. obchodným spoločnostiam / v tis. Sk/

**TVR a RE, s. r. o.**

Celkové náklady	10 506
Celkové výnosy	11 306

---

**Hospodársky výsledok – zisk**                   **800**

Spoločnosti TVR a RE, spol. s. r. o mestská časť v roku 2008 poskytla transfer na bežnú prevádzku vo výške 10 000 tis. Sk.

**Cultus Ružinov, a. s.**

Celkové náklady	33 273
Celkové výnosy	33 841

---

**Hospodársky výsledok - zisk**                   **568**

Spoločnosti Cultus – Ružinov, a.s. mestská časť v roku 2008 poskytla transfer na bežnú prevádzku a údržbu vo výške 2 000 tis. Sk. Na základe Zmluvy o komplexnom nájme si mestská časť objednávala u spoločnosti v r. 2008 kultúrne aktivity.

**Ružinovský podnik VPS, a. s.**

Celkové náklady	110 266
Celkové výnosy	114 217

---

**Hospodársky výsledok – zisk**                   **3 951**

Mestská časť Bratislava Ružinov si prostredníctvom Ružinovského podniku VPS, a.s. objednávala v priebehu roku 2008 verejno-prospešné služby /najmä čistenie a údržbu komunikácií, kanalizačných vlastí, verejného priestranstva/ v zmysle Rámcovej zmluvy o dielo.

**4. Usporiadanie finančných vzťahov k právnickým a fyzickým osobám v Sk**

Názov subjektu	Účel	Rozpočet	Skutočne poskytnutý príspevok	Skutočné čerpanie príspevku	Dátum a odvod z finančného usporiadania
Evanjelický cirkevný zbor AV Radničné nám.2, Bratislava	oprava a údržba prevádz.náklady	250 000	250 000	250 000	
MARTA, stanica zbor. diakonie Rezedová 3, Bratislava	oprava a údržba prevádz.náklady	250 000	250 000	250 000	
DOMKA, Združen. salezián.mládeže Miletičova 7, Bratislava	výchova, rozvoj športu	400 000	400 000	400 000	
Saleziánske oratórium Trnávka,mlád. stredisko, Okružná 13, Bratislava	vybudovanie miniihriska	500 000	500 000	500 000	
Cirkevná základná umelecká škola sv.Cecilie,Bachova 4,Bratislava	oprava a údržba učebné pomôcky	200 000	200 000	200 000	
Spojená škola sv.Vincenta de Paul Bachova 4, Bratislava	rekonštr.soc.zar., počít. učebňa	200 000	200 000	200 000	
Rímskokatolícka cirkev, farnosť Prievoz,Tomášikova 8, Bratislava	digitálne ozvučenie, rečnícky pult	350 000	350 000	350 000	
Spolok sv.Vincenta de Paul Dom nádeje,Tomášikova, Bratislava	stavebné práce	1 000 000	1 000 000	1 000 000	
Slovenský skauiting,34.a 104. zbor Komárnická a Mesačná, Bratislava	na činnosť zboru, prevádz.náklady	100 000	100 000	100 000	
Hokejový klub HK Ružinov '99 Ružinovská 4, Bratislava	nákup šport.mater. /výstroj, dresy/	1 000 000	1 000 000	1 000 000	
Športový hokejbalový klub Junácka 6, Bratislava	činnosť klubu nákup šport.mater.	400 000	400 000	400 000	
KARPATY, folklórne združenie Pribišova 4, Bratislava	oprava hud.nástr. cestovné náklady	100 000	100 000	100 000	
FBC DRAGONS Ružinov, šport. klub Kašmírska 7, Bratislava	Prenájom telcov., nákup šport.materiálu	300 000	300 000	300 000	
Šport. klub REMIDON, volejbal, Mierová 30, Bratislava	Prenájom telocvične, poisten., dresy, cestov	100 000	100 000	100 000	
Karate klub IPPON, Ondrejovova 5, Bratislava	Prenájom telocvične, cest. nákl., šport.mat.	100 000	100 000	100 000	
Agentúra špec.služieb pre autistov Kostlivého 19, Bratislava	na zabezpečovanie prevádz.náklady	320 000	320 000	320 000	
Združenie zdravotne postihnutých ZO 3, Jeseniova 51, Bratislava	zdravotno-rehab. zájazdy	15 000	15 000	15 000	
TJ PEGAS, Haburská 17, Bratislava	preteky špeciálne hry	50 000	50 000	50 000	
Slovenský zväz telesne postihnutých Zimná 1, Bratislava	plávanie pre telesne postihn.	9 060	9 060	9 060	
Domov pre každého, Stará Vajnorská 92, Bratislava	prevádz.náklady nákup materiálu	50 000	50 000	50 000	

Názov subjektu	Účel	Rozpočet	Poskytnutý príspevok	čerpanie príspevku	Dátum a odvod z finančného usporiadania
Základná škola pre nepočujúcich Budatínska 59/a, Bratislava	sociálno-rehabilit. projekt	20 000	20 000	20 000	
Slovenský červený kríž Miletičova 59, Bratislava	na prevádzkové náklady	200 000	200 000	200 000	
Občianske združ. SLNEČNICA Parková 31, Bratislava	na činnosť mobilného hospicu	500 000	500 000	500 000	
PRIMA, n.o., Domov sociálnych služieb Banšelova 4, Bratislava	nákup materiálu a zariadenia	40 000	40 000	40 000	
Detský fond SR Západná 2, Bratislava	na činnosť	30 000	30 000	30 000	
Bratislavská katolická charita Heydukova 12, Bratislava	na poskytovanie opatrov. služby	50 000	50 000	50 000	
Katolická jednota Slovenska Rumančeková 15, Bratislava	na prevádzkové náklady	30 000	30 000	30 000	
MUDr. Štefaňáková Tatiana Ľanová 10, Bratislava	na zdravotnícky materiál	20 000	20 000	20 000	
Lepší svet n.o. Osuského 8, Bratislava	Náklady na rekreač.	5 000	5 000	5 000	
Zväz diabetikov SR ZO 1,2,3, Vlčkova 26, 811 04 Bratislava	Na činnosť	10 000	10 000	10 000	
Obč. združenie ODYSEUS, Ukrajinská 10, Bratislava	Vzdeál. prev. mot. voz. pitný režim	30 000	30 000	30 000	30 000
Únia nevidiacich a slabozrakých ZO 5, Staré záhrady 28, BA	Príspevok na rekondičný pobyt	40 000	40 000	40 000	
Fakultná nemocnica s poliklin. Ružinov, Ružinovská 6, BA	vybavenie ambulancii	200 000	200 000	200 000	
Klub VENUŠA pri Lige proti rakovine, Špitálska 21, BA 1	Činnosť klubu	10 000	10 000	10 000	
Súkr. škol. JEDÁLEŇ, Drieňová 16, BA	Prevádzkové náklady	650 000	650 000	650 000	
Súkr. škol. JEDÁLEŇ, Nevádzova 2, BA	Prevádzkové náklady	750 000	750 000	750 000	
Súkr. škol. JEDÁLEŇ, Ostedkova , BA	Prevádzkové náklady	550 000	550 000	550 000	
Súkr. škol. JEDÁLEŇ Bachova, BA	Prevádzkové náklady	750 000	0	0	

## 5. Usporiadanie finančných vzťahov k štátному rozpočtu

### Decentralizačné dotácie na zabezpečenie preneseného výkonu štátnej správy /v tis. Sk/

Úsek štátnej správy	Poskytnuté zo ŠR	Vyčerpané finančné prostriedky	Nevyčerpané finančné prostriedky	Dátum vrátenia nevyčerpaných finančných prostriedkov
Stav. úrad	1 792	1 792	0	x
Bytová politika - ŠFRB	650	579	71	28. 12. 2008
Pozemné komunikácie	76	76	0	x
Matrika	2 412	2 412	0	x
Školstvo - školský úrad	735	735	0	x
Ochrana prírody a krajiny	44	44	0	x
Ohlasovňa	702	702	0	x
Štátna vodná správa	90	90	0	x
Príspevky hmotná núdza	186	186	0	x
Projekt PRIZMA	581	581	0	x
Projekt LIESING	4 992	4 992	0	x
Vzdelávanie zamestnancov	1 896	1 896	0	x
Aktivačný príspevok	34	34	0	x
Podpora v nezamestnanosti	32	32	0	x
Školstvo – ZŠ, MŠ - z toho zostatok nevyčerpaných prost.	124 813	122 343	16 2 454	26. 2. 2009 použitie v r. 2009

## 6. Návrh na usporiadanie rozpočtového hospodárenia

v Sk

<b>I. Prebytok bežného rozpočtu - použitie</b>	<b>35 871 082,05</b>
- na financovanie schodku kapitálového rozpočtu	-35 871 082,05
<b>II. Schodok kapitálového rozpočtu - vyrovnanie</b>	<b>-49 270 437,07</b>
- z prebytku bežného rozpočtu	35 871 082,05
- z finančných operácií príjmových	13 399 355,02
<b>III. Použitie príjmových finančných operácií</b>	<b>27 202 452,80</b>
- na financovanie kapitálových výdavkov	13 399 355,02
- vrátenie do fondov (ako nepoužité fondy)	13 803 097,78
<b>IV. Rozdelenie do fondov</b>	<b>13 803 097,78</b>
- prídel do rezervného fondu- vrátenie z dočasného použitia	13 803 097,78
<i>z toho: účelové prostr.zo ŠR na bežné výdavky použité v roku 2009</i>	<i>2 453 486,00</i>

**7. Zostatky peňažných fondov mestskej časti a ostatných bankových účtov / v Sk/**

	Stav k 31.12.2007	Stav k 31.12.2008
Fond rozvoja bývania	11 058 945,90	11 463 149,56
Rezervný fond	27 127 834,87	16 940 436,35
Sociálny fond	39 813,90	35 510,40
Fond kultúry, mládeže a športu	31 795,36	1 795,36
Fond životného prostredia	2 964,37	2 964,37
Fond darov a príspevkov MČ	14 585,69	9 585,69
Fond darov domova dôchodcov	7 111 624,32	0,00
Fond darov ZŠ a MŠ	113 861,71	0,00
<b>Fondy spolu</b>	<b>45 501 426,12</b>	<b>28 453 441,73</b>
Ostatné bankové účty	18 297 205,38	16 228 259,12
<b>Bankové účty spolu</b>	<b>63 798 631,50</b>	<b>44 681 700,85</b>

Zostatky peňažných fondov koncom roka podľa § 15 zákona NR SR č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlach v znení neskorších predpisov neprepadajú a je ich možné použiť v nasledujúcich rozpočtových rokoch..

**9. Dlhodobý finančný majetok**

*Prehľad o majetkovej účasti Mestskej časti Bratislava - Ružinov v obchodných spoločnostiach*

Názov organizácie, v ktorej je majetkový podiel	Forma majetkovej účasti	Stav k 1.1.2008 /tis. Sk/	Stav k 31.12.2008 /tis. Sk/	Zmena v roku 2008 /tis. Sk/	Podiel na zákl. imaní k 31.12.2008 /v %/
1	2	3	4	5	6
TVRaRE, s.r.o.	vklad	200	200	0	100,000
Ružinov.podnik VPS, a.s.	akcie	1 000	1 000	0	100,000
Cultus Ružinov, a.s.	akcie	1 000	1 000	0	100,000
Prvá ružin.spoločnosť, a.s.	akcie	100	100	0	10,000
Dexia banka, a.s.	akcie	4 680	4 680	0	0,389
<b>Celkom</b>	<b>x</b>	<b>6 980</b>	<b>6 980</b>	<b>0</b>	<b>x</b>

*Prehľad o vlastnom imaní obchodných spoločností, v ktorých má Mestská časť  
Bratislava - Ružinov podiel na základnom imaní viac ako 20 % /údaje z riadnych  
účtovných závierok k 31. 12. 2008*

Názov organizácie, v ktorej je majetkový podiel	Právna forma organizácie	Vlastné imanie /tis.Sk/	Vlastné akcie danej organ. /tis.Sk/	Podiel MČ na zákl.imaní /v %/	Hodnota podielu na zákl.imaní /tis.Sk/
1	2	3	4	5	6
TVRaRE, s.r.o.	s.r.o.	5 977	0	100	5 977
Ružinov.podnik VPS, a.s.	a.s.	8 771	0	100	8 771
Cultus Ružinov, a.s.	a.s.	1 366	0	100	1 366

**Výročná správa  
o hospodárení MČ Bratislava - Ružinov za rok 2008**

***PRIJMOVÁ ČASŤ ROZPOČTU***

V príjmovej časti rozpočtu Mestskej časti Bratislava - Ružinov na rok 2008 sa predpokladalo získať celkové príjmy vo výške 654 767 tis. Sk a skutočne dosiahnuté príjmy v roku 2008 predstavujú 650 718 tis. Sk, t. j. plnenie na 99,40 %.

Na celkových príjmoch mestskej časti sa vlastné rozpočtové príjmy vrátane prevodov z fondov podielali 78,03 %, čo predstavuje absolútne 507 778 tis. Sk.

Rozhodujúci podiel v **bežných príjmoch** mali **daňové príjmy**, ktoré sa naplnili na 105,38% a predstavujú výšku 388 126 tis. Sk, oproti nedaňovým príjmom vo výške 74 504 tis. Sk.

Ďalšou príjmovou kapitolou sú **granty a transfery**, celkový príjem dosiahol 142 940 tis. Sk. Kapitola zahŕňa najmä poskytnuté dotácie zo štátneho rozpočtu na prenesené kompetencie na úseku štátnej správy (najmä na matričnú činnosť, stavebný úrad, dopravné stavby, štátny fond rozvoja bývania, ohlasovnu pobytu občanov a registra obyvateľov SR, na zabezpečovanie základného školského vzdelania s bežnou starostlivosťou), **rozpočtu hlavného mesta SR Bratislavu** na zber, prepravu a zneškodňovanie odpadov a z fondov EÚ na vzdelávanie zamestnancov miestneho úradu v oblasti práce s výpočtovou technikou.

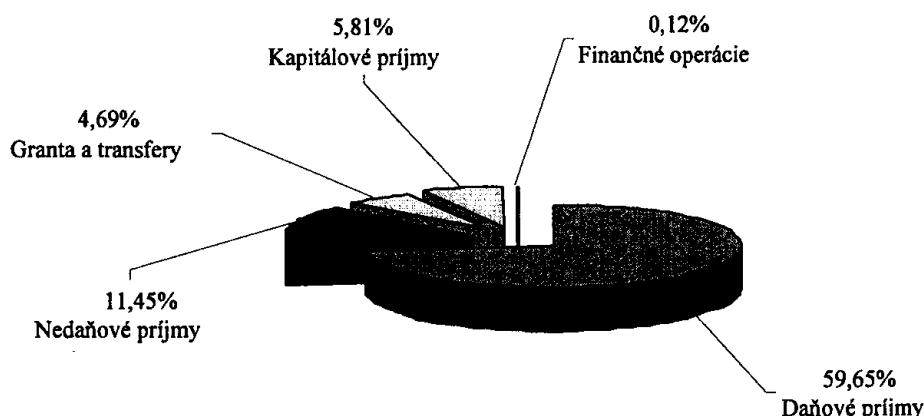
**Kapitálové príjmy** z predaja majetku dosiahli v roku 2008 objem 17 946 tis. Sk, čo zodpovedá plneniu 44,12 %.

Prevody z fondov mestskej časti, zahrnuté vo **finančných operáciách**, boli uskutočnené vo výške 26 286 tis. Sk a splátky pôžičiek fyzických osôb predstavovali výšku 916 tis. Sk.

*Na celkových príjmoch mestskej časti sa podielali: /v tis. Sk/*

Ukazovateľ	Skutočnosť k 31.12.2008	% podiel
Daňové príjmy	388 126	59,65
Nedaňové príjmy	74 504	11,45
Granty a transfery	142 940	4,69
Kapitálové príjmy	17 946	5,81
Finančné operácie	27 202	0,12
<b>Príjmy spolu v tis. Sk</b>	<b>650 718</b>	<b>100,00</b>

**Prehľad o celkovom objeme a štruktúre rozpočtových príjmov  
za rok 2008**



**Pôvodne schválený rozpočet** v celkovej výške 639 967 tis. Sk v príjmovej aj vo výdavkovej časti sa zmenou rozpočtu upravil na **654 677 tis. Sk**, pričom bola zachovaná bilančná rovnováha príjmov a výdavkov.

Rozpočet sa nadalej v príjmovej aj vo výdavkovej časti v zmysle platných predpisov členil na bežný, kapitálový a finančné operácie.

*Súhrnný prehľad o jednotlivých rozpočtových príjmoch k 31.12.2008 poskytuje údaje v tabuľke :*

Ukazovateľ	Schválený rozpočet 2008	1.zmena rozpočtu na rok 2008	Úprava rozpočtu na rok 2008	Skutočnosť 2008	plnenie %
	2	3	4	5	6
<b>A. Daňové príjmy</b>	<b>353 502</b>	<b>368 295</b>	<b>368 295</b>	<b>388 126</b>	<b>105,38</b>
Podiel na výnose dane z príjmov a DzN	337 000	342 793	342 793	358 219	104,50
Miestne dane - daň z nehnuteľností	100	400	400	375	93,75
Miestne dane - za ťpecifické služby	16 402	25 102	25 102	29 532	117,65
<b>B. Nedaňové príjmy</b>	<b>83 426</b>	<b>77 447</b>	<b>77 447</b>	<b>74 504</b>	<b>96,20</b>
Prijmy z podnikania a vlast.majetku	34 165	27 156	27 156	26 570	97,84
Administrativne a iné poplatky	6 699	6 182	6 182	5 748	92,98
Úroky z domácih úverov, pôžičiek a vkladov	850	850	850	915	107,65
Ovod príjmov rozpočtových organizácií	33 072	31 433	31 433	34 049	108,32
Ostatné príjmy	8 640	11 826	11 826	7 222	61,07
<b>C. Grantly a transfery</b>	<b>135 881</b>	<b>140 913</b>	<b>140 913</b>	<b>142 940</b>	<b>101,44</b>
Bežné a všeobecné granty a transfery	135 881	140 913	140 913	142 940	101,44
Kapitálové granty a transfery	0	0	0	0	0,00
<b>D. Kapitálové príjmy</b>	<b>30 000</b>	<b>40 675</b>	<b>40 675</b>	<b>17 946</b>	<b>44,12</b>
Prijmy z predaja majetku	30 000	40 675	40 675	17 946	44,12
<b>E. Prijmy z finančných operácií</b>	<b>37 158</b>	<b>27 347</b>	<b>27 347</b>	<b>27 202</b>	<b>99,47</b>
Prevod z peňažných fondov	36 421	26 610	26 610	26 286	98,78
Splátky pôžičiek - FO	737	737	737	916	124,29
<b>PRÍJMY V SPOLU</b>	<b>639 967</b>	<b>654 677</b>	<b>654 677</b>	<b>650 748</b>	<b>99,40</b>

## **1. Daňové príjmy**

**Daňové príjmy** sa na celkových dosiahnutých príjmoch podielali 59,65 %, čo v absolútnom objeme predstavuje **388 126 tis. Sk** a plnenie na 105,38 %. Kvantifikácia a štruktúra týchto príjmov odráža zmeny v daňovej legislatíve.

**Podielovou daňou** je len daň z príjmov fyzických osôb, s výnimkou príjmov vyberaných zrážkou. Uvedený príjem sa v roku 2008 naplnil na 104,50 % čo predstavuje celkom **358 219 tis. Sk**.

**Daň z nehnuteľnosti** na rok 2008 bola rozpočtovaná v celkovej výške 400 tis. Sk, nakoľko správa tejto dane prešla od 01.01. 2006 v zmysle zákona NR SR č. 582/2004.Z. z. o miestnych daniach a miestnom poplatku za komunálne odpady a drobné stavebné odpady v znení neskorších predpisov na hlavné mesto SR Bratislavu ako príslušného správcu dane. Príjem na dani z nehnuteľnosti k 31.12. 2008 bol zabezpečený len úhradou daňových nedoplatkov vzniknutých do 31.12. 2004 a dosiahol celkovú výšku **375 tis. Sk**, čo predstavuje plnenie rozpočtu vo výške 93,75%.

Vyrubením miestnych daní za rok 2008, dovyrubením daní a úhradou daňových nedoplatkov za predchádzajúce zdaňovacie obdobia v rámci výkonu správy miestnych daní a poplatkov boli **miestne dane - za špecifické služby** (za psa, za nevýhemic hracie prístroje, za predajné automaty, za užívanie verejného priestranstva, poplatok z predaja alkoholických nápojov a tabakových výrobkov) v roku 2008 naplnené na 117,65 %, čo predstavuje celkom **29 532 tis. Sk**.

## **2. Nedaňové príjmy**

**Nedaňové príjmy** sa na celkových príjmoch podielali 11,45%, čo v absolútnom vyjadrení predstavuje **74 504 tis. Sk** a plnenie rozpočtu na 96,20 %.

Z toho obdržané dividendy z majetkovej účasti v DEXII banke Slovensko, a. s. predstavujú celkom **772 tis. Sk**.

**Príjem z prenájmu majetku** bol naplnený v roku 2008 do výšky **25 526 tis. Sk**, pričom rozhodujúci podiel predstavovali zdroje z prenájmu majetku **Ružinovskému podniku VPS, a. s.** V zmysle platnej Zmluvy o komplexnom nájme uzavorenjej dňa 1.1.2003 v znení platných dodatkov uzavorennej medzi Mestskou časťou Bratislava – Ružinov a Ružinovským podnikom VPS, a.s. cena nájmu za rok 2008 mala byť vo výške 24 000 tis. Sk. Skutočný príjem predstavoval 14 250 tis. Sk a mestská časť jednostranne započítala 9 750 tis. Sk. Uvedený zápočet sa súčasne premietol aj vo výdavkovej časti rozpočtu približne v rovnakej výške. Príjem za prenájom pozemkov, v zmysle uzavorených nájomných zmlúv, prenájom kultúrnych zariadení a ostatného majetku predstavoval celkovo výšku **11 276 tis. Sk**.

Celkový príjem z úhrad **pohľadávok po zrušenom Bytovom podniku** predstavuje výšku **272 tis. Sk**.

**Administrativne poplatky** súvisiace so zabezpečovaním prenesených a originálnych kompetencií v čiastke **5 748 tis. Sk**, plnenie 92,98 %, zahŕňajú najmä príjmy za zaujatie verejného priestranstva, povolenie rozkopávky, osvedčovanie podpisov, povolenia vydávané stavebným úradom, vydávanie rybárskych lístkov a pod.

**Príjmy z úrokov a termínovaných vkladov** v roku 2008 predstavujú **915 tis. Sk.** Sú to úroky z bežných účtov a úroky z termínovaných vkladov. Finančná situácia v priebehu rozpočtového roka umožnila aktívne zhodnocovanie dočasne voľných finančných prostriedkov mestskej časti, čím bol aj pri pomerne nízkych úrokových sadzbách dosiahnutý príjem z úrokov z termínových vkladov v objeme 737 tis. Sk.

Školy a školské zariadenia, ako rozpočtové organizácie, sú na rozpočet zriadeného zdroja napojené svojimi príjmami a výdavkami. Doplňkovými zdrojmi ich financovania sú aj príjmy z prenájmu nebytových priestorov, z prenájmu bytov, z rodičovských príspevkov a darov. Tieto príjmy sa v súlade s platnou legislatívou používajú na rozširovanie materiálno-technickej vybavenosti škôl a školských zariadení a na ostatné bežné výdavky. V zmysle vyššie uvedeného bol v návrhu rozpočtu zahrnutý **príjem škôl a školských zariadení** z týchto zdrojov a bol k 31.12. 2008 dosiahnutý vo výške **21 240 tis. Sk.**, čo je ročné plnenie 112,11 %.

Odvod príjmov z rozpočtovej organizácie Domov dôchodcov vrátane príjmov za opatrotateľskú službu predstavoval výšku **12 599 tis. Sk.** a nadväzuje na výšku úhrad za sociálne služby, upravenú všeobecne záväzným nariadením MČ č. 6/2004.

V rámci odvodu príjmov, ďalším doplnkovým zdrojom financovania zriadených rozpočtových organizácií /ZŠ, MŠ, DD/ sú mimorozpočtové zdroje, ktoré k 31. 12. 2008 dosiahli celkovú výšku **2 628 tis. Sk.** Uvedené zdroje sú súčasne premietnuté aj vo výdavkovej časti čerpania rozpočtu. S účinnosťou od 1. 4. 2008 presun správy mimorozpočtových zdrojov prešla zo zriadeného zdroja mestskej časti priamo pod správu zriadených rozpočtových organizácií, ako samostatných právnych subjektov. Uvedené zdroje boli použité tak na prevádzku ako aj nákup hmotného majetku.

Ostatné príjmy medzi, ktoré je zahrnutý najmä poplatok z náhrady za výrub stromov, vrátenie príjmov z minulých rokov ako napr. príjem z dobropisov za energie, z odvodu finančného zúčtovania, z refundácií za projekty predstavovali v roku 2008 výšku **7 222 tis. Sk.**

### **3. Grancy a transfery**

**Účelové granty a transfery** boli mestskej časti Bratislava - Ružinov v roku 2008 poskytnuté v celkovej výške **142 940 tis. Sk.**

**Na výkon prenesených kompetencií na úseku školstva** (základného vzdelania s bežnou starostlivosťou) obdržala mestská časť v roku 2008 decentralizačné dotácie v celkovej výške **124 813 tis. Sk.**

V súlade so zákonom NR SR č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlach verejnej správy v znení neskorších predpisov za rok 2008 základné školy na prenesený výkon štátnej správy vyčerpali finančné prostriedky v sume 122 343 tis. Sk. Nevyčerpaná dotácia v celkovej výške 16 tis. Sk bola v mesiaci február 2009 poukázaná na účet hlavného mesta SR Bratislava a účelovo určené, ale nevyčerpané finančné príspevky k 31. 12. 2008 vo výške 2 454 tis. Sk zo štátneho rozpočtu na financovanie základných škôl na prenesený výkon štátnej správy poukáže mestská časť v roku 2009.

**Prijem z ostatných decentralizačných dotácií na prenesený výkon štátnej správy** /matričný úrad, stavebný úrad, ŠFRB, školský úrad, dopravné stavby, štátnu vodnú správu, ochranu prírody a krajiny, ohlasovňu pobytu občanov a registra obyvateľov SR, aktivačný príspevok, príspevok na podporu zamestnanosti/ bol dosiahnutý vo výške **6 498 tis. Sk** a boli poskytované rovnomerne počas celého roka 2008. Ich účelové čerpanie je v rovnakej výške premietnuté vo výdavkovej časti rozpočtu. Súčasne tak v príjmovej ako aj vo výdavkovej časti rozpočtu je zahrnutý nenávratný finančný príspevok vo výške 1 896 tis. Sk z fondov EÚ na vzdelávanie zamestnancov miestneho úradu v oblasti práce s výpočtovou technikou.

Medzi hlavným mestom SR Bratislava a Mestskou časťou Bratislava - Ružinov bola uzatvorená zmluva o poskytnutí dotácie na zabezpečenie výdavkov súvisiacich so zberom, prepravou, zneškodňovaním odpadov v zmysle zákona NR SR č. 223/2001 Z. z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, v súlade s ktorou hl. m. SR Bratislava poskytlo v roku 2008 finančné prostriedky v celkovej výške **3 974 tis. Sk**, čo však nezodpovedá skutočnej potrebe našej mestskej časti.

Účelovo určené dotácie a transfery na stravu a školské potreby pre deti v hmotnej núdzi, prídatky na deti a príspevky na aktivačnú činnosť nezamestnaných boli naplnené vo výške **186 tis. Sk**.

Mestská časť Bratislava - Ružinov sa od roku 2006 zúčastnila na Europrojekte „Ako to robia naši susedia? Trhovisko Ružinov/LIESING“ a na Europrojekte „Ako žijú naši susedia? Komunikačný most Rakúsko/Slovensko“.

V zmysle vyššie uvedeného boli medzi Mestskou časťou Bratislava - Ružinov a Ministerstvom výstavby a regionálneho rozvoja SR uzatvorené zmluvy o poskytnutí nenávratných finančných príspevkov. Výška finančných prostriedkov do 31.12. 2008 predstavovala celkom prijem **5 573 tis. Sk**.

#### **4. Kapitálové príjmy**

**Kapitálové príjmy** z predaja majetku dosiahli v roku 2008 objem **17 946 tis. Sk**, čo zodpovedá plneniu 44,12 %. V roku 2008 bolo celkovo uzatvorených 27 kúpnych zmlúv na prevod vlastníckeho práva nehnuteľností /pozemky, zastavané plochy, budovy, obytné domy/, pričom k reálnemu finančnému plneniu došlo v prípade 25 kúpnych zmlúv, čo malo aj dopad na plnenie kapitálových príjmov a v neposlednom rade aj na výsledok hospodárenia.

#### **5. Finančné operácie**

Súčasťou rozpočtu mestskej časti sú aj finančné operácie, ktorými sa vykonávajú prevody z mimorozpočtových peňažných fondov. Prevod prostriedkov z peňažných fondov sa používa na kapitálové výdavky, ak sa nimi kryje schodok kapitálového rozpočtu. **Finančné operácie** boli v roku 2008 dosiahnuté v celkovej výške **27 202 tis. Sk**.

V porovnaní s predchádzajúcim rokom došlo k výraznejšiemu čerpaní **mimorozpočtových fondov mestskej časti** na zabezpečenie investičných akcií.

**Z rezervného fondu** boli čerpané finančné prostriedky v celkovej výške **15 197 tis. Sk.** Na **rekonštrukciu náhradného zdroja núdzového osvetlenia a výmenníkovej stanice** na Zimnom štadióne Vl. Dzurilu /v zmysle potrieb predložených Ružinovským športovým klubom – príspevkovej organizácii mestskej časti Bratislava – Ružinov/ mestská časť poskytla kapitálový transfer vo výške **5 mil. Sk.**

Z rezervného fondu boli uvoľnené finančné prostriedky pre zriadené základné a materské školy v pôsobnosti mestskej časti a to v celkovej výške **9 mil. Sk.** Boli použité najmä na nákup technologického vybavenia školských kuchýň, rekonštrukciu plynových kotolní, rekonštrukciu telocvične /ZŠ Ostredková/. Na rekonštrukciu detských ihrísk na Kupeckého ulici a Biocentra boli z rezervného fondu čerpané prostriedky vo výške **1 197 tis. Sk.**

**Z fondu rozvoja bývania** finančné prostriedky v celkovej výške **10 633 tis. Sk** boli použité na rekonštrukciu komunikácie na Farebnej ulici s výdavkom v celkovej výške **7 389 tis. Sk**, na rekonštrukciu ciest vo výške **657 tis. Sk**, na obnovu vnútroblokov na Budovateľskej a Kuliškovej ulici vo výške **528 tis. Sk** a na rekonštrukciu ihrísk na Trnávke a na Kaštieľskej ulici vo výške **2 089 tis. Sk.**

**Z fondu kultúry, mládeže a športu** sa v roku 2008 čerpalo celkom **330 tis. Sk**, čo predstavuje plnenie na 100,00 %. Finančné prostriedky boli použité na kultúrne a športové aktivity a na príspevky jednotlivcom, ktoré boli schválené komisiou školstva, kultúry a športu a starostom MČ Bratislava - Ružinov.

V zmysle vyššie uvedeného celkový objem vynaložených finančných prostriedkov bol taktiež premietnutý v rovnakej výške vo výdavkovej časti rozpočtu.

Ako doplnkový zdroj financovania boli využité prostriedky **z fondu darov**, vedeného v mestskej časti i pre zriadené rozpočtové organizácie základné a materské školy. Objem čerpaných finančných prostriedkov v roku 2008 predstavoval čiastku **92 tis. Sk.**

**Splátky pôžičiek od obyvateľov obytného súboru** na Mierovej ulici a Bulharskej ulici uplatňované po kolaudácii v roku 2000 a ostatných pôžičiek poskytnutých obyvateľom na bytovú výstavbu, ako súčasť príjmových finančných operácií boli splnené na 103,66 %, čo predstavuje **764 tis. Sk.**

## VÝDAVKOVÁ ČASŤ ROZPOČTU

V roku 2008 sa čerpali výdavky celkom v objeme 636 915 tis. Sk, čo predstavuje v porovnaní s rozpočtom plnenie na 97,29%. Nižšie čerpanie výdavkov bolo v kategórií kapitálových výdavkov. Čerpanie **bežných výdavkov** dosiahlo v roku 2008 výšku 569 699 tis. Sk oproti **kapitálovým výdavkom**, ktoré boli čerpané v celkovej výške 67 217 tis. Sk. Čerpanie z položky finančných operácií sa v priebehu roka 2008 neuskutočnilo.

### Prehľad o štruktúre rozpočtových výdavkov za rok 2008



**Rozpočet mestskej časti Bratislava – Ružinov na rok 2008** bol schválený uznesením miestneho zastupiteľstva č. 216/XIX/2008 zo dňa 24. 6. 2008 viď uznesenie č. 227/XIX/2008. Do schválenia rozpočtu mestska časť hospodárla v súlade so zákonom č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlach územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v režime rozpočtového provizória, t.j. podľa rozpočtu predchádzajúceho roka, pričom výdavky uskutočnené počas rozpočtového provizória nesmeli v jednotlivých mesiacoch prekročiť 1/12 celkových výdavkov rozpočtu obce predchádzajúceho rozpočtového roka. Po schválení rozpočtu boli rozpočtové príjmy a výdavky uskutočnené počas rozpočtového provizória zúčtované so schváleným rozpočtom.

**Rozpočet na rok 2008** bol spracovaný v súlade s legislatívou platnou pre rozpočtové pravidlá územnej samosprávy a zostavený bol ako vyrovnaný v celkovej výške príjmov a výdavkov 639 967 tis. Sk. Nakoľko reálne podmienky hospodárenia počas rozpočtového provizória ako aj priebeh hospodárenia po schválení rozpočtu si vyžiadali úpravu niektorých príjmových a výdavkových položiek, miestne zastupiteľstvo **uznesením č.264/XXII/2008** 25. 11. 2008 schválilo **1.zmenu rozpočtu mestskej časti Bratislava – Ružinov na rok 2008**, pričom rozpočet bol zvýšený tak v príjmovej ako i vo výdavkovej časti na 654 677 tis. Sk. V závere roka 2008 vznikla potreba operatívneho presunu finančných prostriedkov v rámci bežného rozpočtu, t.j. presun finančných zdrojov medzi jednotlivými položkami v rámci rozpočtových kapitol, u ktorých sa nepredpokladalo 100%-né čerpanie do konca roka, pri zachovaní úrovne výdavkov. Financovanie výdavkov bolo zabezpečené z vlastných zdrojov a poskytnutých transferov.

Súhrnný prehľad o jednotlivých rozpočtových výdavkoch k 31.12. 2008 poskytujú údaje v tabuľke /v tis. Sk/:

Ukazovateľ	Schválený rozpočet 2008	1.zmena rozpočtu na rok 2008	Úprava rozpočtu na rok 2008	Skutočnosť 2 008	plnenie %
	1	2	3	4	5
Bežné výdavky	572 809	581 993	581 993	569 699	97,89
Kapitálové výdavky	67 016	72 542	72 542	67 216	92,66
Výdavky z finančných operácií	142	142	142	0	0,00
<b>VÝDAVKY CELKOM</b>	<b>639 967</b>	<b>654 677</b>	<b>654 677</b>	<b>636 915</b>	<b>97,29</b>

### 1. Bežné výdavky

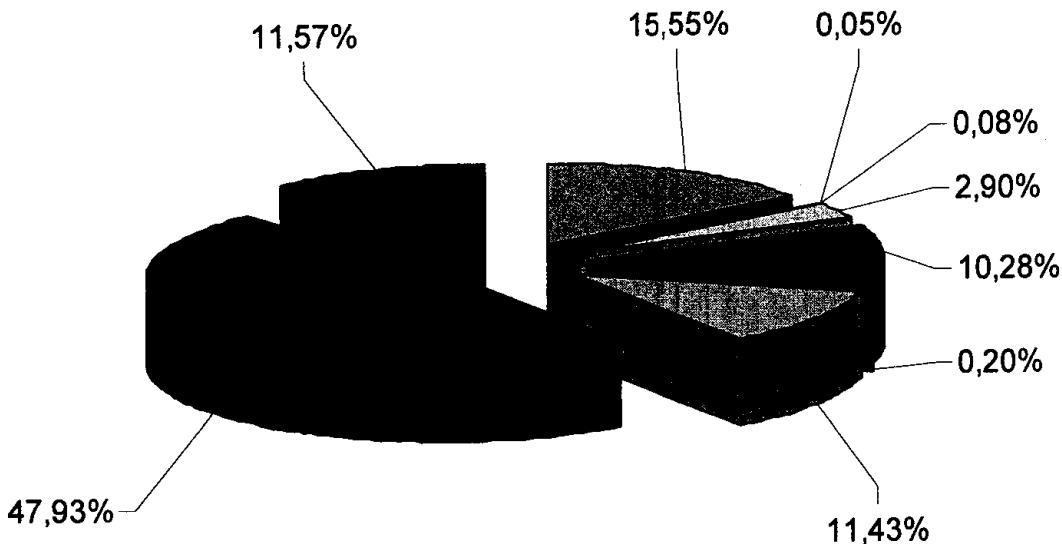
Bežné výdavky vynaložené v čiastke **569 699 tis. Sk**, tvoria 89,45 % - ný podiel z celkového objemu výdavkov. Z hľadiska ročného rozpočtu sa čerpali na 97,89 %.

Najvyšší podiel bežných výdavkov tvoria výdavky na vzdelávanie /transfery na školstvo/, všeobecné verejné služby, rekreáciu, kultúru, náboženstvo, na sociálne zabezpečenie a výdavky v oblasti ochrany životného prostredia.

#### Štruktúra bežných výdavkov podľa oddielov funkčnej klasifikácie /v tis. Sk/

Ukazovateľ	Skutočnosť 2008	PODIEL %
Všeobecné verejné služby	88 595	15,55%
Obrana	307	0,05%
Verejný poriadok a bezpečnosť	460	0,08%
Ekonomická oblast'	16 520	2,90%
Ochrana životného prostredia	58 575	10,28%
Bývanie a občianska vybavenosť	1 135	0,20%
Zdravotníctvo	20	0,00%
Rekreácia, kultúra, náboženstvo	65 117	11,43%
Vzdelávanie	273 047	47,93%
Sociálne zabezpečenie	65 923	11,57%
<b>BEŽNÉ VÝDAVKY SPOLU</b>	<b>569 699</b>	<b>100,00%</b>

## Štruktúra bežných výdavkov podľa oddielov funkčnej klasifikácie



### **1. Všeobecné verejné služby**

- *výdavky verejnej správy*

Výdavky pre **miestne zastupiteľstvo** v roku 2008 boli čerpané vo výške **4 004 tis. Sk**, čo predstavuje plnenie rozpočtu na 98,04 %. Finančné prostriedky boli čerpané najmä na zákonné náhrady cestovného, stravného, refundáciu mzdy a odmeny poslancom miestneho zastupiteľstva.

Výdavky rozpočtu **miestneho úradu Mestskej časti Bratislava - Ružinov** v roku 2008 sa čerpali na 93,52 %, čo predstavuje **80 321 tis. Sk**. Finančné prostriedky boli použité na mzdy pre zamestnancov miestneho úradu, poistné a odvody do fondov a na prevádzku miestneho úradu. Ide predovšetkým o výdavky na energie, telekomunikačné a poštové služby, poplatky za odvoz odpadu, kancelárske potreby, upratovanie, služby a práce, ktoré súviseli s opravou okien administratívnej budovy miestneho úradu ako aj pravidelne sa opakujúcimi servisnými prehliadkami, ktorými sa zabezpečuje bezporuchová prevádzka budovy. Ďalšími výdavkami z vyššie uvedenej položky boli výdavky spojené s uhrádzaním súdnych poplatkov na začatie súdneho konania, súdne trovy a trovy právneho zastúpenia, taktiež stravovanie zamestnancov, povinný prídel do sociálneho fondu, vyplatenie odmien na základe dohôd o vykonaní práce, odchodné pri prvom skončení pracovného pomeru /*odchod do dôchodku*/, Mestská časť v zmysle uzavorených zmlúv s prenajímateľmi /*Krajský úrad v Bratislave, Slovenský pozemkový fond a Slovnaft a.s.*/ uhrádzala nájomné za prenájom pozemkov /*Areál hier na Štrkovci a požičovňa lodičiek pri Štrkoveckom jazere, Štrkovecké jazero a pozemky tvoriace čiastočne jeho breh, pozemok pod vývesnou skrinkou*/.

- finančná a rozpočtová oblasť

**Na finančnú a rozpočtovú oblasť** bolo vynaložených v roku 2008 **1 858 tis. Sk**, čo predstavuje plnenie rozpočtu na 96,27 %. Finančné prostriedky boli použité na úhradu znaleckých posudkov, geometrických zameraní pozemkov, zakúpenie mapových listov z katastrálnych území mestskej časti, zabezpečenie štúdií a máp pre referát správy nehnuteľného majetku a referát hospodárskej správy, poplatky bankám za vedenie účtov, audítorské a špeciálne služby.

- iné všeobecné služby /matričná činnosť/

Na vedenie **matričného úradu** bolo v roku 2008 vynaložených celkom **2 412 tis. Sk**, pričom dotácia na prenesený výkon štátnej správy na tomto úseku činnosti bola poskytnutá v tej istej výške t. j. **2 412 tis. Sk**.

Finančné prostriedky boli pravidelne v splátkach poukazované Obvodným úradom v Bratislave na účet mestskej časti a boli použité na mzdy, odvody do fondov a prevádzku matričného úradu.

## 2. Obrana

Výdavky na **civilnú ochranu** sa v roku 2008 čerpali na 86,48 %, čo predstavuje **307 tis. Sk**. Finančné prostriedky boli použité najmä na energie, nájomné za prenájom skladov, materiál, pracovné náradie a správu CO krytov.

## 3. Verejný poriadok a bezpečnosť

V priebehu roka 2008 boli na **požiarne ochranu** vynaložené prostriedky v celkovej výške **460 tis. Sk**, čo predstavuje plnenie rozpočtu 77,57 %. Prostriedky sa použili na úhradu výdavkov za energie, kancelárske potreby a materiál, palivo, mazivá a oleje, poistenie vozidiel, revízie zariadení, na náhradné diely a na servis, údržbu a opravy s tým spojené.

## 5. Ekonomická oblasť

- *Výstavba*

Na **výstavbu** boli v priebehu roka 2008 vynaložené finančné prostriedky v celkovej výške **8 076 tis. Sk**, čo predstavuje plnenie rozpočtu na 97,56 %. Výdaje v celkovej výške **1 792 tis. Sk** boli použité na mzdy a poistné, odvody do fondov **pre zamestnancov stavebného úradu** a boli kryté decentralizačnou dotáciou. Finančné prostriedky poskytnuté formou dotácie boli však nepostačujúce a zvyšná časť vo výške **1 819 tis. Sk** bola hradená z rozpočtu miestneho úradu z dôvodu zabezpečenia plynulého chodu stavebného úradu. Čerpanie z položky urbanistických a architektonických štúdií, expertíz, posudkov ako aj montáž a demontáž ľadovej plochy objednávané referátom územného a regionálneho rozvoja, ktoré boli vynaložené na základe vzniknutých potrieb v celkovej výške **3 960 tis. Sk**.

Finančné prostriedky na bežné výdavky v celkovom objeme **504 tis. Sk** poskytnuté z Ministerstva výstavby a regionálneho rozvoja na zabezpečenie preneseného výkonu štátnej správy v oblasti štátneho fondu rozvoja bývania boli použité na mzdy, odvody do fondov a na tovary a služby.

- *Cestná doprava*

Rozpočtové výdavky v oblasti **cestnej dopravy** boli čerpané na 99,69 %, čo predstavuje **8 444 tis. Sk**. Z toho **na rutinnú a štandardnú údržbu ciest a chodníkov** bolo vynaložených celkom **6 186 tis. Sk**. Tieto prostriedky boli použité na opravu chodníkov napr. na Tŕňovej ulici, opravu výtlkov na Zimnej, Ondrejovovej, Babuškovej, Medzilaboreckej, Nezábudkovej a Miletičovej ulici, odvodnenie ulíc Štedrej, Čmelíkovej a Exnárovej ulici ako aj Nových záhrad. Ide o rutinnú a štandardnú opravu ciest a chodníkov v správe mestskej časti.

Na **opravu uličných vpuští, dopravného značenia, dopravných režimov, prieskumných a projektových prác a bezbariérových priechodov** najmä na Vietnamskej ulici bolo vynaložených celkom **2 258 tis. Sk**.

## **5. Ochrana životného prostredia**

- *nakladanie s odpadmi*

Výdavky na ochranu životného prostredia boli v roku 2008 čerpané vo výške **50 939 tis. Sk**, čo predstavuje plnenie rozpočtu na 98,74 %. Výkon týchto služieb si Mestská časť Bratislava - Ružinov objednávala prostredníctvom Ružinovského podniku VPS, a. s.

Z toho **na letnú údržbu komunikácií** bolo vynaložených celkom **6 214 tis. Sk**, čo predstavuje 98,63 % plnenie. Finančné prostriedky boli použité na strojové a ručné čistenie komunikácií, na škarpírovanie ulíc, na čistenie a osadenie kanalizačných vpuští.

Na **zimnú údržbu komunikácií** bolo v roku 2008 vynaložených celkom **3 262 tis. Sk**, t. j. plnenie 98,85 %. Tieto finančné prostriedky boli použité na zimnú pohotovosť, odhrňanie a odvoz snehu, posyp komunikácií v správe mestskej časti.

**Údržba detských ihrísk** bola v roku 2008 čerpaná na 99,47 %, čo predstavuje **1 890 tis. Sk**. Finančné prostriedky boli použité na údržbu a čistenie detských ihrísk a pieskovísk v zmysle schváleného harmonogramu, výmenu a likvidáciu piesku, opravy a doplnovanie hracích prvkov na detských ihriskách a pieskoviskách. Okrem bežnej údržby sa zakúpili a osadili plastové šmykľavky a závesné sedadlá s operadlom pre malé deti na detských ihriskách ako napr. na Rezedovej a Kuliškovej ulici, Staré záhrady. Zrušili sa ďalej nefunkčné pieskoviská na Nit’ovej, Tokajíckej a Jelačičovej ulici a na Starých záhradách II a III.

Na **údržbu verejnej zelene** bolo vynaložených celkom **26 970 tis. Sk**, čo predstavuje plnenie rozpočtu na 99,97 %. Finančné prostriedky boli použité na jarné a jesenné hrabanie, kosenie, orezávanie a výrub drevín a kríkových porastov, zber konárov, okopávky zahustených výsadieb, rez živých plotov, asanácia ružových záhonov, zálievky stromov, opravy a osadenie lavíc a malých košov, frézovanie pňov a iné.

Na jarnú a jesennú **deratizáciu** verejných priestranstiev bolo vynaložených celkom **284 tis. Sk**, čo predstavuje plnenie rozpočtu na 99,65%.

**Výdavky za uloženie a likvidáciu odpadu** predstavovali v roku 2008 celkom **12 319 tis. Sk**, plnenie rozpočtu na 98,95 %. Finančné prostriedky boli použité na jarné a jesenné upratovanie, zberový dvor, zber komunálneho odpadu z malých košov, odpad z čistenia ulíc a škarpírovania, neriadené skládky – dočisťovanie verejných priestranstiev, bioodpad zo živých plotov, ruží, z kosenia a hrabania, orezov a výrubov drevín.

Uvedenú službu má v zmysle štatútu hlavného mesta finančne pokryť hlavné mesto SR Bratislava z miestneho poplatku za likvidáciu odpadu. Výkon tejto služby bol však v roku 2008 pokrytý prevažne z vlastných zdrojov mestskej časti, nakoľko dotácia v celkovej výške **3 974 tis. Sk** poskytnutá v roku 2008 z rozpočtu hlavného mesta bola nepostačujúca.

- *ochrana životného prostredia*

**Výdavky na ochranu životného prostredia** boli v roku 2008 čerpané v celkovej výške **7 636 tis. Sk**, čo predstavuje 98,75 %. Z toho **na kostru ekologickej stability** bolo vynaložených **4 047 tis. Sk**. Finančné prostriedky boli použité najmä na odstraňovanie ruderálnych porastov a kosenie lúčneho porastu, náhradnú výsadbu vzrastlých stromov a drevín najmä na Komárnicej, Kupeckého, Jesennej a Metodovej ulici, likvidáciu starých ružových záhonov v mestskej časti, dosadenie kŕikov do živých plotov a zahustených výsadiel, obnovu predzáhradiek na Gemerskej ulici, obnovu trávnikov v mestskej časti, pasport verejnej zelene, fytopatologické posudky a chemickú ochranu stromov, zatrávňovanie na Zimnej, Družicovej ulici, orez aleje na Oravskej a Trenčianskej ulici, vegetačných nádob na kandalábroch na Štrkoveckom jazere, muškátové leto a iné.

**Na ekologickú asanáciu územia** bolo v roku 2008 vynaložených celkom **1 810 tis. Sk**, čo predstavuje plnenie na 99,56 %. Finančné prostriedky boli použité na vysávanie verejných priestranstiev od psích exkrementov, dopĺňanie vreciek na psie exkrementy, zber uhynutých kadaverov a odchyt túlavých zvierat, osadenie zákazových tabúl a nových košov.

**Na úpravu okolia Štrkoveckého jazera** bolo v priebehu roka 2008 vynaložených **962 tis. Sk**, čo predstavuje 99,18 % plnenie. Finančné prostriedky boli použité na porevitalizačný monitoring a nevyhnutné zásahy, kosenie vodných rastlín a údržbu vodnej plochy, odsatie sedimentu z dna Štrkoveckého jazera, kosenie trstín a na odburinenie, dočisťovanie vodnej plochy od vyplavených rastlín a lagúny jazera.

Z položky **iné ekologické aktivity** boli finančné prostriedky čerpané v celkovej výške **709 tis. Sk** na realizáciu čipovania, propagáciu a osvetu - tlač letákov, realizáciu SEV /Stredisko enviromentálnej výchovy/ podľa schváleného plánu, aktualizáciu informačného systému – cyklojazdy a iné.

Tak ako v predchádzajúcich rokoch tak, aj v roku 2008 sa zabezpečoval rozvoz pitnej vody na Jastrabej ulici v celkovej výške **108 tis. Sk**, čo predstavuje plnenie na 86,40 %.

## **6. Bývanie a občianska vybavenosť**

Výdavky na bývanie a občiansku vybavenosť boli v roku 2008 čerpané vo výške **1 135 tis. Sk**, čo predstavuje plnenie rozpočtu na 82,31 %.

Na bývanie a občiansku vybavenosť bolo v roku 2008 použitých celkom **1 131 tis. Sk**, čo predstavuje 82,62 % plnenie rozpočtu. Finančné prostriedky boli čerpané najmä na dodávku elektrickej energie na Dulovom námestí, Listovej a Vietnamskej ul., a na nájomné na Listovej ulici.

Na výdavky spojené s prevodom bytov a nebytových priestorov bolo v roku 2008 vynaložených celkom **30 tis. Sk**. Položka výdavky spojené s prevodom pozemkov bola čerpaná na 80,00 %, čo predstavuje **120 tis. Sk**.

Výdavky spojené s vydávaním súpisných čísel boli v roku 2008 čerpané vo výške **100 tis. Sk**, čo predstavuje plnenie 99,01%. Za správu obecných bytov, ktorú mestská časť od roku 2008 vykonáva prostredníctvom spoločnosti Bytokomplet vynaložila celkovo **403 tis. Sk**.

## **7. Zdravotníctvo**

Čerpanie výdavkov na príspevky v oblasti zdravotníctva bolo vo výške **20 tis. Sk**.

## **8. Rekreácia, kultúra a náboženstvo**

Tento oddiel sústredňuje výdavky rozpočtu mestskej časti na rekreáciu, kultúru a náboženstvo. Rozpočtovali sa na úrovni **65 303 tis. Sk** a realizovanými skutočnými výdavkami **65 117 tis. Sk** sa vykryli najmä:

- **Bežné transfery** poskytnuté formou príspevku na bežné výdavky príspevkovým organizáciám zriadených mestskou časťou na úseku kultúry a športu a to pre Ružinovský športový klub a Knižnicu - Ružinov v súlade so schváleným rozpočtom v súhrnej výške **28 800 tis. Sk**.
- **Dotácie** pre CULTUS – RUŽINOV, a.s. na opravu a údržbu v celkovej výške **2 000 tis. Sk**.
- **Dotácie** pre TVR a RE, spol. s. r. o. na bežné výdavky v celkovej výške **10 000 tis. Sk**.
- **Bežné výdavky** vynaložené mestskou časťou na kultúru a šport v celkovej výške **18 318 tis. Sk**, z čoho 17 983 tis. Sk sa vykryli najmä výdavky súvisiace s tradičnými kultúrnymi aktivitami v rámci mestskej časti najmä – „Nový rok“, „Deň učiteľov“, „Deň detí“, „Mikuláš“, „Reprezentačný ples Ružinova“, kultúrne projekty, ako boli „Knižná revue“, „Dni zdravia“, „Deň zeme“, „Festival pod hviezdam“, d'alej koncert Lucii Bílej, „Ružinovské rybárske slávnosti“ a pod. Ďalšími výdavkami boli príspevky vo výške 335 tis. Sk, ktoré smerovali na podporu pre jednotlivcov a neziskovým organizáciám v oblasti kultúry a športu. Výdavky poskytnuté pre jednotlivcov boli čiastočne realizované z Fondu kultúry a športu.

- **Dotácie a transfery** ostatným právnickým osobám v súlade so schváleným rozpočtom v súhrnej výške **5 130 tis. Sk.**

## **9. Vzdelávanie**

Súhrnné výdavky v tejto kapitole predstavovali **273 047 tis. Sk**, čo predstavuje plnenie na 99,84 %. Zo štátneho rozpočtu bola na financovanie preneseného výkonu na úseku školstva poskytnutá dotácia **124 813 tis. Sk.** Skutočné čerpanie bolo vo výške **122 454 tis. Sk.** Transfery na základné vzdelanie s bežnou starostlivosťou boli školám poskytované rovnomerne do výšky prijatých zdrojov.

Financovanie originálnych pôsobností na úseku školstva si vyžiadalo výdaje spojené s chodom materských škôl, školských klubov detí a školského stravovania v celkovej výške **115 643 tis. Sk**, pričom zákon č. 245/2008 Z. z. o výchove a vzdelávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov sa zmenil zákon č. 597/2003 Z. z. o financovaní základných škôl, stredných škôl a školských zariadení, pričom zo štátneho rozpočtu finančovaný príspevok na čiastočnú úhradu nákladov na výchovu a vzdelávanie detí, ktoré majú jeden rok pred plnením povinnej školskej dochádzky v materských školách. Z uvedeného vyplýva, že mestská časť obdržala v roku 2008 finančný príspevok vo výške **853 tis. Sk** na čiastočnú úhradu nákladov na výchovu a vzdelávanie detí v predškolských zariadeniach.

Na operatívne odstránenie havarijných stavov na rozvodoch plynu, vody a ústredného kúrenia, elektrických rozvodov, opravu striech, zakúpenie detských lehátok, doplnenie zariadení do kuchýň na materských a základných školách poukázala, mestská časť školským zariadeniam príspevky v čiastke **9 664 tis. Sk.**

Na nevyhnutné rozsiahlejšie opravy a odstraňovanie havarijných stavov na základných a materských školách čerpala MČ bežné zdroje vo výške **314 tis. Sk.** Uvedené finančné prostriedky boli použité najmä na opravu a údržbu ako, aj na odstránenie havarijných situácií.

*Podiel jednotlivých druhov výdavkov na školy a školské zariadenia podrobne uvádzame v tabuľkovej časti rozpočtu – príloha č.5.*

Z položky **školenia, kurzy a semináre pre** zamestnancov miestneho úradu boli v priebehu roka 2008 čerpané finančné prostriedky v celkovej výške **3 033 tis. Sk.** Súčasne tak v prímovej ako aj vo výdavkovej časti rozpočtu je zahrnutý nenávratný finančný príspevok vo výške **1 896 tis. Sk** z fondov EÚ na vzdelávanie zamestnancov miestneho úradu v oblasti práce s výpočtovou technikou.

## **10. Sociálne zabezpečenie**

V roku 2008 výdaje v tejto kapitole činili **65 923 tis. Sk**, čo predstavuje 93,30 % plnenie rozpočtu.

**Transfery pre zariadenia sociálnych služieb** boli poskytnuté v čiastke **57 616 tis. Sk.** Z toho pre **Domov dôchodcov** /vrátane zapojenia mimorozpočtového peňažného fondu/ **38 316 tis. Sk** a pre **Ružinovský domov seniorov** **19 300 tis. Sk.**

Jednorazové finančné príspevky pri narodení dieťaťa, rodinám s deťmi a žiakom 1. triedy, dôchodcom a nezamestnaným, ktorí sa ocitli v hmotnej núdzi, mimoriadne finančné príspevky k Vianociam a príspevky na stravovanie pre dôchodcov boli čerpané v celkovej výške **5 578 tis. Sk.**

Aj v roku 2008 boli zo strany mestskej časti organizované rehabilitačné, klimaticko - ozdravovacie pobity /Sklenné Teplice, Chorvátsko/ a zájazdy pre seniorov Ružinova do Viedne na výstavu senior, pričom celkové výdavky boli dosiahnuté vo výške **1 595 tis. Sk.**

Dávky a príspevky v hmotnej núdzi pre deti a žiakov boli vyplatené vo výške obdržanej dotácie t. j. **186 tis. Sk.**

Výdavky spojené s pochovávaním boli v roku 2008 čerpané vo výške **319 tis. Sk.** Ide o výdavky spojené s pochovaním mŕtveho, ktorého ľudské pozostatky sa našli v katastri obce a nezistila sa jeho totožnosť.

Jednorazové finančné príspevky neziskovým organizáciám boli poskytnuté v roku 2008 v celkovej výške **309 tis. Sk.**

Finančný príspevok pre Agentúru špeciálnych služieb pre autistov bol poskytnutý vo výške **320 tis. Sk** v zmysle schváleného rozpočtu na rok 2008.

## **2. Kapitálové výdavky**

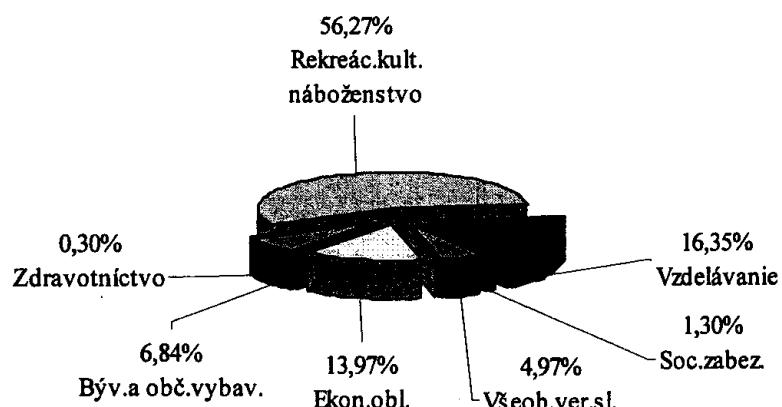
Z celkového objemu v rozpočte vyčlenených kapitálových výdavkov sa k 31. 12. 2008 vyčerpalo 92,66 %, čo v absolútnom vyjadrení predstavuje **67 216 tis. Sk.**

Investičné akcie boli zamerané najmä na rekonštrukcie detských ihrísk, komunikácií, obnovu vnútroblokov, rekonštrukciu náhradného zdroja núdzového osvetlenia a výmenníkovej stanice na Zimnom štadióne Vladimíra Dzurilla. Najväčšou investičnou akciou aj v roku 2008 bola kapitálová akcia - výstavba a modernizácia Ružinovskej arény.

**Štruktúra kapitálových výdavkov podľa oddielov funkčnej klasifikácie /v tis. Sk/**

<b>Ukazovateľ</b>	<b>Skutočnosť</b>	<b>PODIEL</b>
	<b>2 008</b>	<b>%</b>
Všeobecné verejné služby	3 341	4,97%
Ekonomická oblast'	9 388	13,97%
Bývanie a občianska vybavenosť	4 596	6,84%
Zdravotníctvo	200	0,30%
Rekreácia, kultúra, náboženstvo	37 825	56,27%
Vzdelávanie	10 991	16,35%
Sociálne zabezpečenie	876	1,30%
<b>KAPITÁLOVÉ VÝDAVKY SPOLU</b>	<b>67 216</b>	<b>100,00%</b>

**Štruktúra kapitálových výdavkov podľa oddielov funkčnej klasifikácie**



## **1. Všeobecné verejné služby**

**Na správu miestneho úradu** v roku 2008 bolo z kapitálových výdavkov čerpaných celkom **3 341 tis. Sk**, čo predstavuje plnenie na **87,78 %**.

Finančné prostriedky boli použité najmä na nákup softvéru, licencií, výpočtovej techniky, obnovu vozového parku, zariadenia kancelárie prvého kontaktu a jej vybavenia nábytkom, zariadenia elektronického dochádzkového systému, vybudovanie parkovacieho rampového systémových ako aj inštaláciu vyvolávacieho systému.

## **2. Ekonomická oblast'**

Rozpočtované prostriedky na kapitálové výdavky v oblasti výstavby boli rozpočtované vo výške **9 805 tis. Sk**. Skutočne čerpané prostriedky v objeme **9 387 tis. Sk** sa použili na nákup softwaru k digitálnej mape vo výške 297 tis. Sk a nákup ortofotomapy vo výške 156 tis. Sk. Finančné prostriedky na kapitálové výdavky v celkovom objeme 75 tis. Sk poskytnuté z Ministerstva výstavby a regionálneho rozvoja na zabezpečenie preneseného výkonu štátnej správy v oblasti štátneho fondu rozvoja bývania sa použili na nákup kancelárskeho zariadenia.

**Na cestnú dopravu** sa v roku 2008 vynaložili výdavky v celkovej výške **8 859 tis. Sk**, čo predstavuje plnenie rozpočtu na **96,14 %** a boli použité na rekonštrukciu komunikácie na Farebnej ulici, vybudovaniu parkovacích miest ako aj do projektových dokumentácií súvisiacich s rekonštrukciou ciest.

## **3. Bývanie a občianska vybavenosť'**

Výdavky v tejto kapitole predstavujú **4 596 tis. Sk**, z toho na obnovu vnútroblokov na Budovateľskej a Kuliškovej ulici 1 310 tis. Sk, rekonštrukciu detských ihrísk na Kupeckého ulici, Biocentra, na Trnávke a Kaštierskej ulici 3 286 tis. Sk.

## **4. Rekreácia, kultúra a náboženstvo**

Najväčšou investičnou akciou mestskej časti aj v roku 2008 bolo financovanie modernizácie prístavby Ružinovskej arény V. Dzurillu v celkovej výške **31 825 tis. Sk**, ktoré mestská časť financovala výlučne z vlastných zdrojov. V zmysle potrieb predložených Ružinovským športovým klubom – príspevkovej organizácii mestskej časti mestská časť financovala rekonštrukciu **náhradného zdroja núdzového osvetlenia a výmenníkovej stanice** na Zimnom štadióne Vl. Dzurilu vo výške **5 mil. Sk**.

## **6. Vzdelávanie**

Výdavky v tejto kapitole predstavovali celkovú výšku **10 991 tis. Sk**, čo predstavuje plnenie na 111,74%. Z finančných prostriedkov na kapitálové transfery pre školské zariadenia boli v roku 2008 z rozpočtu mestskej časti vyčlenených 365 tis. Sk, z odvodu príjmov základných škôl 377 tis. Sk, z mimorozpočtových zdrojov poskytnutých pre školské zariadenia 139 tis. Sk a z preklasifikovania bežného rozpočtu 1 110 tis. Sk. Z rezervného fondu boli uvoľnené finančné prostriedky pre zriadené základné a materské školy v pôsobnosti mestskej časti a to v celkovej výške **9 mil. Sk**. Boli použité najmä na zlepšenie technického stavu, nákup technologického vybavenia školských kuchýň, rekonštrukciu plynových kotolní, rekonštrukciu telocvične /ZŠ Ostredková/.

## **6. Sociálne zabezpečenie**

Kapitálový transfer Domovu dôchodcov bol zrealizovaný z doplnkového zdroja - mimorozpočtového peňažného fondu poskytnutého rozpočtovej organizácii Domov dôchodcov - v celkovej výške **876 tis. Sk** a to na obstaranie hmotného majetku.

## **3. Finančné operácie**

V roku 2008 neboli poskytnuté pôžičky občanom Mestskej časti Bratislava – Ružinov na bytovú výstavbu.

Prehľad hospodárenia organizácií zriadených Mestskou časťou Bratislava - Ružinov k 31.12. 2008 uvádzame v skrátenej tabuľkovej forme z dôvodu, že jednotlivé organizácie predkladajú miestnemu zastupiteľstvu ako samostatné právne subjekty rozbory svojho hospodárenia na schválenie.

V súlade so zákonom č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlach územnej samosprávy v znení neskorších predpisov a zákonom č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlach verejnej správy v znení neskorších predpisov bol dňa 10. 3. 2009 predložený a schválený rozpočet mestskej časti Bratislava - Ružinov na rok 2009 a prognóza rozpočtu na roky 2010 až 2011. V zmysle uvedených zákonov mestská časť s účinnosťou od 1. 1. 2009 zostavila rozpočet v novej štruktúre, v programovom členení výdavkov. Zostavenie rozpočtu v programovom členení vychádza z potreby cieľového postupu rozpočtovania. Je to proces spájania cieľov programu s rozpočtom a prioritami.

Druh	Skutočnosť 2 007	Schválený rozpočet 2008	1.zmena rozpočtu 2008	Úprava rozpočtu 2008	Skutočnosť 31.12.08	Plnenie v %
<b>110 Dane z príjmov</b>	<b>323 107</b>	<b>337 000</b>	<b>342 793</b>	<b>342 793</b>	<b>358 219</b>	<b>104,50</b>
111 003 Výnos dane z príjmov	323 107	337 000	342 793	342 793	358 219	104,50
<b>121 Miestne dane - daň z nehnuteľnosti</b>	<b>645</b>	<b>100</b>	<b>400</b>	<b>400</b>	<b>375</b>	<b>93,75</b>
121 Z pozemkov, zo stavieb, z bytov a NP	645	100	400	400	375	93,75
<b>133 Miestne dane - dane za špecifické služby</b>	<b>18 007</b>	<b>16 402</b>	<b>25 102</b>	<b>25 102</b>	<b>29 532</b>	<b>117,65</b>
133 001 Za psa	1 858	1 800	2 000	2 000	2 098	104,90
139 1 Z predaja alk. a tab. výrobkov	3	2	2	2	0	0,00
133 003 Nevýherné hracie prístroje	336	300	300	300	263	87,67
133 004 Za predajné automaty	1 635	300	400	400	351	87,75
133 012 Za užívanie verej. priestranstva	14 175	14 000	22 400	22 400	26 820	119,73
<b>210 Príjmy z podnikania a z vlastníctva majetku</b>	<b>27 776</b>	<b>34 165</b>	<b>27 156</b>	<b>27 156</b>	<b>26 570</b>	<b>97,84</b>
<b>211 Príjmy z podnikania</b>	<b>772</b>	<b>772</b>	<b>772</b>	<b>772</b>	<b>772</b>	<b>100,00</b>
211 003 Za dividendy v DEXII, a. s., PRS, a. s.	772	772	772	772	772	100,00
<b>212 Príjmy z vlastníctva</b>	<b>27 004</b>	<b>33 393</b>	<b>26 384</b>	<b>26 384</b>	<b>25 798</b>	<b>97,78</b>
212 002 Z prenajatých pozemkov	5 030	5 160	7 000	7 000	7 509	107,27
212 003 Prenájom nebyt. priestorov	92	110	120	120	111	92,50
212 003 Prenájom VPS	17 900	24 000	15 050	15 050	14 250	94,68
212 003 Prenájom bytov - Vietnamská ul.	1 970	2 155	2 155	2 155	1 894	87,89
212 003 Nedoplatky - BP	304	300	300	300	272	90,67
212 003 Prenájom bytov - Listová ul.	60	63	63	63	63	100,00
212 003 Pren. kul. zar. /Nevädzová,Kaštieľska,.../	869	869	960	960	962	100,21
212 003 Prenájom NP - Vietnamská ul.	720	720	720	720	720	100,00
212 004 Prenájom hmotného majetku + CO	59	16	16	16	17	106,25
<b>220 Administratívne a iné poplatky a platby</b>	<b>6 408</b>	<b>6 699</b>	<b>6 182</b>	<b>6 182</b>	<b>5 748</b>	<b>92,98</b>
<b>221 Administratívne poplatky</b>	<b>4 451</b>	<b>4 370</b>	<b>4 233</b>	<b>4 233</b>	<b>4 013</b>	<b>94,80</b>
221 004 Pridelenie súpisného čísla	6	5	8	8	9	112,50
221 004 Zaujatie verejného priestranstva	304	300	300	300	195	65,00
221 004 Povolenie rozkopávky	795	700	700	700	502	71,71
221 004 Povolenie vjazdu z MK	20	15	20	20	26	130,00
221 004 Osvedčovanie listín, podpisov, odpisov	546	600	600	600	673	112,17
221 004 Za výrub stromov	91	105	105	105	90	85,71
221 004 Žiadosti o stavebné povolenia	1 304	1 550	1 120	1 120	1 113	99,38
221 004 Za rybársky lístok	212	240	240	240	199	82,92
221 004 Návrh na vyd. kolau. Rozhod.-stav.úrad	368	350	420	420	454	108,10
221 004 Návrh na obnovu konania	1	5	0	0	0	0,00
221 004 Ohlasovňa	804	500	720	720	752	104,44
<b>222 Pokuty, penále a iné sankcie</b>	<b>1 556</b>	<b>1 762</b>	<b>1 311</b>	<b>1 311</b>	<b>1 061</b>	<b>80,93</b>
222 003 Zmluvné pokuty a penále	255	100	45	45	40	88,89
222 003 Za stratu evidenčnej známky	13	12	16	16	21	131,25
222 003 Pokuta za porušenie stavebného zákona	667	1 000	600	600	500	83,33
222 003 Pokuty za priestupky z OÚ	71	100	100	100	70	70,00
222 003 Pokuty ukladané miestnou políciou	550	550	550	550	430	78,18
<b>223 Poplatky a platby z nepriem.a náh.pred.a služieb</b>	<b>401</b>	<b>567</b>	<b>638</b>	<b>638</b>	<b>674</b>	<b>105,64</b>
223 001 Poplatky z omeškania - BP	377	500	600	600	645	107,50
223 001 Za podklady verejnej súťaže, zberné surov.	3	3	3	3	1	33,33
223 001 Za sprístupnenie informácií	2	2	4	4	4	100,00
223 001 Náhrada súdnych trov - BP	8	10	10	10	5	50,00
223 001 Náhrada súdnych trov - MÚ	11	10	0	0	0	0,00
223 001 Za náhrady trov priestupkového konania	0	11	11	11	11	100,00
223 001 Za sprístupnenie informácií - stav.úrad	0	1	0	0	0	0,00
223 001 Kopirovacie služby	0	30	10	10	8	80,00

Správa o plnení rozpočtu mestskej časti Bratislava - Ružinov k 31.12. 2008

Prijmy mestskej časti Bratislava - Ružinov v tis. Sk

2

Druh	Skutočnosť <sup>a</sup> 2 007	Schválený rozpočet 2008	1.zmena rozpočtu 2008	Úprava rozpočtu 2008	Skutočnosť <sup>a</sup> 31.12.08	Plnenie v %
240 Úroky z domácich úverov, pôžičiek a vkladov	511	850	850	850	915	107,65
243 Úroky	195	200	200	200	178	89,00
244 Úroky z terminovaných vkladov	316	650	650	650	737	113,38
291 Odvod príjmov od rozpočtových organizácií	29 713	33 072	31 433	31 433	34 049	108,32
291 002 Príjmy od rozpoč. a prís. organ. /DD/	8 374	8 500	8 200	8 200	8 639	105,35
291 002 Príjmy od DD - mimorozpočt.zdroje	0	2 000	2 000	2 000	1 977	98,85
291 002 Príjmy od rozp. organiz. MŠ, ŠJ, ŠKD	17 796	17 513	15 634	15 634	16 553	105,88
291 002 Príjmy od ZŠ,MŠ-mimorozpočt.zdroje	0	209	499	499	651	130,46
291 002 Príjmy od rozp. organiz. ZŠ	2 480	2 000	2 000	2 000	3 181	159,05
291 002 Príjem od rozpo.org. DD-opatrov.služba	667	2 500	2 100	2 100	1 983	94,43
291 002 Príjem od rozp. org. školy /nenavŕš.,preplati	396	350	1 000	1 000	1 065	106,50
292 Ostatné príjmy	1 709	8 640	11 826	11 826	7 222	61,07
292 027 PRS, a. s.	431	250	188	188	188	100,00
292 006 Poistné plnenie	19	0	0	0	0	0,00
292 009 Odvod zo zúčtovania - Knižnica	0	0	560	560	560	100,00
292 019 k 111 - refundácia LIESING	0	0	185	185	185	100,00
292 019 k 111 - refundácia PRIZMA	0	0	470	470	128	27,23
292 019 Ostatné príjmy /CO refun. odmien/	29	38	38	38	0	0,00
292 027 Ostatné príjmy - konkurz	0	0	1 473	1 473	1 473	100,00
292 027 Príjmy z predchádzajúceho roka	138	4 352	4 612	4 612	476	10,32
292 027 Z náhrad za výrub stromov	1 092	4 000	4 300	4 300	4 212	97,95
312 Transfery v rámci verejnej správy	135 068	135 881	140 913	140 913	142 940	101,44
312 001 Prídatky na deti	0	0	0	0	2	0,00
312 001 Decentralizačná dotácia - stavebný úrad	1 766	1 950	1 950	1 950	1 792	91,90
312 001 Decentralizačná dotácia - matrika	2 249	2 223	2 223	2 223	2 412	108,50
312 001 Decentralizačná dotácia - ŠFRB	493	650	650	650	579	89,08
312 001 Decentralizačná dotácia - školský úrad	714	1 035	1 035	1 035	735	71,01
312 001 Decentralizačná dotácia - dopr. stavby	73	73	73	73	76	104,11
312 001 Príspevky v hmotnej nádzii	368	440	440	440	186	42,27
312 001 Aktivačný príspevok	37	40	40	40	34	85,00
312 001 Príspevok na podporu zamestnanosti	0	0	78	78	32	41,03
312 001 Grant - Autisti	45	0	0	0	0	0,00
312 001 Decentralizačná dotácia - ohlasovňa	697	697	697	697	702	100,72
312 001 Decentr.dotácia-ochrana prírody a krajiny	44	45	45	45	44	97,78
312 001 Decentr.dotácia - štátna vodná správa	89	90	90	90	90	100,00
312 001 Projekt - LIESING	0	517	517	517	581	112,38
312 001 Projekt - PRIZMA	604	0	4 992	4 992	4 992	100,00
312 007 Decentralizačná dotácia - ZŠ	113 413	121 825	121 744	121 744	124 813	102,52
312 007 Dotácia Magistrátu-na likvidáciu odpadu	3 954	3 931	3 974	3 974	3 974	100,00
312 007 Dotácia Magistrátu	10 522	0	0	0	0	0,00
312 001 Dotácia - vzdelávanie zamestnancov	0	2 365	2 365	2 365	1 896	80,18
233 Prijmy z predaja majetku	15 267	30 000	30 000	30 000	6 962	23,21
233 001 Prijmy z predaja pozemkov, budov	15 267	30 000	30 000	30 000	6 962	23,21
231 Prijmy z predaja majetku FRB	0	0	10 675	10 675	10 913	102,23
321 Kapitálový transfer - ZŠ Drieňová	1 000	0	0	0	0	0,00
231 Prijmy z predaja majetku VPS	0	0	0	0	71	0,00
411 Splátky pôžičiek	707	737	737	737	764	103,66
411 005 Splátky pôžičiek - FO	707	737	737	737	152	0,00
411 005 Splátky pôžičiek - Vrakuňa	0	0	0	0	0	0,00

Správa o plnení rozpočtu mestskej časti Bratislava - Ružinov k 31.12. 2008

Príjmy mestskej časti Bratislava - Ružinov v tis. Sk

3

Druh	Skutočnosť 2 007	Schválený rozpočet 2008	1.zmena rozpočtu 2008	Úprava rozpočtu 2008	Skutočnosť 31.12.08	Plnenie v %
Prevody z fondu kult. ml. a športu	270	30	330	330	330	100,00
Prevody z fondu životného prostredia	10	0	0	0	0	0,00
Prevody z fondu - školy	300	91	92	92	91	98,91
Prevody z fondu - DD	1 615	0	0	0	0	0,00
Prevody z fondu darov a príspevkov MÚ	108	0	0	0	5	0,00
Prevody z rezerv. fondu - ZŠ,MŠ	0	9 000	9 000	9 000	9 000	100,00
Prevody z rezerv. fondu - ZŠ Vrútocká	4 862	0	0	0	0	0,00
Prevody z rezerv. fondu-rekonš.náhr.zdroja RŠK	0	5 000	5 000	5 000	5 000	100,00
Prevody z FRB - rekonštrukcie komunikácií, vnútroblokov a iné	0	21 100	10 988	10 988	10 663	97,04
Prevod zRF-rek.dets.ihr.-Kupeckého,Biocentrum		1 200	1 200	1 200	1 197	99,75
<b>Z toho:</b>						
<i>bežné príjmy</i>	<i>542 944</i>	<i>572 809</i>	<i>586 655</i>	<i>586 655</i>	<i>605 570</i>	<i>103,22</i>
<i>kapitálové príjmy</i>	<i>16 267</i>	<i>30 000</i>	<i>40 675</i>	<i>40 675</i>	<i>17 946</i>	<i>44,12</i>
<i>finančné operácie</i>	<i>7 872</i>	<i>37 158</i>	<i>27 347</i>	<i>27 347</i>	<i>27 202</i>	<i>99,47</i>

## Správa o plnení rozpočtu mestskej časti Bratislava - Ružinov k 31.12.2008

Výdavky mestskej časti Bratislava - Ružinov v tis. Sk

4

Druh	Skutočnosť 2 007	Schválený rozpočet 2008	1.zmena rozpočtu 2008	Úprava rozpočtu 2008	Skutočnosť 31.12.08	Plnenie v %
<b>01 Všeobecné verejné služby</b>	<b>76 171</b>	<b>87 244</b>	<b>94 123</b>	<b>94 123</b>	<b>88 595</b>	<b>94,13</b>
<b>01.1.6 Výdavky verejnej správy - obce</b>	<b>73 027</b>	<b>83 416</b>	<b>89 970</b>	<b>89 970</b>	<b>84 325</b>	<b>93,73</b>
- Miestne zastupiteľstvo	2 427	2 962	4 084	4 084	4 004	98,04
631 001 Náhrada cestov. výdavkov - poslanci	87	90	70	86	85	98,84
631 002 Cestovných výdavky - zahraničné	0	80	100	100	94	94,00
633 006 Videokazety, audio, CD - poslanci	0	5	5	5	1	20,00
633 006 Rozmnož. a plánogr. práce - poslanci	48	50	100	100	83	83,00
633 006 Kvety, vence - poslanci	1	2	2	2	1	50,00
633 009 Knihy, časopisy, noviny - poslanci	3	5	7	7	3	42,86
637 014 Stravovanie - poslanci	95	140	100	100	85	85,00
635 006 Údržba a opravy výves.skriniek-poslanci	25	30	40	40	28	70,00
637 021 Refundácia - mzdy poslanci	51	60	60	60	49	81,67
637 009 Odmeny poslancom MZ	2 117	2 500	3 600	3 584	3 575	99,75
- Miestny úrad	70 600	80 454	85 886	85 886	80 321	93,52
61 Hrubé mzdy	33 885	37 077	37 077	37 388	37 380	99,98
620 Poistné, odvody do fondov	12 084	13 210	13 210	12 899	12 857	99,67
61 ,620 k. 111 Školský úrad	709	1 035	1 035	1 035	735	71,01
61 ,620 k 111 Prevádzka ohlasovne	629	697	697	697	702	100,72
61 k 111 Dotácia - ochrana prírody a krajiny	44	45	45	45	44	97,78
61 k 111 Dotácia - dopravné stavby	73	73	73	73	76	104,11
61 k 111 Dotácia - štátna vodná správa	89	90	90	90	90	100,00
61 k 111 Dotácia - aktivačný príspevok	37	40	37	37	33	89,19
61 k 111 Dotácia - príspevok na zamestnanos	0	0	78	78	32	41,03
625 002 Príspevok do dopl. dôchodk. poist'ovní	710	800	800	800	778	97,25
625 00 k. 111 Úrazové poistenie - akt.činnosť	0	0	1	1	1	100,00
631 001 Cestovné výdavky tuz.- zamestnanci MÚ	16	20	20	20	16	80,00
631 002 Cestovné výdavky - zah. zam. MÚ	106	190	190	184	154	83,70
631 002 Náhrada cestovných výd. v zahraničí	49	60	60	66	65	98,48
632 001 Elektrická energia	1 402	1 550	1 550	1 550	1 524	98,32
632 001 Tepelná energia	1 935	2 300	2 300	2 300	1 653	71,87
632 002 Vodné, stočné	91	200	200	200	111	55,50
632 003 Telefón, fax	1 289	1 450	1 500	1 500	1 361	90,73
632 003 k. 111 Telefón, fax - ohlasovňa	14	0	0	0	0	0,00
632 003 Rozhlas a televízia /konces. popl./	40	45	45	45	29	64,44
632 003 Poštové služby	1 217	1 400	1 400	1 400	1 362	97,29
632 003 Dátové spojovacie siete - INTERNET	257	310	380	380	378	99,47
633 002 Výpočtová technika	240	300	710	730	673	92,19
633 002 Nosiče dát pre výpočtovú techniku	34	40	40	40	8	20,00
633 002 Mat.náhr.diely,prac.náradie, nástroje-Inf.	285	400	330	330	319	96,67
633 002 Náhradné diely na PC	79	80	80	60	20	33,33
633 003 Zabezpečovacia technika	0	40	40	40	0	0,00
633 004 Kancelárske stroje a rôz. vyb. kanc.	16	100	100	100	65	65,00
633 004 Vybavenie prevádzkových priestorov	15	165	165	165	144	87,27
633 006 Kancelárske potreby a materiál	350	500	500	474	331	69,83
633 006 k 111 Kanc.potreby a mat.-školský úrad	5	0	0	0	0	0,00
633 006 Fotografický materiál	3	5	5	5	0	0,00
633 006 Monočlánky	3	5	5	5	2	40,00
633 006 Videokazety, audio, komp. disky	2	5	5	5	0	0,00
633 006 Mat.náhr.diely,prac.náradie, nástroje - HS	124	150	150	150	126	84,00
633 006 Papier	26	35	65	65	18	27,69
633 006 k. 111 Papier - ohlasovňa	7	0	0	0	0	0,00
633 006 Čistiace, hyg., dezinf. potreby	215	300	300	300	251	83,67
633 006 Tlačivá a tlačiarenske služby	110	150	150	150	40	26,67
633 006 Lieky	19	35	35	35	25	71,43
633 006 Dezinfekcia, deratizácia, dezinsekcia	36	45	45	45	38	84,44
633 006 Rozmnožovacie a plánogr. práce	2	5	8	8	5	62,50
633 006 Kvety, vence	5	4	4	4	2	50,00
633 001 Nákup nábytku	116	250	250	250	87	34,80

## Správa o plnení rozpočtu mestskej časti Bratislava - Ružinov k 31.12. 2008

Výdavky mestskej časti Bratislava - Ružinov v tis. Sk

5

Druh	Skutočnosť 2 007	Schválený rozpočet 2008	1.zmena rozpočtu 2008	Úprava rozpočtu 2008	Skutočnosť 31.12.08	Plnenie v %
633 007 Špeciálny materiál PO	9	50	50	50	18	36,00
633 009 Knihy, časopisy, noviny	307	400	400	392	237	60,46
633 010 Bielizeň, súčasti odevov, obuv	3	10	20	28	28	100,00
633 013 Nákup licencieß	72	200	200	200	197	98,50
633 016 Reprezentačné výdavky - starosta	309	350	350	350	271	77,43
633 016 Reprezentačné výdavky - prednôstka	90	100	100	100	100	100,00
633 016 Reprez.výdavky - miestny kontrolór	20	30	30	30	30	100,00
633 016 Reprezentačné výdavky - zástupca	100	150	150	150	150	100,00
634 001 Palivo /pohonné hmoty/	392	450	450	476	475	99,79
634 001 Mazivá, oleje, špeciálne kvapaliny	22	25	25	25	20	80,00
634 002 Servis, údržba, opravy a výdavky s tým spojené	211	350	400	410	408	99,51
634 002 Doplnkové vybavenie vozidiel	14	30	30	30	22	73,33
634 002 Pneumatiky	30	30	30	20	12	60,00
634 002 Batérie	0	5	5	5	0	0,00
634 002 Náhradné diely na opravy	0	5	5	5	0	0,00
634 003 Povinné zmluvné poistenie	72	120	120	120	74	61,67
634 003 Havarijné poistenie	246	350	350	350	239	68,29
634 004 Prepravné - MÚ	3	10	10	10	4	40,00
634 005 Parkovacie karty a parkovné, diaľ. zn.	8	15	15	15	12	80,00
634 006 Pracovné odevy a obuv	0	16	16	16	10	62,50
635 001 Údržba nábytku	0	15	15	15	4	26,67
635 002 Údržba výpočtovej techniky	15	87	87	77	39	50,65
635 002 Údržba softvéru	759	800	650	660	655	99,24
635 002 Údržba počítačových sietí	32	50	50	50	28	56,00
635 003 Údržba telekomunikačnej techniky	74	133	133	133	73	54,89
635 004 Údržba kalkulačiek a písacích strojov	3	5	5	5	0	0,00
635 004 Údržba rozmnožovacích strojov	18	35	35	35	9	25,71
635 004 Údržba zvukovej a obrazovej techniky	5	20	20	20	0	0,00
635 004 Údržba kotelní /vým. výmenn. - OST/	12	100	100	100	63	63,00
635 004 Údržba výťahov	6	15	15	15	6	40,00
635 004 Údržba elektrospotrebičov	7	6	6	6	6	100,00
635 004 Údržba hasiacich prístrojov	21	45	45	38	36	94,74
635 004 Údržba klimatiz.,klim.jedn., vzduchotech.	294	350	350	350	293	83,71
635 004 Údržba kanalizácie	0	180	250	250	226	90,40
635 005 Údržba spojovacej a signálnebezpečnosti techniky	24	50	50	57	57	100,00
635 006 Údržba administratívnej budovy	1 910	2 000	2 000	2 000	1 510	75,50
635 006 Údržba vianočného osvetlenia	469	500	500	500	497	99,40
636 001 Za prenájom pozemku - právne	91	401	401	401	91	22,69
636 002 Uzamykateľného priečinku /prenájom/	1	5	5	5	1	20,00
636 002 Prenájom kopírovacích strojov	1 133	1 300	1 300	1 300	1 083	83,31
636 002 k 111 Prenájom kop. strojov-ohlas.	22	0	0	0	0	0,00
637 003 Propagácia a reklama, inzercia	132	150	188	188	113	60,11
637 003 Propagácia - EURO KAMPAŇ	0	500	700	700	677	96,71
637 004 Monitoring médií	59	115	115	115	108	93,91
637 004 k 41 Projekt - LIESING	0	5	6	6	5	83,33
637 004 k 111 Projekt - LIESING	5	101	101	101	101	100,00
637 004 k 41 Projekt - PRIZMA	426	0	218	218	217	99,54
637 004 k. 111 Projekt - PRIZMA	0	0	4 125	4 125	4 125	100,00
637 004 Projekt EU - informatizácia	0	100	100	100	42	42,00
637 004 Upratovanie, čistenie, pranie	1 055	1 200	1 200	1 200	1 088	90,67
637 004 Fotoslužby	1	5	5	5	1	20,00
637 004 Sťahovanie a manipulačné práce	17	15	15	15	13	86,67
637 004 Odvoz všetkých druhov odpadov	68	115	115	115	76	66,09

Správa o plnení rozpočtu mestskej časti Bratislava - Ružinov k 31.12. 2008

Výdavky mestskej časti Bratislava - Ružinov v tis. Sk

6

Druh	Skutočnosť 2 007	Schválený rozpočet 2008	1.zmena rozpočtu 2008	Úprava rozpočtu 2008	Skutočnosť 31.12.08	Plnenie v %
637 004 Revízie zariadení	212	150	250	250	179	71,60
637 004 k. 111 Služby - Autisti	159	0	0	0	0	0,00
637 004 Tlmočnícka a preklad. činnosť	0	25	25	25	0	0,00
637 005 Exekučné trovy - právne	95	180	180	153	2	1,31
637 005 Bezpečnostná služba	81	25	25	25	4	16,00
637 007 k. 111 Náhrady a výdavky - aktivačná činn.	0	0	2	2	0	0,00
637 007 k. 41 Náhrady a výdavky - aktivačná činn.	0	0	0	2	2	100,00
637 011 Znalecké posudky - právne	60	70	70	97	97	100,00
637 011 Znalecké posudky - stavebný útvar	0	20	0	0	0	0,00
637 012 Poplatky /právne/	1 032	1 350	850	850	336	39,53
637 012 Poplatky - prídel ZŤP	0	122	122	122	122	100,00
637 012 Poplatky - stravné	15	0	0	0	0	0,00
637 014 Stravovanie, zam. MÚ	1 263	1 470	1 500	1 498	1 356	90,52
637 014 k 111 Stravovanie - ohlasovňa	24	0	0	0	0	0,00
637 015 Poistné	249	300	300	300	262	87,33
637 016 Prídel do sociálneho fondu	507	600	600	578	544	94,12
637 018 Vrátenie príj.z minulých rokov - PRIZMA	2	19	20	20	19	95,00
637 018 Vrátenie príjmov z minulých rokov	12	80	85	85	83	97,65
637 024 Vyrovnanie kurzových rozdielov	5	0	0	3	2	66,67
637 027 k. 111 Projekt - LIESING OON	0	416	416	416	480	115,38
637 027 k. 41 Projekt - LIESING OON	0	22	22	41	40	97,56
637 027 k. 111 Projekt - PRIZMA OON	210	0	867	867	867	100,00
637 027 k. 41 Projekt - PRIZMA OON	0	0	46	46	46	100,00
637 027 Projekt - Autisti	45	0	0	0	0	0,00
637 027 OON	836	900	670	670	652	97,31
637 031 Pokuta	5	0	0	0	0	0,00
642 013 Pri skončení pracovného pomeru	771	300	300	300	80	26,67
Dočasná PN	81	100	100	100	63	63,00
k 111 Dočasná PN-ohlasovňa	1	0	0	0	0	0,00
<b>01.1.2 Finančná a rozpočtová oblast'</b>	<b>895</b>	<b>1 605</b>	<b>1 930</b>	<b>1 930</b>	<b>1 858</b>	<b>96,27</b>
633 009 Mapy /hospodárska správa/	2	5	10	10	6	60,00
633 009 Mapy /správa majetku/	0	20	20	20	0	0,00
637 011 Štúdie, expertízy, posudky - HS	22	10	10	10	1	10,00
637 011 Štúdie, expert., posudky	225	200	200	186	170	91,40
637 005 Auditorské služby, špec.služby	553	1 250	1 570	1 584	1 583	99,94
637 012 Poplatky bankám za vedenie účtov	93	120	120	120	98	81,67
<b>01.3.3 Iné všeobecné služby</b>	<b>2 249</b>	<b>2 223</b>	<b>2 223</b>	<b>2 223</b>	<b>2 412</b>	<b>108,50</b>
611 Hrubé mzdy - Matričný úrad	1 454	1 580	1 580	1 580	1 587	100,44
620 Odvody do fondov - Matričný úrad	501	543	543	543	544	100,18
632 003 Telefónne polatky - Matričný úrad	33	0	0	0	33	0,00
633 002 Výpočtová technika - Matričný úrad	55	0	0	0	49	0,00
633 006 Kanc.potreby a materiál - Matričný úrad	32	20	20	20	39	195,00
633 006 Tlačívá a tlačiar.služby - Matričný úrad	92	80	80	80	72	90,00
636 002 Prenájom kop.stroj. - Matr. úrad	8	0	0	0	16	0,00
637 014 Stravovanie - matrika	71	0	0	0	72	0,00
642 015 dočasná PN	3	0	0	0	0	0,00
<b>02 Obrana</b>	<b>182</b>	<b>355</b>	<b>355</b>	<b>355</b>	<b>307</b>	<b>86,48</b>
<b>02.2.0 Civilná ochrana</b>	<b>182</b>	<b>355</b>	<b>355</b>	<b>355</b>	<b>307</b>	<b>86,48</b>
632 001 Elektrická energia	1	40	40	38	18	47,37
633 004 Materiál, náhr. diely, prac. nástroje, náradie	20	40	40	40	19	47,50
636 001 Nájomné za prenájom skladov	12	15	15	15	9	60,00
633 006 Ostatná činnosť	59	80	80	82	81	98,78
633 006 Správa CO - krytov	90	180	180	180	180	100,00
<b>03 Verejný poriadok a bezpečnosť</b>	<b>473</b>	<b>593</b>	<b>593</b>	<b>593</b>	<b>460</b>	<b>77,57</b>
<b>03.2.0 Ochrana pred požiarimi</b>	<b>473</b>	<b>593</b>	<b>593</b>	<b>593</b>	<b>460</b>	<b>77,57</b>
632 001 Elektrická energia	113	120	120	120	72	60,00
632 002 Vodné, stočné	5	20	20	20	4	20,00
633 004 Materiál, náhr.diely, prac. nár. nástroje	29	60	60	34	23	67,65
633 006 Kancelárske potreby a materiál	3	3	3	3	3	100,00

Správa o plnení rozpočtu mestskej časti Bratislava - Ružinov k 31.12. 2008

Výdavky mestskej časti Bratislava - Ružinov v tis. Sk

7

Druh	Skutočnosť 2 007	Schválený rozpočet 2008	1.zmena rozpočtu 2008	Úprava rozpočtu 2008	Skutočnosť 31.12.08	Plnenie v %
633 007 Špeciálny materiál PO	56	50	50	120	117	97,50
633 010 Bielizeň, súčasti odevov, obuv	52	50	50	50	49	98,00
634 001 Palivo - PHM	37	45	45	45	39	86,67
634 001 Mazivá, oleje, špeciálne kvapaliny	8	10	10	10	9	90,00
634 002 Servis, údržba, opr. a výd. s tým spoj.	55	80	80	10	3	30,00
634 002 Batérie	3	10	10	10	7	70,00
634 003 Poistenie vozidiel havarijné	36	45	45	45	36	80,00
637 004 Revízie zariadení	35	40	40	40	32	80,00
633 006 Ostatná činnosť	41	60	60	86	66	76,74
<b>04 Ekonomická oblasť</b>	<b>8 965</b>	<b>15 710</b>	<b>14 690</b>	<b>16 748</b>	<b>16 520</b>	<b>98,64</b>
<b>04.4.3 Výstavba</b>	<b>2 952</b>	<b>8 290</b>	<b>5 970</b>	<b>8 278</b>	<b>8 076</b>	<b>97,56</b>
611 k.111 Hrubé mzdy - stavebný úrad	1 650	1 650	1 650	1 650	1 377	83,45
620 k.111 Poistné, odvody do fondov-stavebný úrad	116	300	300	300	415	138,33
611 k.41 Hrubé mzdy - stavebný úrad				1 300	1 295	99,62
620 k.41 Poistné, odvody do fondov-stavebný úrad				526	524	99,62
611 Hrubé mzdy - ŠFRB	266	335	335	335	330	98,51
620 Poistné, odvody do fondov - ŠFRB	93	117	117	117	115	98,29
630 Tovary a služby - ŠFRB	67	88	88	88	48	54,55
642 014 Stravovanie - ŠFRB	0	0	0	0	12	0,00
637 011 Štúdie, expertízy, posudky-reg.rozvoj	51	200	280	83	82	98,80
637 004 Informačné služby - parc.	222	100	0	0	0	0,00
637 011 Urban. Štúdie, architek. štúdie	119	5 000	2 700	3 352	3 352	100,00
635 006 Demontáž a montáž ľadovej plochy	368	500	500	527	526	99,81
<b>04.5.1 Cestná doprava</b>	<b>6 013</b>	<b>7 420</b>	<b>8 720</b>	<b>8 470</b>	<b>8 444</b>	<b>99,69</b>
637 005 Prieskumové a projektové práce-doprava	0	900	400	450	449	99,78
635 006 Rutinná a štandardná údržba ciest	4 831	4 800	6 500	6 200	6 186	99,77
635 006 Opravy uličných vypustov	99	300	300	300	298	99,33
635 006 Bezbarierové prechody	0	120	120	120	112	93,33
635 006 Vodorov. a zvislé dopr. znač., dop.režimy	1 083	1 300	1 400	1 400	1 399	99,93
<b>05 Ochrana životného prostredia</b>	<b>56 274</b>	<b>70 379</b>	<b>61 379</b>	<b>59 321</b>	<b>58 575</b>	<b>98,74</b>
<b>05.1.0 Nakladanie s odpadmi</b>	<b>49 491</b>	<b>61 904</b>	<b>53 399</b>	<b>51 588</b>	<b>50 939</b>	<b>98,74</b>
632 002 Povrchové vody-komun.	0	2 200	2 200	374	0	0,00
633 006 Deratizácia	547	550	270	285	284	99,65
635 006 Údržba verejnej zelene	21 082	28 154	23 929	26 979	26 970	99,97
635 006 Letná údržba komunikácií	7 833	8 500	7 500	6 300	6 214	98,63
635 006 Zimná údržba komunikácií	2 374	4 500	4 500	3 300	3 262	98,85
635 006 Údržba detských ihrisk	1 640	2 000	2 000	1 900	1 890	99,47
637 004 Služba za uloženie a likvidáciu odpadu	16 015	16 000	13 000	12 450	12 319	98,95
<b>05.6.0 Ochrana životného prostredia inde neklasifik.</b>	<b>6 783</b>	<b>8 475</b>	<b>7 980</b>	<b>7 733</b>	<b>7 636</b>	<b>98,75</b>
633 011 Rozvoz pitnej vody /Jastrabia ulica/	108	160	125	125	108	86,40
635 006 Kostra ekolog. stability	3 339	4 255	4 085	4 070	4 047	99,43
637 004 Úprava okolia štrkov. jazera	887	950	970	970	962	99,18
637 005 Enviromentálna pol. v jednotl.zložkách ŽP	0	260	0	0	0	0,00
637 005 Ekologická asanácia územia	1 793	1 900	1 950	1 818	1 810	99,56
637 005 Iné ekologické aktivity	656	950	850	750	709	94,53
<b>06 Bývanie a občianska vybavenosť</b>	<b>806</b>	<b>1 544</b>	<b>1 519</b>	<b>1 379</b>	<b>1 135</b>	<b>82,31</b>
<b>06.4.0 Verejné osvetlenie</b>	<b>149</b>	<b>350</b>	<b>150</b>	<b>10</b>	<b>4</b>	<b>40,00</b>
635 006 Verejné osvetlenie ulíc	149	350	150	10	4	40,00
<b>06.6.0 Bývanie a obč. vybavenosť inde neklasifik.</b>	<b>657</b>	<b>1 194</b>	<b>1 369</b>	<b>1 369</b>	<b>1 131</b>	<b>82,62</b>
632 001 Listová ulica - elektrická energia	3	7	7	7	4	57,14
632 001 Dulovo námestie - elektrická energia	3	10	10	10	1	10,00
632 001 Vietnamská ulica - elektrická energia	22	200	200	200	124	62,00
632 002 Listová ulica - vodné, stočné	4	5	5	5	0	0,00
632 002 ZŠ - vodné, stočné	48	50	70	70	65	92,86
632 002 Dulovo námestie - vodné, stočné	0	1	1	1	0	0,00

Správa o plnení rozpočtu mestskej časti Bratislava - Ružinov k 31.12. 2008

Výdavky mestskej časti Bratislava - Ružinov v tis. Sk

8

Druh	Skutočnosť 2 007	Schválený rozpočet 2008	1.zmena rozpočtu 2008	Úprava rozpočtu 2008	Skutočnosť 31.12.08	Plnenie v %
632 003 Listová ulica - SKT	6	6	6	6	6	100,00
633 006 Všeobecný materiál-vodomery	0	40	10	10	0	0,00
636 001 Listová ulica - nájomné	42	60	60	60	46	76,67
637 004 Výdavky spoj. s prev. bytov a NP	27	100	100	99	30	30,30
637 004 Výdavky spoj. s prev. pozemkov	138	150	150	150	120	80,00
637 004 Úhrady za info. služ. - súpisné čísla	70	100	100	101	100	99,01
637 005 Bezpečnostná služba DI Martinčekova	0	160	235	235	232	98,72
642 009 Za obecné byty	291	300	410	410	403	98,29
642 014 Príspevok na kálovú televíziu	3	5	5	5	0	0,00
<b>07 Zdravotníctvo</b>	<b>20</b>	<b>20</b>	<b>20</b>	<b>20</b>	<b>20</b>	<b>100,00</b>
<b>07.6.0 Zdravotníctvo inde nekласifikované</b>	<b>20</b>	<b>20</b>	<b>20</b>	<b>20</b>	<b>20</b>	<b>100,00</b>
637 034 Správa zdravotníctva	20	20	20	20	20	100,00
<b>08 Rekreácia, kultúra, náboženstvo</b>	<b>59 866</b>	<b>66 013</b>	<b>65 593</b>	<b>65 303</b>	<b>65 117</b>	<b>99,72</b>
<b>08.1.0 Rekreačné a športové služby</b>	<b>17 900</b>	<b>20 080</b>	<b>20 400</b>	<b>20 400</b>	<b>20 393</b>	<b>99,97</b>
637 002 Športové a kultúrne podujatia	300	450	500	500	493	98,60
641 001 Ružinovský ŠK - bežný transfer	16 000	17 500	17 800	17 800	17 800	100,00
642 001 HK - Ružinov	1 000	1 000	1 000	1 000	1 000	100,00
642 002 Športový hokejbalový klub Ružinov	400	400	400	400	400	100,00
642 002 Slovens.SKAUTING /zbor 104 a zbor 34/	100	100	100	100	100	100,00
Folklórny súbor KARPATY	100	100	100	100	100	100,00
FBC Dragons Ružinov	0	300	300	300	300	100,00
Športový klub REMIDON	0	100	100	100	100	100,00
Karate klub IPPON	0	100	100	100	100	100,00
Zapojenie fondu kult. a športu	0	30	0	0	0	0,00
<b>08.2.0 Kultúrne služby</b>	<b>349</b>	<b>400</b>	<b>400</b>	<b>400</b>	<b>290</b>	<b>72,50</b>
637 002 Vecné dary - ZPOZ	349	400	400	400	290	72,50
<b>08.2.0.9 Ostatné kult.služby vrátane kultúrnych domov</b>	<b>2 000</b>	<b>2 000</b>	<b>2 000</b>	<b>2 000</b>	<b>2 000</b>	<b>100,00</b>
Opravy a údržba - CULTUS	2 000	2 000	2 000	2 000	2 000	100,00
<b>08.2.0.5 Knižnice</b>	<b>11 000</b>	<b>11 000</b>	<b>11 000</b>	<b>11 000</b>	<b>11 000</b>	<b>100,00</b>
641 001 Knižnica - bežný transfer	11 000	11 000	11 000	11 000	11 000	100,00
<b>08.3.0 Vysielacie a vydavateľské služby</b>	<b>9 014</b>	<b>10 030</b>	<b>10 030</b>	<b>10 026</b>	<b>10 026</b>	<b>100,00</b>
633 006 Tlačivá a tlač. služby	14	30	30	26	26	100,00
644 002 TVR a RE s. r. o. - dotácia	9 000	10 000	10 000	10 000	10 000	100,00
<b>08.4.0 Náboženské a iné spoločenské služby</b>	<b>3 986</b>	<b>4 836</b>	<b>3 086</b>	<b>3 090</b>	<b>3 090</b>	<b>100,00</b>
642 002 Ubytovňa sv. Vin de Paul	0	100	100	100	100	100,00
642 002 Slovenský červený kríž	200	200	200	200	200	100,00
642 004 Cirkevná základná umel. škola sv. Cecílie	200	200	200	200	200	100,00
642 006 Členské príspevky	56	56	56	60	60	100,00
642 004 Spojená škola sv. Vin. de Paul + ŠJ	200	950	200	200	200	100,00
642 007 Evanjelická cirkev a MARTA	250	250	250	250	250	100,00
642 007 Cirkevné centrum - Ružinov	350	350	350	350	350	100,00
642 007 Dom nádeje - Tomášikova	1 000	1 000	0	0	0	0,00
642 007 Združenie salez. mládeže - Miletičova	400	400	400	400	400	100,00
642 007 Salez. oratór. ml. stredisko - Trnávka	500	500	500	500	500	100,00
642 007 Bratislavská katolícka charita	50	50	50	50	50	100,00
642 007 Evanjelický zbor Prievoz	250	250	250	250	250	100,00
642 007 Katolícka jednota Slovenska	30	30	30	30	30	100,00
642 007 OZ Slnečnica HOSPIC	500	500	500	500	500	100,00
<b>08.6.0 Rekr., kult. a nábož. inde neklasifikované</b>	<b>15 617</b>	<b>17 667</b>	<b>18 677</b>	<b>18 387</b>	<b>18 318</b>	<b>99,62</b>
637 002 Kultúrne podujatia /1. máj, Deň matiek, koncerty,Hody , Ples a pod./	15 017	17 067	18 047	18 047	17 983	99,65
637 002 Šport, kultúra prísp. jednotl. a nezisk. org.	600	600	630	340	335	98,53

## Správa o plnení rozpočtu mestskej časti Bratislava - Ružinov k 31.12. 2008

Výdavky mestskej časti Bratislava - Ružinov v tis. Sk

9

Druh	Skutočnosť 2 007	Schválený rozpočet 2008	1.zmena rozpočtu 2008	Úprava rozpočtu 2008	Skutočnosť 31.12.08	Plnenie v %
<b>09 Vzdelávanie</b>	<b>242 445</b>	<b>265 101</b>	<b>273 061</b>	<b>273 491</b>	<b>273 047</b>	<b>99,84</b>
09.1.1.1 Predškolská výchova s bež. starostlivosťou-MŠ	79 316	85 479	89 372	89 352	90 296	101,06
transfery na os. náklady a prevádzkové náklady	67 863	74 554	78 740	78 740	78 782	100,05
transfery zo ŠR na osob. a prevádzkové náklady					853	0,00
635 006 Opravy a údržba MŠ a ZŠ	1 954	10 000	500	315	314	99,68
Transfery z rozpočtu na OaÚ pre MŠaZŠ	4 619		9 500	9 665	9 664	99,99
Transfery z rozpočtu MČ pre MŠ a ZŠ	4 706	625	80	80	80	100,00
Transfery - mimorozpočtové zdroje	174	300	552	552	603	109,24
09.1.2.1 Základné vzdelanie s bež. starostlivosťou-ZŠ	113 434	121 925	121 754	121 754	121 500	99,79
transfery na os. náklady a prevádzkové náklady	113 397	121 825	121 744	121 744	121 490	99,79
637 018 Vrátenie príjmov z minulých rokov	37	100	10	10	10	100,00
09.5.0.1 Školské kluby detí	10 986	12 910	14 457	14 457	13 779	95,31
transfery na osobné a prevádzkové náklady	10 986	12 910	14 457	14 457	13 779	95,31
09.6.0.1 Školské stravovanie	18 743	20 282	23 299	23 299	22 229	95,41
transfery na osobné a prevádzkové náklady	18 743	20 282	23 299	23 299	22 229	95,41
Odvod príjmov	19 853	19 513	18 412	18 412	20 260	110,04
- z toho vlastné príjmy			17 509	17 509	19 357	110,55
Dotácie - školské jedálne	0	1 950	2 700	2 700	1 950	72,22
642 005 Školská jedáleň - Drieňová		650	650	650	650	100,00
642 005 Školská jedáleň - Nevádzova		750	750	750	750	100,00
642 005 Školská jedáleň - Ostredkova		550	550	550	550	100,00
642 004 Spojená škola sv. Vin de Paul	0	0	750	750	0	0,00
09.5.0 Nedefinované vzdelávanie	113	3 042	3 067	3 517	3 033	86,24
637 001 Školenia - zam. EÚ	0	2 782	2 782	3 232	2 757	85,30
- z toho zo ŠR	0	2 365	2 365	2 365	1 896	80,17
- z toho z MÚ	0	417	417	867	861	99,31
637 001 Školenia, kurzy, sem., por. - poslanci	30	10	10	9	0	0,00
637 001 Škol., kurzy, sem. - zamestnanci MÚ	83	250	275	276	276	100,00
<b>10 Sociálne zabezpečenie</b>	<b>59 248</b>	<b>65 850</b>	<b>70 660</b>	<b>70 660</b>	<b>65 923</b>	<b>93,30</b>
10.2.0 Staroba - finančný príspevok v núdzi	5 430	7 150	7 150	7 150	4 998	69,90
637 014 Spoločné stravovanie	3 089	3 500	3 500	3 500	2 492	71,20
642 014 JFP - dôchodci	243	250	250	250	221	88,40
642 014 JFP - vianoce	574	1 000	1 000	1 000	690	69,00
642 014 Ostatná činnosť - sociálne účely	1 524	2 400	2 400	2 400	1 595	66,46
10.2.0.1 Zariadenia sociálnych služieb - staroba	50 504	54 300	58 950	58 950	57 616	97,74
641 001 Bežný transfer RDS	18 000	18 300	19 300	19 300	19 300	100,00
Bežný transfer DD	23 950	27 000	28 700	28 700	27 998	97,55
Opatrovateľská služba DD	8 040	9 000	9 400	9 400	9 217	98,05
Transfer pre DD - mimorozpočtové zdr.	514	0	1 550	1 550	1 101	71,03
10.4.0 Rodina a deti	1 936	2 490	2 650	2 650	1 960	73,96
642 014 JFP - pri narodení dieťaťa	1 032	1 200	1 200	1 200	1 182	98,50
642 014 JFP - rodiny	519	740	740	740	438	59,19
642 014 JFP - žiakom 1. triedy	385	550	550	550	340	61,82
642 014 Príspevok na tvorbu úspor	0	0	28	28	0	0,00
642 014 Príspevok na dopravu	0	0	4	4	0	0,00
642 014 Príspevok na úpravu a obnovu rod.pomero	0	0	28	28	0	0,00
642 002 Príspevky - sociálnopráv.ochrana detí	0	0	100	100	0	0,00
10.5.0 Nezamestnanosť	273	250	250	250	215	86,00
642 014 JFP - nezamestnaní	273	250	250	250	215	86,00
10.7.0.1 Dávky sociálnej pomoci	368	440	440	440	186	42,27
633 009 Školské potreby	13	50	50	50	9	18,00
637 014 Stravovanie	52	60	60	60	35	58,33
642 026 Štipendiá	54	60	60	60	32	53,33
Bežné transfery - hmotná núdza - školy	249	270	270	270	110	40,74
10.9.0 Sociálne zabezpečenie inde nekласifikované	737	1 220	1 220	1 220	948	77,70
637 005 Náhrady nákladov na pochovávanie	199	400	400	400	319	79,75
642 002 JFP - neziskovým organizáciám	218	500	500	500	309	61,80
642 001 Agentúra špeciálnych služieb pre autistov	320	320	320	320	320	100,00

Správa o plnení rozpočtu mestskej časti Bratislava - Ružinov k 31.12. 2008

Výdavky mestskej časti Bratislava - Ružinov v tis. Sk

10

Druh	Skutočnosť 2 007	Schválený rozpočet 2008	1.zmena rozpočtu 2008	Úprava rozpočtu 2008	Skutočnosť 31.12.08	Plnenie v %
<b>01 Výdavky verejnej správy</b>	<b>1 838</b>	<b>2 076</b>	<b>4 171</b>	<b>3 806</b>	<b>3 341</b>	<b>87,78</b>
<b>01.1.6 Výdavky verejnej správy obce - MÚ</b>	<b>1 838</b>	<b>2 076</b>	<b>4 171</b>	<b>3 806</b>	<b>3 341</b>	<b>87,78</b>
711 003 Nákup software	258	300	330	330	324	98,18
711 004 Nákup licencí	72	300	270	270	262	97,04
713 001 Nákup nábytku	0	140	176	176	176	100,00
719 002 Insignia	20				0	0,00
713 002 Nákup výpočtovej techniky úrad	451	600	340	340	321	94,41
713 005 Nákup strojov, prístrojov a zariadení	435	565	1 150	1 150	865	75,22
713 004 Nákup zariadenia	476		0	0		0,00
714 001 Dopravné prostriedky	0	0	1 700	1 335	1 189	89,06
717 002 Rekonštrukcia a moderniz. /stav.úpravy/	107	171	205	205	204	99,51
718 004 Nerezový stojan	19				0	0,00
<b>04 Ekonomická oblasť</b>	<b>795</b>	<b>18 224</b>	<b>9 805</b>	<b>9 805</b>	<b>9 387</b>	<b>95,74</b>
<b>04.4.3 Výstavba</b>	<b>781</b>	<b>1 124</b>	<b>626</b>	<b>626</b>	<b>528</b>	<b>84,35</b>
711 003 Software k digitálnej mape	714	714	360	360	297	82,50
713 004 Kapitálový transfer - ŠFRB	67	110	110	110	75	68,18
711 004 Ortofotomapa	0	160	156	156	156	100,00
711 003 Digitálna mapa - úz.plán	0	140	0	0	0	0,00
<b>04.5.1. Cestná doprava</b>	<b>14</b>	<b>17 100</b>	<b>9 179</b>	<b>9 179</b>	<b>8 859</b>	<b>96,51</b>
716 1 PPD - rekonštrukcia ciest z FRB	0	1 600	700	700	657	93,86
716 2 PPD - Cyklotrasy z FRB	0	1 000	0	0		0,00
717 001 Vybudovanie parkovacích miest z FRB	0	1 000	0	0		0,00
717 002 Rekonštrukcia komunikácií z rozpočtu	0	0	814	814	813	99,88
717 002 Rekonštrukcia komunikácií z FRB	0	13 500	7 665	7 665	7 389	96,40
z toho: Farebná II. etapa	0	8 500	7 665	7 665	7 389	96,40
Križovatka Gagar.Ondrej.	0	5 000	0	0		0,00
717 002 Rekonštrukcia - Struková ul. 2. etapa	14	0	0	0	0	0,00
<b>05 Ochrana životného prostredia</b>	<b>0</b>	<b>2 000</b>	<b>2 000</b>	<b>2 000</b>	<b>0</b>	<b>0,00</b>
<b>VPS a.s. - dotácia - obnova vozového parku</b>	<b>0</b>	<b>2 000</b>	<b>2 000</b>	<b>2 000</b>	<b>0</b>	<b>0,00</b>
<b>06 Bývanie a občianska vybavenosť</b>	<b>280</b>	<b>5 916</b>	<b>4 645</b>	<b>4 645</b>	<b>4 596</b>	<b>98,95</b>
<b>06.1.0 Rozvoj bývania</b>	<b>113</b>	<b>2 716</b>	<b>1 350</b>	<b>1 350</b>	<b>1 310</b>	<b>97,04</b>
717 002 Centrum pre seniorov /HB Zimná ul./	113	0	0	0	0	0,00
717 002 Obnova vnútroblokov z FRB	0	2 000	528	528	528	100,00
z toho: Ružová dolina, Trenčianska Svätopl., Banšel., Dul. nám Gemerská	0	0	0	0	0	0,00
717 002 Obnova vnútroblokov z rozpočtu	0	2 000	528	528	528	100,00
<b>06.6.0 Bývanie a občianska vyb. inde neklasifikované</b>	<b>167</b>	<b>3 200</b>	<b>3 295</b>	<b>3 295</b>	<b>3 286</b>	<b>99,73</b>
717 002 Rekonštr.detského ihriska - Martinčekova	167	0	0	0	0	0,00
717 002 Rekonš.ihriska-Trnávka, Kaštierska z FRB	0	2 000	2 095	2 095	2 089	99,71
717 002 Rekonš.det.ihriska-Kupeckého,Biocentrum	0	1 200	1 200	1 200	1 197	99,75
<b>07 Zdravotníctvo</b>	<b>0</b>	<b>200</b>	<b>200</b>	<b>200</b>	<b>200</b>	<b>100,00</b>
<b>07.6.0 Zdravotníctvo inde neklasifikované</b>	<b>0</b>	<b>200</b>	<b>200</b>	<b>200</b>	<b>200</b>	<b>100,00</b>
723 002 Správa zdravotníctva	0	200	200	200	200	100,00
<b>08 Rekreácia, kultúra a náboženstvo</b>	<b>36 568</b>	<b>27 100</b>	<b>41 800</b>	<b>41 800</b>	<b>37 825</b>	<b>90,49</b>
<b>08.1.0 Rekreačné a športové služby</b>	<b>36 568</b>	<b>27 100</b>	<b>40 800</b>	<b>40 800</b>	<b>36 825</b>	<b>90,26</b>
721 001 Rekonštrukcia náhradného zdroja - RŠK	0	5 000	5 000	5 000	5 000	100,00
717 002 Rekonštrukcia šport.ihr. Pivonkova	0	1 000	800	800	0	0,00
713 003 Kamerový systém ZŠ VI. Dzurillu	0	2 200	0	0	0	0,00
717 003 Prístavba ZŠ - aréna VI. Dzurillu	36 568	18 900	35 000	35 000	31 825	90,93
<b>08.4.0 Náboženské a iné spoločenské služby</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1 000</b>	<b>1 000</b>	<b>1 000</b>	<b>100,00</b>
722 002 2 Dom nádeje - Tomášikova	0	0	1 000	1 000	1 000	100,00

## Správa o plnení rozpočtu mestskej časti Bratislava - Ružinov k 31.12. 2008

11

## Výdavky mestskej časti Bratislava - Ružinov v tis. Sk

Druh	Skutočnosť 2 007	Schválený rozpočet 2008	1.zmena rozpočtu 2008	Úprava rozpočtu 2008	Skutočnosť 31.12.08	rozdiel
<b>09 Vzdelávanie</b>	<b>8 871</b>	<b>9 000</b>	<b>9 471</b>	<b>9 836</b>	<b>10 991</b>	<b>111,74</b>
ZŠ Vrútocká - zateplenie	4 862	0	0	0	0	0,00
Kapitálový transfer ZŠ, MŠ	2 283	9 000	9 471	9 836	10 991	111,74
<i>z toho:</i> - z rozpočtu MČ	<i>1 734</i>		<i>0</i>	<i>365</i>	<i>365</i>	<i>100,00</i>
- z príjmov ZŠ	423		125	125	377	301,60
- z darovacieho účtu ZŠ,MŠ	126		39	39	139	356,41
- z preklasifikovania bežného rozpočtu	0	0	307	307	1 110	361,56
- z toho zapojenie z rezerv.fondu	0	9 000	9 000	9 000	9 000	100,00
Ihrisko Drieňová	1 726	0	0	0	0	0,00
<b>10 Sociálne zabezpečenie</b>	<b>1 101</b>	<b>2 500</b>	<b>450</b>	<b>450</b>	<b>876</b>	<b>194,67</b>
716 Projektová dokumentácia-Pivonkova	0	500	0	0		0,00
Transfer pre Domov dôchodcov - mimorozp.zdroje	1 101	2 000	450	450	876	194,67
Fin. operácie - pôž.na byt. Výstavbu	0	142	142	142	0	0,00
<b>Z toho:</b> <i>bežné výdavky</i>	<i>504 450</i>	<i>572 809</i>	<i>581 993</i>	<i>581 993</i>	<i>569 699</i>	<i>97,89</i>
<i>kapitálové výdavky</i>	<i>49 453</i>	<i>67 016</i>	<i>72 542</i>	<i>72 542</i>	<i>67 216</i>	<i>92,66</i>
<i>finančné operácie</i>	<i>0</i>	<i>142</i>	<i>142</i>	<i>142</i>	<i>0</i>	<i>0,00</i>

Správa o plnení rozpočtu mestskej časti Bratislava - Ružinov k 31.12. 2008

12

Druh	Skutočnosť 2 007	Schválený rozpočet 2008	1.zmena rozpočtu 2008	Úprava rozpočtu 2008	Skutočnosť 31.12.08	Plnenie v %
<b>PRÍJMY SPOLU /100+200+300+400/</b>	<b>567 083</b>	<b>639 967</b>	<b>654 677</b>	<b>654 677</b>	<b>650 718</b>	<b>99,40</b>
Bežné príjmy	542 944	572 809	586 655	586 655	605 570	103,22
Kapitálové príjmy	16 267	30 000	40 675	40 675	17 946	44,12
Príjmové finančné operácie	7 872	37 158	27 347	27 347	27 202	99,47

<b>Výdavky celkom /600+700+800/</b>	<b>553 903</b>	<b>639 967</b>	<b>654 677</b>	<b>654 677</b>	<b>636 915</b>	<b>97,29</b>
Bežné výdavky	504 450	572 809	581 993	581 993	569 699	97,89
Kapitálové výdavky	49 453	67 016	72 542	72 542	67 216	92,66
Výdavkové finančné operácie	0	142	142	142	0	0,00

<b>ROZPOČET CELKOM</b>	<b>13 180</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>13 803</b>	<b>0,00</b>
------------------------	---------------	----------	----------	----------	---------------	-------------

*Rekapitulácia*

Druh	Skutočnosť 2 007	Schválený rozpočet 2008	1.zmena rozpočtu 2008	Úprava rozpočtu 2008	Skutočnosť 31.12.08	Plnenie v %
Bežné príjmy	542 944	572 809	586 655	586 655	605 570	103,22
Bežné výdavky	504 450	572 809	581 993	581 993	569 699	97,89
<b>Bežný rozpočet</b>	<b>38 494</b>	<b>0</b>	<b>4 662</b>	<b>4 662</b>	<b>35 871</b>	<b>769,48</b>

<b>Kapitálové príjmy</b>	<b>16 267</b>	<b>30 000</b>	<b>40 675</b>	<b>40 675</b>	<b>17 946</b>	<b>44,12</b>
<b>Kapitálové výdavky</b>	<b>49 453</b>	<b>67 016</b>	<b>72 542</b>	<b>72 542</b>	<b>67 216</b>	<b>92,66</b>
<b>Kapitálový rozpočet</b>	<b>-33 186</b>	<b>-37 016</b>	<b>-31 867</b>	<b>-31 867</b>	<b>-49 270</b>	<b>154,61</b>

<b>Príjmové finančné operácie</b>	<b>7 872</b>	<b>37 158</b>	<b>27 347</b>	<b>27 347</b>	<b>27 202</b>	<b>99,47</b>
<b>Výdavkové finančné operácie</b>	<b>0</b>	<b>142</b>	<b>142</b>	<b>142</b>	<b>0</b>	<b>0,00</b>
<b>Finančné operácie</b>	<b>7 872</b>	<b>37 016</b>	<b>27 205</b>	<b>27 205</b>	<b>27 202</b>	<b>99,99</b>

<b>ROZPOČET CELKOM</b>	<b>13 180</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>13 803</b>	
------------------------	---------------	----------	----------	----------	---------------	--

*Rekapitulácia*

13

Druh	Skutočnosť 2 007	Návrh rozpočtu 2 008	1.zmena rozpočtu 2008	Úprava rozpočtu 2008	Skutočnosť 31.12.08	Plnenie v %
Bežné príjmy	542 944	572 809	586 655	586 655	605 570	103,22
Bežné výdavky	504 450	572 809	581 993	581 993	569 699	97,89
<b>HV Bežný rozpočet</b>	<b>38 494</b>	<b>0</b>	<b>4 662</b>	<b>4 662</b>	<b>35 871</b>	<b>769,48</b>
 <b>Kapitálové príjmy</b>	<b>16 267</b>	<b>30 000</b>	<b>40 675</b>	<b>40 675</b>	<b>17 946</b>	<b>44,12</b>
<b>Kapitálové výdavky</b>	<b>49 453</b>	<b>67 016</b>	<b>72 542</b>	<b>72 542</b>	<b>67 216</b>	<b>92,66</b>
<b>HV Kapitálový rozpočet</b>	<b>-33 186</b>	<b>-37 016</b>	<b>-31 867</b>	<b>-31 867</b>	<b>-49 270</b>	<b>154,61</b>
 <b>HV Bežný + kapitálový</b>	<b>5 308</b>	<b>-37 016</b>	<b>-27 205</b>	<b>-27 205</b>	<b>-13 399</b>	<b>49,25</b>
 <b>Finančné príjmy</b>	<b>7 872</b>	<b>37 158</b>	<b>27 347</b>	<b>27 347</b>	<b>27 202</b>	<b>99,47</b>
<b>Finančné operácie</b>	<b>0</b>	<b>142</b>	<b>142</b>	<b>142</b>	<b>0</b>	<b>0,00</b>
<b>HV - Finančné operácie</b>	<b>7 872</b>	<b>37 016</b>	<b>27 205</b>	<b>27 205</b>	<b>27 202</b>	<b>99,99</b>
 <b>HV CELKOM</b>	<b>13 180</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>13 803</b>	

**Hospodárenie s fondmi MČ Bratislava - Ružinov k 31. 12. 2008 /v tis. Sk/**

		<b>Skutočnosť 2008</b>
<b>Počiatočný stav k 1.1.</b>		<b>11 059</b>
<b>Tvorba</b>		<b>11 067</b>
<b>Príjmy:</b>		
- Z predaja bytov a záložné právo		3 077
z toho: z bytov		1 789
záložné právo		1 288
- Predaj pozemkov a dodatočne prevádzaných pozem.		1 401
- Predaj nebytových priestorov		1 554
- Splátka pôžičky OS Vrakuňa		152
- Dražba		4 883
z toho: z bytov		4 246
z pozemkov		96
z nebytových priestorov		541
- Kaucia - Listová ul.		0
- Úroky		0
<b>Čerpanie</b>		<b>10 663</b>
<b>Výdavky:</b>		
- zapojenie FRB do rozpočtu /v zmysle uz.č.216/XIX/2008 zo dňa 24.6.2008 a uz.č. 264/XXII/2008 zo dňa 25.11.2008		10 663
<b>Skutočnosť k 31.12. 2008</b>		<b>11 463</b>

		<b>Skutočnosť 2008</b>
<b>Počiatočný stav k 1.1.</b>		<b>32</b>
<b>Tvorba</b>		<b>300</b>
- Prevod HV za rok 2007 /uzn. č. 215/XIX/2008 zo dňa 24. 6. 2008		300
<b>Čerpanie</b>		<b>330</b>
- Čerpanie - prísp. jednotl. a neziskovým organizáciám		330
<b>Skutočnosť k 31.12. 2008</b>		<b>2</b>

	<b>Skutočnosť 2008</b>
<b>Počiatočný stav k 1.1.</b>	<b>3</b>
<b>Tvorba</b>	<b>0</b>
<b>Čerpanie</b>	<b>0</b>
<b>Skutočnosť k 31.12. 2008</b>	<b>3</b>

	<b>Skutočnosť 2008</b>
<b>Počiatočný stav k 1.1.</b>	<b>27 128</b>
<b>Tvorba</b>	<b>5 009</b>
<i>z toho:</i>	
- Prevod HV za rok 2007 /uzn. č. 215/XIX/2008 zo dňa 24. 6. 2008	5 009
<b>Čerpanie</b>	<b>15 197</b>
- zapojenie rez. fondu do rozpočtu z toho: základné a materské školy	15 197 9 000
RŠK - rekonštrukcia náhrad.zdroja a vým.stan rekonštruk.det.ihrísk - Kupeckého,Biocentrum	5 000 1 197
<b>Skutočnosť k 31.12. 2008</b>	<b>16 940</b>

	<b>Skutočnosť 2008</b>
<b>Počiatočný stav k 1.1.</b>	<b>15</b>
<b>Tvorba</b>	<b>0</b>
<b>Čerpanie</b>	<b>5</b>
- príspevok jednotlivcom	5
<b>Skutočnosť k 31.12. 2008</b>	<b>10</b>

**Návrh na 1. zmenu rozpočtu príspevkových a rozpočtových organizácií na rok 2008**

Ukazovateľ	Schválený rozpočet 2008	1. Zmena rozpočtu 2008	Skutočnosť k 31.12. 2008
<b>Rozpočtový výsledok - Príjmy a výdaje v opätovnom poradí</b>			
Transfer z rozpočtu MČ - kapitálový	0	0	0
Transfer z rozpočtu MČ - na prevádzku	18 300	19 300	19 300
Tržby a ostatné výnosy	22 200	22 200	22 590
z toho:			
- tržby za vl.výkony	19 500	19 500	20 452
Náklady spolu	40 500	41 500	41 870
Hospodársky výsledok	0	0	20
<b>Rozpočtový výsledok - Príjmy a výdaje v opätnom poradí</b>			
Transfer z rozpočtu MČ - kapitálový	0	0	0
Transfer z rozpočtu MČ - na prevádzku	11 000	11 000	10 999
Tržby a ostatné výnosy	1 442	1 635	2 033
z toho:			
- tržby za vl.výkony	1 389	1 389	1 157
Náklady spolu	12 442	12 635	13 032
Hospodársky výsledok	0	0	0
<b>Rozpočtový výsledok - Príjmy a výdaje v opätnom poradí</b>			
Transfer z rozpočtu MČ - kapitálový	5 000	5 000	5 000
Transfer z rozpočtu MČ - na prevádzku	17 500	17 800	17 800
Tržby a ostatné výnosy	9 500	11 512	12 752
z toho:			
- tržby za vl.výkony	9 495	9 155	9 992
Náklady spolu	27 000	29 312	30 474
Hospodársky výsledok HČ	0	0	78
Hospodársky výsledok VHČ	30	30	19
<b>Domáce a ľudobodové rozpočty v opätnom poradí</b>			
Príjmy - Domov dôchodcov /DD/	10 100	8 200	6 103
Príjmy - opatrovateľská služba /OS/	900	2 100	1 126
Príjmy - mimorozpočtové zdroje	0	2 000	1 536
Transfer z rozpočtu MČ - na prevádzku DD	27 000	28 700	19 750
Transfer z rozpočtu MČ - na prevádzku OS	9 000	9 400	6 250
Transfer VÚC - na prevádzku DD	0	0	0
Transfer z rozpočtu MČ - DD-mimoroz.zdroj - bežný	2 000	1 550	1 092
Transfer z rozpočtu MČ - DD mimoroz.zdroj - kapitálový	0	450	444

**Čerpanie rozpočtu škôl a školských zariadení v pôsobnosti MČ Bratislava - Ružinov k 31.12.2008**

v tis. Sk

Prenesený výkon štátnej správy	Rozpočet 2008					Čerpanie rozpočtu k 31.12.2008				
	600 Bežné výd. spolu	700 Kapit. výdavky	200 Príjem	600 zvýš.rozp. z rozp. MČ	Celkový rozpočet vrát. príjm.	600 Bežné výd. spolu	700 Kapit. výdavky	200 Príjem	600 zvýš.rozp. z rozp. MČ	Čerpanie rozpočtu celkom
ZŠ Borodáčova	13 892	0	59	419	14 370	13 569	0	59	419	14 047
ZŠ Drieňová	17 020	93	167	5	17 285	17 019	93	167	5	17 284
ZŠ Kuliškova	16 218	32	92	113	16 455	16 217	32	92	113	16 454
ZŠ Medzilaborecká	8 399	44	164	246	8 853	8 399	44	164	246	8 853
ZŠ Mierová	11 762	158	1 118	1 087	14 125	11 572	158	1 118	1 087	13 935
ZŠ Nevádzová	21 558	99	140	305	22 102	20 815	99	140	305	21 359
ZŠ Ostredková	18 500	2 028	511	72	21 111	17 587	2 028	511	72	20 198
ZŠ Ružová dolina	6 343	234	617	28	7 222	6 342	234	617	28	7 221
ZŠ Vrútocká	10 268	106	445	54	10 873	9 970	106	445	54	10 575
<b>STOJ</b>	<b>13 892</b>	<b>0</b>	<b>59</b>	<b>419</b>	<b>14 370</b>	<b>13 569</b>	<b>0</b>	<b>59</b>	<b>419</b>	<b>14 047</b>

Originálne kompetencie	Rozpočet 2008					Čerpanie rozpočtu k 31.12.2008				
	600 Bežné výd. spolu	700 Kapit. výdavky	200 Príjem	600 zvýš.rozp. z rozp. MČ	Celkový rozpočet vrát. príjm.	600 Bežné výd. spolu	700 Kapit. výdavky	200 Príjem	600 zvýš.rozp. z rozp. MČ	Čerpanie rozpočtu celkom
MŠ Bancíkovej	13 526	1 866	1 330	179	16 901	13 678	1 866	1 176	179	16 899
MŠ Miletičova	7 362	62	590	1 033	9 047	7 359	62	547	1 033	9 001
MŠ Piesočná	12 850	194	1 255	2 462	16 761	12 975	194	1 122	2 462	16 753
MŠ Pivonková	13 606	12	1 396	1 176	16 190	13 744	12	1 256	1 176	16 188
MŠ Prešovská	8 906	85	966	849	10 806	9 173	85	722	849	10 829
MŠ Stálicova	14 490	117	1 298	1 606	17 511	14 376	117	1 414	1 606	17 513
MŠ Velehradská	8 255	334	679	660	9 928	8 331	334	617	660	9 942
<b>STOJ</b>	<b>13 526</b>	<b>0</b>	<b>59</b>	<b>419</b>	<b>14 370</b>	<b>13 569</b>	<b>0</b>	<b>59</b>	<b>419</b>	<b>14 047</b>

Originálne kompetencie	Rozpočet 2008					Čerpanie rozpočtu k 31.12.2008				
	600 Bežné výd. spolu	700 Kapit. výdavky	200 Príjem	600 zvýš.rozp. z rozp. MČ	Celkový rozpočet vrát. príjm.	600 Bežné výd. spolu	700 Kapit. výdavky	200 Príjem	600 zvýš.rozp. z rozp. MČ	Čerpanie rozpočtu celkom
ŠJ MŠ Bancíkovej	2 948	368	430	0	3 746	2 904	368	474	0	3 746
ŠJ MŠ Miletičova	1 561	128	212	0	1 901	1 554	128	265	0	1 947
ŠJ MŠ Piesočná	1 750	528	427	28	2 733	1 714	528	471	28	2 741
ŠJ MŠ Pivonková	2 440	721	250	10	3 421	2 284	721	406	10	3 421
ŠJ MŠ Prešovská	1 543	191	139	0	1 873	1 482	191	173	0	1 846
ŠJ MŠ Stálicova	2 530	854	360	0	3 744	2 422	854	465	0	3 741
ŠJ MŠ Velehradská	1 937	186	474	13	2 610	1 878	186	519	13	2 596
<b>STOJ</b>	<b>2 948</b>	<b>0</b>	<b>59</b>	<b>419</b>	<b>3 746</b>	<b>2 904</b>	<b>368</b>	<b>474</b>	<b>0</b>	<b>3 746</b>

v tis. Sk

Originálne kompetencie	Rozpočet 2008					Čerpanie rozpočtu k 31.12.2008				
	600 Bežné výd. spolu	700 Kapit. výdavky	200 Príjem	600 zvýš.rozp. z rozp. MČ	Celkový rozpočet vrát. príjm.	600 Bežné výd. spolu	700 Kapit. výdavky	200 Príjem	600 zvýš.rozp. z rozp. MČ	Čerpanie rozpočtu celkom
ŠKD Borodáčova	1 051	0	339	0	1 390	1 073	0	316	0	1 389
ŠKD Drieňová	2 485	0	979	0	3 464	2 515	0	949	0	3 464
ŠKD Kulíškova	1 478	0	410	0	1 888	1 318	0	570	0	1 888
ŠKD Medzilaborecká	1 155	0	325	0	1 480	1 142	0	338	0	1 480
ŠKD Mierová	1 693	0	303	6	2 002	1 427	0	569	6	2 002
ŠKD Nevádzová	2 338	0	1 139	0	3 477	2 389	0	1 088	0	3 477
ŠKD Ostredková	2 437	0	799	0	3 236	2 362	0	874	0	3 236
ŠKD Ružová dolina	916	0	150	0	1 066	893	0	172	0	1 065
ŠKD Vrútocká	806	0	134	0	940	659	0	281	0	940
<b>Stupeň celkový</b>	<b>116 576</b>	<b>8 197</b>	<b>15 728</b>	<b>8 318</b>	<b>148 819</b>	<b>115 643</b>	<b>8 197</b>	<b>16 647</b>	<b>8 318</b>	<b>148 805</b>

Originálne kompetencie	Rozpočet 2008					Čerpanie rozpočtu k 31.12.2008				
	600 Bežné výd. spolu	700 Kapit. výdavky	200 Príjem	600 zvýš.rozp. z rozp. MČ	Celkový rozpočet vrát. príjm.	600 Bežné výd. spolu	700 Kapit. výdavky	200 Príjem	600 zvýš.rozp. z rozp. MČ	Čerpanie rozpočtu celkom
ŠJ Borodáčova	1 200	586	278	2	2 066	1 146	586	332	2	2 066
ŠJ Kulíškova	1 324	524	309	0	2 157	1 370	524	263	0	2 157
ŠJ Medzilaborecká	1 496	549	148	0	2 193	1 560	549	81	0	2 190
ŠJ Mierová	1 480	442	340	12	2 274	1 458	442	362	12	2 274
ŠJ Ružová dolina	1 449	319	120	0	1 888	999	319	570	0	1 888
ŠJ Vrútocká	1 564	131	149	282	2 126	1 458	131	255	282	2 126
<b>Stupeň celkový</b>	<b>116 576</b>	<b>8 197</b>	<b>15 728</b>	<b>8 318</b>	<b>148 819</b>	<b>115 643</b>	<b>8 197</b>	<b>16 647</b>	<b>8 318</b>	<b>148 805</b>

Mestská časť	Rozpočet 2008					Čerpanie rozpočtu k 31.12.2008				
	600 Bežné výd. spolu	700 Kapit. výdavky	200 Príjem	600 zvýš.rozp. z rozp. MČ	Celkový rozpočet vrát. príjm.	600 Bežné výd. spolu	700 Kapit. výdavky	200 Príjem zahr.v rozp.	600 zvýš.rozp. z rozp. MČ	Čerpanie rozpočtu celkom
Bratislava - Ružinov	116 576	8 197	15 728	8 318	148 819	115 643	8 197	16 647	8 318	148 805
Originálne kompet.	116 576	8 197	15 728	8 318	148 819	115 643	8 197	16 647	8 318	148 805
Prenesený výkon	123 960	2 794	3 313	2 329	132 396	121 490	2 794	3 313	2 329	129 926
<b>Stupeň celkový</b>	<b>116 576</b>	<b>8 197</b>	<b>15 728</b>	<b>8 318</b>	<b>148 819</b>	<b>115 643</b>	<b>8 197</b>	<b>16 647</b>	<b>8 318</b>	<b>148 805</b>

## Prehľad financovania ZŠ a MŠ v roku

### **Základné školy**

1/ ZŠ Borodáčova 2	833 237,70 Sk
2/ ZŠ Mierová 46	1 361 895,90 Sk
3/ ZŠ Medzilaborecká 11	622 288,50 Sk
4/ ZŠ Kulíškova 8	581 823,30 Sk
5/ ZŠ Vrútocká 58	519 183,00 Sk
6/ ZŠ Nevädzová 2	300 000,00 Sk
7/ ZŠ Ostredková 14	1 957 393,00 Sk
8/ ZŠ Ružová dolina 29	557 686,00 Sk
9/ ZŠ Drieňová 16	—

### **Spolu ZŠ**

**6 733 507,50 Sk**

---



---



---

### **Materské školy**

1 / MŠ Bancíkovej 2 / + ET Exnárova 6, ET Šťastná 26/	2 140 998,00 Sk
2 / MŠ Miletičova 37 / + ET Gemerská 4 /	1 146 676,38 Sk
3 / MŠ Piesočná 2 / + ET Rádiová 52, ET Západná 2 /	3 109 197,00 Sk
4 / MŠ Prešovská 28 / + ET Palkovičova 11/A /	969 855,41 Sk
5 /MŠ Pivonková 9 / + ET Astrová 5, ET Šalviová 5, ET Nevädzová 12 /	1 689 782,10 Sk
6 /MŠ Stálicová 2 / + ET Haburská 4, 6 ET Medzilaborecká 4 /	2 377 342,20 Sk
7/ MŠ Velehradská 24 / ET Budovateľská 10, ET Tekovská 7 – 9 /	1 175 552,90 Sk

### **Spolu MŠ**

**12 609 403,99 Sk**

---



---



---

### **Spolu ZŠ + MŠ**

**19 342 911,49 Sk**

---



---



---

## **Prehľad financovania MŠ v roku 2008**

Materská škola Bancíkovej 2 + elokované triedy /Exnárova 6, Šťastná 26 /

	<b>Zariadenie</b>	<b>Suma v Sk</b>
1/	ET Exnárová 6 Výrub a orez stromov.	8 813,00
2/	ET Šťastná 26 Pristavenie kontajnerov, naloženie a odvoz konárov a lístia.	10 457,70
3/	ET Exnárova 6 Pristavenie kontajnerov, naloženie a odvoz konárov a lístia	23 637,60
4/	MŠ Bancíkovej 2 Pristavenie kontajnerov, naloženie a odvoz konárov a lístia	10 457,70
5/	MŠ Bancíkovej 2 Orez 6 ks stromov na ET Šťastná 26	67 830,00
6/	MŠ Bancíkovej 2 Rekonštrukcia plynovej kotolne na ET Šťastná 26. / 1. časť nákladov – záloha /	1 248 000,00
7/	MŠ Bancíkovej 2 Dodávka a montáž umývačiek riadu so zmäkčovačom vody do školskej kuchyne Bancíkovej 2 a Exnárova 6	159 222,00
8/	MŠ Bancíkovej 2 Rekonštrukcia plynovej kotolne na ET Šťastná 26. / 2. časť nákladov – vyúčtovanie /	536 039,00
9/	MŠ Bancíkovej 2 Odstránenie havárie – únik média z vykurovacej sústavy na ET Exnárova 6	76 541,00
	<b>SPOLU</b>	<b>2 140 998,00</b>

**Materská škola Miletičova 37+elokované triedy /Gemerská 4,/**

	<b>Zariadenie</b>	<b>Suma v Sk</b>
1/	ET Gemerská 4 Výrub a likvidácia stromu.	26 537,00
2/	MŠ Miletičova 37 Rekonštrukcia soc. zar. /2 x umyvárky a 2 x WC/ na ET Gemerská 4	247 128,50
3/	MŠ Miletičova 37 Rekonštrukcia soc. zar. /2 x umyvárky a 2 x WC/ na ET Gemerská 2.	247 128,50
4/	MŠ Miletičova 37 Oprava vonkajších schodíšť na ET Gemerská 2 - 4.	110 000,00
5/	MŠ Miletičova 37 Zakúpenie plynového šporáku s el. rúrou CGE 9-41 do ŠJ.	92 418,50
6/	MŠ Miletičova 37 Zakúpenie 40 ks drevených ležadiel/ + 40 ks matracov.	124 188,40
7/	MŠ Miletičova 37 Zakúpenie 65 ks drevených ležadiel + 65 ks matracov pre MŠ Miletičova a 44 ks drevených ležadiel + 44 ks matracov pre ET Gemerská.	299 275,48
	<b>SPOU</b>	<b>1 146 676,38</b>

Materská škola Piesočná 2 + elokované triedy / Západná 2, Rádiová 52 /

Zariadenie	Suma v Sk
1/ MŠ Piesočná 2 Rozšírenie kapacity MŠ - ET Západná, úprava telocvične na triedu – lehátka + matrace. / 1. časť nákladov /	65 190,50
2/ MŠ Piesočná 2 Rozšírenie kapacity MŠ - ET Západná, pavilón „C“ na triedu – lehátka + matrace. / 1. časť nákladov /	65 190,50
3/ MŠ Piesočná 2 Rozšírenie kapacity MŠ - ET Západná, úprava telocvične na triedu – nábytok.. / 2. časť nákladov /	73 855,90
4/ MŠ Piesočná 2 Rozšírenie kapacity MŠ - ET Západná, úprava telocvične na triedu – maľovka, nátery ,svietidlá. / 3. časť nákladov /	85 440,00
5/ MŠ Piesočná 2 Rozšírenie kapacity MŠ - ET Západná, pavilón „C“ na triedu – nábytok.. / 2. časť nákladov /	65 605,50
6/ MŠ Piesočná 2 Rozšírenie kapacity MŠ - ET Západná, pavilón „C“ na triedu – bezpečnostné zariadenie. / 3. časť nákladov /	11 900,00
7/ MŠ Piesočná 2 Rozšírenie kapacity MŠ - ET Západná, úprava telocvične na triedu – zasklenie okien. / 4. časť nákladov /	2 557,00
8/ MŠ Piesočná 2 Rozšírenie kapacity MŠ - ET Západná, úprava telocvične na triedu – koberce. / 5. časť nákladov /	15 697,00
9/ MŠ Piesočná 2 Rozšírenie kapacity MŠ - ET Západná, úprava telocvične na triedu – piesok./ 6. časť nákladov /	3 094,00
10/ MŠ Piesočná 2 Rozšírenie kapacity MŠ - ET Západná, úprava telocvične na triedu – hračky. / 7. časť nákladov /	17 687,20
11/ MŠ Piesočná 2 Rozšírenie kapacity MŠ - ET Západná, úprava telocvične na triedu – posteľná bielizeň, uteráky. / 8. časť nákladov /	15 322,60

12/	MŠ Piesočná 2 Rozšírenie kapacity MŠ - ET Západná, pavilón „C“ na triedu – koberce. / 4. časť nákladov /	20 054,00
13/	MŠ Piesočná 2 Rozšírenie kapacity MŠ - ET Západná, pavilón „C“ na triedu – hračky. / 5. časť nákladov /	14 153,30
14/	MŠ Piesočná 2 Rozšírenie kapacity MŠ - ET Západná, pavilón „C“ na triedu – posteľná bielizeň, uteráky. / 6. časť nákladov /	15 322,60
15/	MŠ Piesočná 2 Rozšírenie kapacity MŠ - ET Západná, pavilón „C“ na triedu – oprava pavilónu –maliarske, murárske, inštalatérské, elektrikárske práce, výmena okien...	1 098 000,00
16/	MŠ Piesočná 2 Oprava oplechovania strechy	29 172,90
17/	MŠ Piesočná 2 Rozšírenie kapacity MŠ - ET Západná, pavilón „C“ na triedu – nábytok./ 7. časť nákladov /	28 610,00
18/	MŠ Piesočná 2 Rozšírenie kapacity MŠ - ET Západná, úprava telocvične na triedu – nábytok./ 9. časť nákladov /	28 810,00
19/	MŠ Piesočná 2 Rozšírenie kapacity MŠ - ET Západná, pavilón „C“ na triedu – výmena 13 ks dverí, natieračské a čistiace práce.	88 276,50
20/	MŠ Piesočná 2 Rozšírenie kapacity MŠ - ET Západná, úprava telocvične na triedu – maliarske, natieračské, elektrikárske a montážne práce... / 10. časť nákladov /	245 540,00
21/	MŠ Piesočná 2 Zakúpenie mrazničky, chladničky, plynového sporáku, elektrickej pece a 4 ks regálov do školskej kuchyne. / 1. časť nákladov /	161 214,50
22/	MŠ Piesočná 2 Oprava el. rozvádzaca na ET Západná 2.	4 400,00
23/	ET Západná 2 Odstránenie havárie na kanalizačnom potrubí pavilónu „C“.	69 853,00

24/	MŠ Piesočná 2 Zakúpenie škrabky zemiakov, dvojdrezu, truhlicovej chladničky, varnej konvice a výbavenia do školskej kuchyne na ET Západná. / 2. časť nákladov /	57 667,40
25/	MŠ Piesočná 2 Stavebné úpravy v priestoroch kuchyne nutné pri výmene kuchynského zariadenia.	47 570,30
26/	MŠ Piesočná 2 Rozšírenie kapacity MŠ - ET Západná, pavilón „C“ na triedu – výmena okien – trieda.	130 601,50
27/	MŠ Piesočná 2 Zakúpenie 46 ks drevených lehátok s matracom pre ET Rádiová.	130 585,80
28/	MŠ Piesočná 2 Zakúpenie 45 ks drevených lehátok s matracom pre MŠ Piesočná a 22 ks pre ET Západná.	177 886,00
29/	MŠ Piesočná 2 Dodávka a montáž umývačky riadu so zmäkčovačom vody, robot B-20, mlynček na mak, krájač zeleniny, 2 ks nerezový pracovný stôl do školskej kuchyne ET Západná 2.	211 463,00
30/	MŠ Piesočná 2 Odstránenie havárie – výmena ohrievača TÚV v kotolni.	128 506,00

**SPOLU**

**3 109 197,00**

**Materská škola Prešovská 28+elokované triedy /Palkovičova 11/A/**

	<b>Zariadenie</b>	<b>Suma v Sk</b>
1/	MŠ Prešovská 28 Oprava terasy-odstránenie zatekania, oprava žľabov.	204 158,70
2/	MŠ Prešovská 28 Zakúpenie plynového sporáku s el. rúrou do ŠJ.	73 796,00
3/	MŠ Prešovská 28 Zakúpenie nerezového dvojdrezu do ŠJ ET Palkovičova.	19 064,00
4/	MŠ Prešovská 28 Zakúpenie 100 ks drevených ležadiel s matracom pre MŠ Prešovská a 130 ks drevených ležadiel s matracov pre ET Palkovičova.	639 873,71
5/	MŠ Prešovská 28 Dodávka a montáž škrabky zemiakov do ŠJ ET Palkovičova.	32 963,00
<b>SPOLU</b>		<b>969 855,41</b>

**Materská škola Pivonková 9+elokované triedy /Astromá 5, Nevädzová  
12, Šalviová 5/**

	<b>Zariadenie</b>	<b>Suma v Sk</b>
1/	MŠ Pivonková 9 Lokálna oprava strechy na ET Nevädzová 12.	3 534,30
2/	MŠ Pivonková 9 Zakúpenie kosačky pre ET Šalviová 5.	11 662,00
3/	MŠ Pivonková 9 Zakúpenie chladničky do ŠJ ET Astrová 5.	10 990,00
4/	MŠ Pivonková 9 Rozšírenie kapacity soc. zariadenia na ET Astrová 5	47 039,00
5/	MŠ Pivonková 9 Rozšírenie kapacity soc. zariadenia na ET Šalviová 5.	46 725,00
6/	MŠ Pivonková 9 Výmena hlavných vchodových dverí na ET Nevädzová 12.	22 672,00
7/	MŠ Pivonková 9 Zakúpenie 67 ks lehátok matracov pre ET Nevädzová 12.	178 847,50
8/	MŠ Pivonková 9 Oprava vonkajšieho schodiska na ET Nevädzová 12.	178 321,50
9/	MŠ Pivonková 9 Zakúpenie 68 ks lehátok a matracov pre ET Astrová 5 a 75 ks pre ET Šalviová 5.	412 834,80
10/	MŠ Pivonková 9 Zakúpenie 2 ks chladničiek ŠJ ET Nevädzová 12.	32 480,00
11/	MŠ Pivonková 9 Zakúpenie 50 ks drevených lehátok matracom.	133 468,00
12/	MŠ Pivonková 9 Dodávka a montáž 1 ks elektrickej dvojrúrovej pece TPE-20, mriežky, gastronádoby, krájač zeleniny, 3 ks nerezový pracovný stôl, do ŠJ ET Šalviová 5, 1 ks elektrickej dvojrúrovej pece TPE-20, mriežky, gastronádoby, krájač zeleniny, mlynček na mak, nerezový dvojdrez, 2 ks nerezový pracovný stôl do ŠJ ET Astrová 5, robot, krájač zeleniny, mlynček na mak, a 2 ks nerezový pracovný stôl do ŠJ ET Nevädzová 12.	611 208,00
	<b>SPOLU</b>	<b>1 689 782,10</b>

**Materská škola Stálicová 2 + elokované triedy /Haburská 4, 6, Medzilaborecká 4 /**

<b>Zariadenie</b>	<b>Suma v Sk</b>
1/ MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, úprava telocvične na triedu – obklady + dlažba / 1. časť nákladov /	31 863,00
2/ MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, úprava telocvične na triedu – lehátka. / 2. časť nákladov /	59 425,60
3/ MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, úprava telocvične na triedu – matrace. / 3. časť nákladov /	24 276,00
4/ MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, úprava telocvične na triedu – stoličky. / 4. časť nákladov /	16 139,50
5/ MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, úprava telocvične na triedu – vankúše, paplóny. / 5. časť nákladov /	11 156,50
6/ MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, úprava telocvične na triedu – detská posteľná bielizeň. / 6. časť nákladov /	6 991,50
7/ MŠ Stálicová 2 Zakúpenie plynového šporáku KG 4 L do ŠJ.	35 611,00
8/ MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, úprava telocvične na triedu – detský nábytok. / 7. časť nákladov /	26 206,00
9/ MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, pavilón „A“ – lehátka. / 1. časť nákladov /	47 540,50
10/ MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, pavilón „A“ – matrace. / 2. časť nákladov /	19 420,80
11/ MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, pavilón „A“ – stoličky. / 3. časť nákladov /	12 911,50
12/ MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, pavilón „A“ – vankúše a paplóny. / 4. časť nákladov /	8 925,00

13/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, pavilón „A“ – detská posteľná bielizeň. / 5. časť nákladov /	6 991,50
14/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, pavilón „A“ – detský nábytok. / 6. časť nákladov /	26 206,00
15/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, pavilón „A“ – plastové okná a dvere. / 7. časť nákladov /	128 000,00
16/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, pavilón „A“ – 3 ks okrúhly stôl. / 8. časť nákladov /	12 730,00
17/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, úprava telocvične na triedu 4 ks okrúhly stôl. / 8. časť nákladov /	16 440,00
18/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, úprava telocvične na triedu – 9 ks stropnica biela. / 9. časť nákladov /	4 491,00
19/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, úprava telocvične na triedu – Maliarske práce. / 10. časť nákladov /	56 150,00
20	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, úprava telocvične na triedu – froté uteráky. / 11. časť nákladov /	892,50
21/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, úprava telocvične na triedu – froté plachty. / 12. časť nákladov /	3 867,50
22/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, úprava telocvične na triedu - inštalatérské a murárske práce. / 13. časť nákladov /	89 845,00
23/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, pavilón „A“ – froté uteráky. / 9. časť nákladov /	892,50
24/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, pavilón „A“ – froté plachty. / 10. časť nákladov /	3 867,50

25/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, pavilón „A“ – elektropráce. / 11. časť nákladov /	19 242,00
26/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, pavilón „A“ – inštalatérské a murárské práce. / 12. časť nákladov /	63 070,00
27/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, úprava telocvične na triedu - dodanie a montáž domáceho telefónu. / 14. časť nákladov /	4 522,00
28/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, úprava telocvične na triedu - dodanie a montáž kobercov. / 15. časť nákladov /	67 218,50
29/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, úprava telocvične na triedu - dodanie a montáž žaluzií. / 16. časť nákladov /	8 913,00
30/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, úprava telocvične na triedu - dodanie a montáž žalúzií. / 17. časť nákladov /	5 667,00
31/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, pavilón „A“ – dodanie obkladu a dlažby. / 13. časť nákladov /	23 937,70
32/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, pavilón „A“ – maliarske a natieračské práce. / 14. časť nákladov /	87 650,00
34/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, pavilón „A“ – dodanie a montáž kobercov. / 15. časť nákladov /	49 113,50
35/	MŠ Stálicová 2 Oprava - výmena soc. zariadení na ET Haburská 6 – dodanie obkladu a dlažby. / 1. časť nákladov /	33 208,50
36/	MŠ Stálicová 2 Zakúpenie 2 ks el. dvojrúrových pecí TPE 20 AR do ŠJ Stálicová 2 a ŠJ ET Haburská 6. / 2. časť nákladov /	147 592,50
37/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, pavilón „A“ – dodanie a montáž domáceho telefónu s el. vrátnikom. / 16. časť nákladov /	10 531,50

38/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, pavilón „A“ – zasklenie okien a dverí. / 17. časť nákladov /	7 800,00
39/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, pavilón „A“ – dodanie 2 ks políc na topánky. / 18. časť nákladov /	4 580,00
40/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, úprava telocvične na triedu - dodanie 13 ks nástenných svietidiel. / 18. časť nákladov /	1 625,00
41/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, úprava telocvične na triedu - dodanie 9 ks záclon. / 19. časť nákladov /	3 321,00
42/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, pavilón „A“–dodanie 4 ks umývadiel a 4 ks polstíppov. / 19. časť nákladov /	8 320,50
43/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, pavilón „A“ – dodanie 4 ks WC a 4 ks poklopov. / 20. časť nákladov /	9 554,30
44/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, pavilón „A“ – oprava strechy. / 21. časť nákladov /	161 874,30
45/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, pavilón „A“ – 2 ks písacie stoly, 4 ks stoličky. / 22. časť nákladov /	8 976,00
46/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, pavilón „A“–materiál na zhotovenie vešiakov a krytov na radiatory. / 23. časť nákladov /	4 534,50
47/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, pavilón „A“ – hračky. / 24. časť nákladov /	16 924,00
48/	MŠ Stálicová 2 Dodávka a montáž plastového okna a dverí na ET Haburská 6.	44 387,00
49/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, pavilón „A“ – vysávač. / 25. časť nákladov /	5 438,00
50/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, pavilón „A“ – 3 ks závesov. / 26. časť nákladov /	1 107,00

51/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, pavilón „A“ – 3 ks rohože. / 27. časť nákladov /	8 020,00
52/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, úprava telocvične na triedu - hračky. / 20. časť nákladov /	7 536,00
53/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, úprava telocvične na triedu - 15 kontajnerov na hračky, 2 kovové tabuľky, 3 tyče na záclony... / 21. časť nákladov /	3 447,00
54/	MŠ Stálicová 2 Oprava - výmena soc. zariadení na ET Haburská 6 – výmena obkladu a dlažby./ 2. časť nákladov /	80 000,00
55/	MŠ Stálicová 2 Oprava - výmena soc. zariadení na ET Haburská 6 – dodanie obkladu, dlažby, listiel a umývadiel./ 3. časť nákladov /	38 699,40
56/	MŠ Stálicová 2 Oprava - výmena soc. zariadení na ET Haburská 6 – dodanie listiel./ 4. časť nákladov /	9 767,80
57/	MŠ Stálicová 2 Rozšírenie kapacity MŠ, pavilón „A“ – dodanie listiel. / 28. časť nákladov /	6 795,00
58/	MŠ Stálicová 2 Oprava - výmena soc. zariadení na ET Haburská 6 – dodanie listiel. / 5. časť nákladov /	2 491,30
59/	MŠ Stálicová 2 Oprava - výmena soc. zariadení na ET Haburská 6 – dodanie listiel. 6. časť nákladov /	1 443,20
60/	MŠ Stálicová 2 Zakúpenie 1 ks chladničky do ŠJ ET Haburská 6 a 2 ks chladničiek do ŠJ ET Medzilaborecká 4.	48 970,00
61/	MŠ Stálicová 2 Zakúpenie chladničky do ŠJ ET Haburská 4.	17 990,00

62/	MŠ Stálicová 2 Oprava - výmena soc. zariadení na ET Haburská 6 – obkladačské práce. / 7. časť nákladov /	87 942,00
63/	MŠ Stálicová 2 Dodávka a montáž plynového varidla, robota B-20, mlynček na mak, krájač zeleniny do ŠJ ET Medzilaborecká 11, robot B-20, mlynček na mak, krájač zeleniny, plynová stolička, škrabka zemiakov do ŠJ ET Haburská 6, plynová stolička, šporák kombinovaný, do ŠJ ET Haburská 4, plynová stolička, škrabka zemiakov, umývačka riadu so zmäkčovačom vody do ŠJ Stálicová	2. 603 687,00
64/	MŠ Stálicová 2 Oprava - výmena soc. zariadení na ET Haburská 6 – Dodanie 5 ks WC mís a 5 ks poklopov./ 8. časť nákladov /	10 605,30
<b>SPOLU</b>		<b>2 377 342,20</b>

**Materská škola Velehradská 24+elokované triedy/Budovatelská 10, Tekovská 7-9/**

	<b>Zariadenie</b>	<b>Suma v Sk</b>
1/	MŠ Velehradská 24 Výrub a orez stromov.	28 581,40
2/	MŠ Velehradská 24 Zakúpenie kuchynského robota, strúhača zeleniny, mäsového mlynčeka a stojana na el. rúru do ŠJ ET Tekovská 7 – 9.	76 383,50
3/	MŠ Velehradská 24 Rekonštrukcia 2 x umyvárky a 1 x soc. zariadenie na ET Tekovská 7 – 9.	305 858,00
4/	MŠ Velehradská 24 Zakúpenie kuchynského robota do ŠJ ET Budovateľská 10. / 1. časť nákladov./	46 572,50
5/	MŠ Velehradská 24 Zakúpenie mlynčeka na mäso a strúhača zeleniny ku kuchynskému robotu do ŠJ ET Budovateľská 10. / 2. časť nákladov./	26 411,00
6/	MŠ Velehradská 24 Rekonštrukcia plynovej kotolne-dodanie a montáž stetektorov spáliteľných plynov a párov. / 1. časť nákladov/	34 099,00
7/	MŠ Velehradská 24 Zakúpenie chladničky do ŠJ ET Budovateľská 10.	9 990,00
8/	MŠ Velehradská 24 Rekonštrukcia plynovej kotolne-dodanie a montáž kotla a bojleru. / 2. časť nákladov /	268 471,50
9/	MŠ Velehradská 24 Zakúpenie detských ležadiel s mol.vložkou – 63 ks pre MŠ Velehradská, 62 ks pre ET Budovateľská a 44 ks pre ET Tekovská.	339 321,00
10/	MŠ Velehradská 24 Dodávka a montáž 1 ks nerezový pracovný stôl do ŠJ Velehradská a 1 ks nerezový pracovný stôl do ŠJ ET Tekovská 7.	39 865,00
	<b>SPOLU</b>	<b>1 175 552,90</b>

## **Prehľad financovania ZŠ v roku 2008**

### **Základná škola Borodáčova 2**

<b>Zariadenie</b>	<b>Suma v Sk</b>
1/ ZŠ Borodáčova 2 Výrub a orez stromov.	24 180,00
2/ ZŠ Borodáčova 2 Výrub a orez stromov.	20 970,20
3/ ZŠ Borodáčova 2 Výmena dlažby v školskej kuchyni.	176 642,00
4/ ZŠ Borodáčova 2 Výmena 4 ks okien v školskej kuchyni. / 1. časť nákladov /	80 000,00
5/ ZŠ Borodáčova 2 Dodanie 2 ks plynových varidiel a 1 ks elektrickej dvojrúrovej pece do školskej kuchyne.	144 218,50
6/ ZŠ Borodáčova 2 Výmena 4 ks okien v školskej kuchyni. / 2. časť nákladov /	20 517,00
7/ ZŠ Borodáčova 2 Dodávka a montáž konvektomatu s podstavcom, zmäkčovačom vody, s kondenzátorom pár a gastronádobami a 2 ks nerezové pracovné stoly do školskej kuchyne.	366 710,00
<b>SPOLU</b>	<b>833 237,70</b>

## Základná škola Mierová 46

	<b>Zariadenie</b>	<b>Suma v Sk</b>
1/	ZŠ Mierová 46 Oprava strechy na budove ŠJ./ časť finančných prostriedkov /	172 692,00
2/	ZŠ Mierová 46 Výmena okien na budove telocvične./ časť fin. prostriedkov /	262 610,00
3/	ZŠ Mierová 46 Oprava elektrických rozvodov v ŠJ a ŠKD.	197 224,00
4/	ZŠ Mierová 46 Dodanie plynového varného kotla do školskej kuchyne.	107 094,00
5/	ZŠ Mierová 46 Oprava druhej časti strechy na školskej jedálne.	322 205,90
6/	ZŠ Mierová 46 Dodávka a montáž konvektomatu s podstavcom , zmäkčovačom vody a gastronádobami do školskej kuchyne.	300 070,00
<b>SPOLU</b>		<b>1 361 895,90</b>

## Základná škola Medzilaborecká 11

	<b>Zariadenie</b>	<b>Suma v Sk</b>
1/	ZŠ Medzilaborecká 11 Dodávka a montáž konvektomatu podstavcom, zmäkčovačom vody, gastronádoby, umývačky riadu so zmäkčovačom vody, 2 ks nerezové pracovné stôly, nerezový jednodrez do školskej kuchyne.	531 847,00
2/	ZŠ Medzilaborecká 11 Odstránenie havárie na rozvode TÚV a ÚK.	90 441,50
<b>SPOLU</b>		<b>622 288,50</b>

## Základná škola Kulíškova 8

	<b>Zariadenie</b>	<b>Suma v Sk</b>
1/	ZŠ Kulíškova 8 Zakúpenie a montáž konvektomatu Zanussi el. GN 10, tukový filter, zmäkčovač vody, podstavec a nádoby do ŠJ.	349 000,00
2/	ZŠ Kulíškova 8 Oprava parkiet. / 1. časť nákladov /	60 380,60
3/	ZŠ Kulíškova 8 Oprava parkiet. / 2. časť nákladov /	11 989,30
4/	ZŠ Kulíškova 8 Maliarske práce. / 3. časť nákladov /	17 430,00
5/	ZŠ Kulíškova 8 Maliarske práce. / 4. časť nákladov /	17 895,00
6/	ZŠ Kulíškova 8 Dodávka a montáž digestoru s odťahom pára a prívodom čerstvého vzduchu do školskej kuchyne.	125 128,50
<b>SPOLU</b>		<b>581 823,40</b>

## Základná škola Vrútocká 58 + ŠJ Vietnamská 13

	<b>Zariadenie</b>	<b>Suma v Sk</b>
1/	ZŠ Vrútocká 58 Zakúpenie kosačky Rider XF a drviča Bio.	90 000,00
2/	ZŠ Vrútocká 58 Zakúpenie kuchynskej linky do služobného bytu školníka	16 309,00
3/	ZŠ Vrútocká 58 Zakúpenie škrabky SKBZ-12, chladničky MAVI, 8 ks nerezových regálov, čipový kľúč, čítačky a prísl. do ŠJ Vietnamská.	163 093,00
4/	ZŠ Vrútocká 58 Zakúpenie 43 ks stolov a 102 ks stoličiek do školskej jedálne.	249 781,00
<b>SPOLU</b>		<b>519 183,00</b>

## Základná škola Nevädzová 2

	<b>Zariadenie</b>	<b>Suma v Sk</b>
1/	ZŠ Nevädzová 2 Časť finančných prostriedkov za maliarske práce.	300 000,00
	<b>SPOLU</b>	<b>300 000,00</b>

## Základná škola Ostredková 14

	<b>Zariadenie</b>	<b>Suma v Sk</b>
1/	ZŠ Ostredková 14 Rekonštrukcia telocvične a nárad'ovne – podlaha, obklad, mal'ovka.	1 699 996,00
2/	ZŠ Ostredková 14 Rekonštrukcia telocvične nárad'ovne – stavebná úprava betónového podkladu.	257 397,00
	<b>SPOLU</b>	<b>1 957 393,00</b>

## Základná škola Ružová dolina 29

	<b>Zariadenie</b>	<b>Suma v Sk</b>
1/	ZŠ Ružová dolina 29 Montáž vodomerov do 4 služobných bytov.	23 558,00
2/	ZŠ Ružová dolina 29 Dodávka a montáž hliníkových 3 ks vchodových dverí do budovy.	214 423,00
3/	ZŠ Ružová dolina 29 Dodávka a montáž konvektomatu s podstavcom, zmäkčovačom vody, s kondenzátorom pár a gastronádobami do školskej kuchyne.	319 705,00
	<b>SPOLU</b>	<b>557 686,00</b>

**Stanovisko miestneho kontrolóra**  
k Návrhu záverečného účtu a výročnej správe mestskej časti Bratislava –  
Ružinov za rok 2008.

V súlade s § 18f ods. 1. písm. c. zákona 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v platnom znení predkladám stanovisko k návrhu záverečného účtu a výročnej správe mestskej časti Bratislava – Ružinov za rok 2008 (všetky údaje sú v tisícoch Sk).

Návrh rozpočtu bol schválený uznesením Miestneho zastupiteľstva (ďalej „MZ“) č. 216/XIX/2008 zo dňa 24. 6.2008 ako vyrovnaný s plánovanými príjmami i výdavkami vo výške 639.967 tis. Sk. Uznesením č. 227/XIX/2008 zo dňa 24.6.2008 bol schválený presun medzi položkami pri zachovaní jeho vyrovnanosti a celkovej sumy. Uznesením MZ č. 264/XXII/2008 zo dňa 25. novembra 2008 bola schválená 1. zmena rozpočtu, ktorá upravila výšku príjmov a výdavkov na sumu Sk 654.677 tis. Sk pri zachovaní jeho vyrovnanosti. Rozpočet bol zostavený v príjmovej aj výdavkovej časti so zapojením finančných operácií.

Záverečný účet roka 2008 je charakterizovaný týmito skutočnosťami:

1. Záverečný účet je zostavený v súlade s § 16 zákona 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlach územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení (ďalej „zákon o rozpočtových pravidlach“).
2. Výsledkom hospodárenia roka 2008 je schodok vo výške 13.399 tis. Sk zistený podľa ustanovenia § 10 ods. 3 písm. a., b. zákona o rozpočtových pravidlach. Po zohľadnení obratov finančných operácií skončilo hospodárenie mestskej časti Bratislava - Ružinov v roku 2008 prebytkom 13.803 tis. Sk.
3. Hospodárenie mestskej časti v roku 2008 je charakterizované týmito hlavnými obratmi:

	rozpočet	skutočnosť	rozdiel
bežné príjmy	586.655	605.570	+ 18.915
kapitálové príjmy	40.675	17.946	- 22.729
<b>príjmy spolu</b>	<b>627.330</b>	<b>623.516</b>	<b>- 3.814</b>
finančné operácie	27.347	27.202	- 145
<b>Rozp. príjmy spolu</b>	<b>654.677</b>	<b>650.718</b>	<b>- 3.959</b>
bežné výdavky	581.993	569.699	+ 12.294
kapitálové výdavky	72.542	67.216	+ 5.326
<b>výdavky spolu</b>	<b>654.535</b>	<b>636.915</b>	<b>+ 17.620</b>
finančné operácie	142	0	+ 142
<b>Rozp. výdavky</b>	<b>654.677</b>	<b>636.915</b>	<b>+ 17.762</b>

4. návrh usporiadania rozpočtového hospodárenia Mestskej časti Bratislava – Ružinov za rok 2008 je zostavený v súlade s ustanoveniami § 16 zákona o rozpočtových pravidlach.
5. účtovná závierka a hospodárenie podľa schváleného rozpočtu boli overené audítorom, ktorého výrok je samostatnou prílohou.

Po zhodnotení všetkých uvedených skutočností konštatujem, že predložený Záverečný účet a výročná správa o hospodárení mestskej časti Bratislava-Ružinov za rok 2008 sú zodpovedne spracované. Všetky zreteľahodné skutočnosti v čerpaní jednotlivých položiek sú dostatočne a vyčerpávajúco zdôvodnené a komentované v textovej časti rozpočtu. Na základe toho

**odporúčam**

predložený Záverečný účet a výročnú správu o hospodárení Mestskej časti Bratislava - Ružinov za rok 2008

**schváliť bez výhrad.**

V Bratislave 14. 5. 2009



Ing. H a r m a n Rastislav  
miestny kontrolór

Daňový úrad BRATISLAVA I.		3
- 2 -02- 2009		
Evidenčné číslo:	Prílohy/Listy:	
Cíelo stínu:	Vybavuje:	

**Uč ROPO SFOV 1-01**

### SÚVAHA

k 31/12/2008  
(v tisícoch SKK)

IČO	Mesiac	Rok	Kód okresu	Kód obce
<b>00603155</b>	<b>12</b>	<b>2008</b>	<b>102</b>	<b>529320</b>

#### Názov účtovnej jednotky

**Mestská Časť Bratislava - RUŽINOV**

#### Právna forma účtovnej jednotky

**Rozpočtová organizácia - Obec**

#### Sídlo účtovnej jednotky

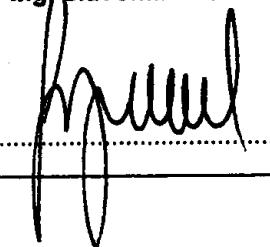
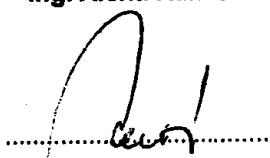
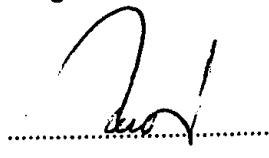
**Mierová 21**

**827 05 Bratislava**

Smerové číslo telefónu	Číslo telefónu	Číslo faxu
	<b>48284311</b>	

#### e-mail

[\[REDACTED\]](mailto:)

Zostavené dňa	Podpis štatut. zástupcu	Podpisový záznam osoby zodpovednej za zostavenie účt. závierky	Podpisový záznam osoby zodpovednej za vedenie účtovníctva
<b>02/02/2009</b>	<b>Ing. Slavomír Drozd</b> 	<b>Ing. Alena Kaňková</b> 	<b>Ing. Alena Kaňková</b> 

**MIESTNY ÚRAD**  
**BRATISLAVA RUŽINOV**  
Mierová 21  
827 05 Bratislava  
DIČ 922202095 / IČO 003 156

Ozn.	STRANA AKTÍV	číslo riadku	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predch. účt. obd.
			Brutto	Korekcia	Netto	
a	b	c	1	2	3	4
	SPOLU MAJETOK <small>r.002+r.033+r.110+r.114</small>	001	6 228 835	827 376	5 401 459	
A.	Neobežný majetok <small>r.003+r.011+r.024</small>	002	5 835 482	801 010	5 034 472	
A.I.	Dlhodobý nehmotný majetok súčet <small>(r. 004 až 010)</small>	003	17 606	15 596	2 010	
A.I.1.	Aktivované náklady na vývoj <small>(012)-(072+091AÚ)</small>	004				
2.	Softvér <small>(013) - (073+091AÚ)</small>	005	14 969	12 959	2 010	
3.	Oceniteľné práva <small>(014) - (074+091AÚ)</small>	006				
4.	Drobný dlhodobý nehmotný majetok <small>(018) - (078+091AÚ)</small>	007	1 911	1 911		
5.	Ostatný dlhodobý nehmotný majetok <small>(019) - (079+091AÚ)</small>	008	726	726		
6.	Obstaranie dlhodobého nehmotného majetku <small>(041) - (093)</small>	009				
7.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý nehmotný <small>(051) - (095AÚ)</small>	010				
A.II.	Dlhodobý hmotný majetok súčet <small>(r. 012 až 023)</small>	011	5 810 896	785 414	5 025 482	
A.II.1.	Pozemky <small>(031) - (092AÚ)</small>	012	4 295 304		4 295 304	
2.	Umelecké diela a zbierky <small>(032) - (092AÚ)</small>	013	309		309	
3.	Predmety z drahých kovov <small>(033) - (092AÚ)</small>	014				
4.	Stavby <small>(021) - (081+082AÚ)</small>	015	1 176 361	638 872	537 489	
5.	Samostatné hnuteľné veci a súbory hnuteľných vecí <small>(022) - (082+082AÚ)</small>	016	93 688	79 699	13 989	
6.	Dopravné prostriedky <small>(023) - (083+092AÚ)</small>	017	39 645	37 711	1 934	
7.	Pestovateľské celky trvalých porastov <small>(025) - (085+092AÚ)</small>	018				
8.	Základné stádo a ľažné zvieratá <small>(026) - (086+092AÚ)</small>	019				
9.	Drobný dlhodobý hmotný majetok <small>(028) - (088+092AÚ)</small>	020	29 132	29 132		
10.	Ostatný dlhodobý hmotný majetok <small>(029) - (089+092AÚ)</small>	021				
11.	Obstaranie dlhodobého hmotného majetku <small>(042) - (094)</small>	022	176 457		176 457	
12.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotný majetok <small>(052) - (095AÚ)</small>	023				
A.III.	Dlhodobý finančný majetok súčet <small>(r. 025 až 032)</small>	024	6 980		6 980	
A.III.1.	Podielové c.p. a podiely v dcérskej účtovnej <small>(061) - (096AÚ)</small>	025	2 200		2 200	
2.	Podielové c.p. a podiely v s. s podstatným vplyvom <small>(062) - (096AÚ)</small>	026				
3.	Realizovateľné cenné papiere <small>(063) - (096AÚ)</small>	027				
4.	Dlhové cenné papiere držané do splatnosti <small>(065) - (096AÚ)</small>	028				
5.	Pôžičky účtovnej jednotke v konsolidovanom celku <small>(066) - (096AÚ)</small>	029				
6.	Ostatné pôžičky <small>(067) - (096AÚ)</small>	030				
7.	Ostatný dlhodobý finančný majetok <small>(069) - (096AÚ)</small>	031	4 780		4 780	
8.	Obstaranie dlhodobého finančného majetku <small>(043) - (096AÚ)</small>	032				
B.	Obežný majetok <small>r.034+r.040+r.048+r.060+r.085+r.098+r.104</small>	033	392 544	26 366	366 178	
B.I.	Zásoby súčet <small>(r. 035 až 039)</small>	034	6		6	
B.I.1.	Materiál <small>(112 + 119) - (191)</small>	035	6		6	
2.	Nedokončená výroba a polotovary <small>(121 + 122) - (192 + 193)</small>	036				
3.	Výrobky <small>(123) - (194)</small>	037				
4.	Zvieratá <small>(124) - (195)</small>	038				
5.	Tovar <small>(132 + 139) - (196)</small>	039				
B.II.	Zúčtovanie medzi subjektami verejnej správy súčet <small>(r. 041 až r. 047)</small>	040	316 050		316 050	

Ozn.	STRANA AKTÍV	Číslo riadku	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predch. č.č. obd.
			Brutto	Korekcia	Netto	
a	b	c	1	2	3	4
B.II.1.	Z. odvodov príjmov r.o. do rozpočtu zriaďovateľa (351AÚ)	041	389		389	
2.	Zúčtovanie transferov štátneho rozpočtu (353AÚ)	042				
3.	Z. transferov r. obce a vyššieho územného celku (355AÚ) (354AÚ)	043	315 661		315 661	
4.	Z. transferov zo š.r. v rámci konsolidovaného c (356AÚ)	044				
5.	Ostatné zúčtovanie r. obce a vyššieho územného c (357AÚ)	045				
6.	Z. transferov zo štátneho rozpočtu iným subjektom (358AÚ)	046				
7.	Z. transferov medzi subjektami verejnej správy (359AÚ)	047				
B. III.	Dlhodobé pohľadávky súčet (r. 049 až 059)	048				
B.III.	Odberatelia (311AÚ) - (391AÚ)	049				
2.	Zmenky na inkaso (312AÚ) - (391AÚ)	050				
3.	Pohľadávky za eskontované cenné papierov (313AÚ) - (391AÚ)	051				
4.	Ostatné pohľadávky (315AÚ) - (391AÚ)	052				
5.	Pohľadávky voči zamestnancom (335AÚ) - (391AÚ)	053				
6.	Pohľadávky voči združeniu (369AÚ) - (391AÚ)	054				
7.	Pohľadávky a záväzky z pevných termínových o (373AÚ) - (391AÚ)	055				
8.	Pohľadávky z nájmu (374AÚ) - (391AÚ)	056				
9.	Pohľadávky z vydaných dlhopisov (375AÚ) - (391AÚ)	057				
10.	Nakúpené opcie (376AÚ) - (391AÚ)	058				
11.	Iné pohľadávky (378AÚ) - (391AÚ)	059				
B.IV.	Krátkodobé pohľadávky súčet (r. 061 až 084)	060	25 006	21 366	3 640	
B.IV.	Odberatelia (311AÚ) - (391AÚ)	061				
2.	Zmenky na inkaso (312AÚ) - (391AÚ)	062				
3.	Pohľadávky za eskontované cenné papierov (313AÚ) - (391AÚ)	063				
4.	Poskytnuté prevádzkové preddavky (314AÚ) - (391AÚ)	064				
5.	Ostatné pohľadávky (315AÚ) - (391AÚ)	065	15 696	15 696		
6.	Pohľadávky z nedaňových rozpočtových príjmov (316AÚ) - (391AÚ)	066				
7.	Pohľadávky z daňových a colných rozpočtových p (317AÚ) - (391AÚ)	067				
8.	Pohľadávky z nedaňových príjmov o. a vyšších ú.c (318AÚ) - (391AÚ)	068	5 259	3 025	2 234	
9.	Pohľadávky z daňových príjmov o. a vyšších ú.c (319AÚ) - (391AÚ)	069	2 201	1 210	991	
10.	Pohľadávky voči zamestnancom (335AÚ) - (391AÚ)	070				
11.	Zúčtovanie s orgánmi sociálneho p. a zdravotného p (336AÚ) - (391AÚ)	071				
12.	Daň z príjmov (341) - (391AÚ)	072				
13.	Ostatné priame dane (342) - (391AÚ)	073				
14.	Daň z pridanéj hodnoty (343) - (391AÚ)	074				
15.	Ostatné dane a poplatky (345) - (391AÚ)	075				
16.	Pohľadávky voči združeniu (369AÚ) - (391AÚ)	076				
17.	Pohľadávky a záväzky z pevných termínovaných o (373AÚ) - (391AÚ)	077				
18.	Pohľadávky z nájmu (374AÚ) - (391AÚ)	078				
19.	Pohľadávky z vydaných dlhopisov (375AÚ) - (391AÚ)	079				
20.	Nakúpené opcie (376AÚ) - (391AÚ)	080				

Označenie	STRANA AKTÍV	Číslo účtu	Bezné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce úč. obd.
			Brutto	Korekcia	Netto	
a	b	c	1	2	3	4
21.	Iné pohľadávky (378AÚ) - (391AÚ)	081	1 850	1 435	415	
22.	Spojovací účet pri združení (396)	082				
23.	Zúčtovanie s Európskym spoločenstvom (371AÚ) - (391AÚ)	083				
24.	Transfery a ostatné zúčtovanie so subjektami m. s. (372AÚ) - (381AÚ)	084				
B.V.	Finančné účty súčet (r. 086 až 097)	085	44 687		44 687	
B.V.1.	Pokladnica (211)	086				
2.	Cenniny (213)	087	5		5	
3.	Bankové účty (221AÚ +/- 281)	088	44 682		44 682	
4.	Účty v bankách s dobowou viazanosťou dlhšou ako 1 rok (221AÚ)	089				
5.	Výdavkový rozpočtový účet (222)	090				
6.	Prijmový rozpočtový účet (223)	091				
7.	Majetkové cenné papiere na obchodovanie (251) - (291AÚ)	092				
8.	Dlhové cenné papiere na obchodovanie (253) - (291AÚ)	093				
9.	Dlhové c.p. so splatnosťou do 1 roka držané do s. (256) - (291AÚ)	094				
10.	Ostatné realizovateľné cenné papiere (257) - (291AÚ)	095				
11.	Obstaranie krátkodobého finančného majetku (259) - (291AÚ)	096				
12.	Účty štátnej pokladnice (účtová skupina 28)	097				
B.VI.	Poskytnuté návratné f. výpomoci dlhodobé súčet (r. 099 až r. 103)	098				
B.VI.1	Poskytnuté návratné f. výpomoci sub. v rámci k.c. (271AÚ) - (281AÚ)	099				
2.	Poskytnuté návratné f. výpomoci ostat. sub. v.s. (272AÚ) - (291AÚ)	100				
3.	Poskytnuté návratné f. výpomoci podnik. sub. (273AÚ) - (291AÚ)	101				
4.	Poskytnuté návratné f. výpomoci ostat. org. (275AÚ) - (291AÚ)	102				
5.	Poskytnuté návratné f. výpomoci fyzickým osobám (277AÚ) - (291AÚ)	103				
B.VII.	Poskytnuté návratné f. výpomoci krátkodobé súčet (r. 105 až r. 109)	104	6 795	5 000	1 795	
B.VII	Poskytnuté návratné f. výpomoci sub. v rámci k.c. (271AÚ) - (281AÚ)	105				
2.	Poskytnuté návratné f. výpomoci ost. sub. v.s. (272AÚ) - (291AÚ)	106	65		65	
3.	Poskytnuté návratné f. výpomoci podnik. subjektom (274AÚ) - (291AÚ)	107				
4.	Poskytnuté návratné f. výpomoci ostat. org. (275AÚ) - (291AÚ)	108	5 000	5 000		
5.	Poskytnuté návratné f. výpomoci fyzickým osobám (277AÚ) - (291AÚ)	109	1 730		1 730	
C.	Časové rozlíšenie r. 111 až r. 113	110	809		809	
C.1.	Náklady budúcich období (381)	111	731		731	
2.	Komplexné náklady budúcich období (382)	112				
3.	Prijmy budúcich období (385)	113	78		78	
D.	Vzťahy k účtom klientov štátnej pokladnice (účtová skupina 20)	114				
	KONTROLNÉ ČÍSLO súčet (r. 001 až 114)	888	24 914 531	3 309 504	21 605 027	

Oznac.	STRANA PASÍV	číslo riadku	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predch. úč. obd.
a	b	c	5	6
	VLASTNÉ IMANIE A ZÁVÄZKY r. 116 + r. 126 + r. 179 + r. 182	115	5 401 459	
A.	Vlastné imanie súčet r. 117 + r. 120 + r. 123	116	5 365 095	
A.I.	Oceňovacie rozdiely súčet (r. 118 + r. 119)	117		
A.I.1.	Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväz. (+/- 414)	118		
2.	Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastí (+/- 415)	119		
A.II.	Fondy súčet (r. 121 + r. 122)	120		
A.II.1	Zákonný rezervný fond (421)	121		
2.	Ostatné fondy (427)	122		
A.III.	Výsledok hospodárenia (+/-) súčet (r. 124 až 125)	123	5 365 095	
A.III.	Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých r. (+/- 428)	124	5 417 418	
2.	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie (+/-) r. 001-(r. 117+r. 120+r. 124+r. 128+r. 179+r. 182)	125	-52 323	
B.	Záväzky súčet r. 127 + r. 132 + r. 140 + r. 151 + r. 172	126	35 172	
B.I.	Rezervy súčet (r. 128 až 131)	127	11 056	
B.I.1.	Rezervy zákonné dlhodobé (451AÚ)	128		
2.	Ostatné rezervy (459AÚ)	129		
3.	Rezervy zákonné krátkodobé (323AÚ, 451AÚ)	130	11 056	
4.	Ostatné krátkodobé rezervy (323AÚ, 459AÚ)	131		
B.II.	Zúčtovanie medzi subjektami verejnej správy (r. 133 až r. 138)	132	2 453	
B.II.1.	Zúč. odvodov prijmov rozp. org. do rozp. zriaď. (351AÚ)	133		
2.	Zúčtovanie transferov štátneho rozpočtu (353AÚ)	134		
3.	Zúčtovanie transferov rozp. obce a vyššieho ú. c. (355AÚ, 354AÚ)	135		
4.	Zúčtovanie transferov zo štát. rozp. v rámci k. c. (356AÚ)	136		
5.	Ostatné zúčtovanie rozp. obce a vyššieho ú. c. (357AÚ)	137	2 453	
6.	Zúčtovanie transferov zo štátneho rozp. iným subj. (358AÚ)	138		
7.	Zúčtovanie transferov medzi subj. verejnej správy (359AÚ)	139		
B.III.	Dlhodobé záväzky súčet (r. 141 až 150)	140	36	
B.III.	Ostatné dlhodobé záväzky (478)	141		
2.	Dlhodobé prijaté preddavky (475AÚ)	142		
3.	Dlhodobé zmenky na úhradu (478AÚ)	143		
4.	Záväzky zo sociálneho fondu (472)	144	36	
5.	Záväzky z nájmu (474AÚ)	145		
6.	Dlhodobé nevyfakturované dodávky (476AÚ)	146		
7.	Pohľadávky a záväzky z pevných termínových o. (373AÚ)	147		
8.	Predané opcie (377AÚ)	148		
9.	Iné záväzky (379AÚ)	149		
10.	Vydané dilihopisy dlhodobé (473AÚ) - (255AÚ)	150		
B.IV.	Krátkodobé záväzky súčet (r. 152 až 171)	151	21 627	
B.IV.	Dodávateľia (321)	152	12 491	
2.	Zmenky na úhradu (322, 478AÚ)	153		
3.	Prijaté preddavky (324, 475AÚ)	154		

Oznac.	STRANA PASÍV	číslo riadku	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predch. účt. obd.
a	b	c	5	6
4.	Ostatné záväzky (325-479AÚ)	155		
5.	Nevyfakturované dodávky (326-478AÚ)	156		
6.	Záväzky z nájmu (474AÚ)	157		
7.	Pohľadávky a záväzky z pevných terminových o. (373AÚ)	158		
8.	Predané opcie (377AÚ)	159		
9.	Iné záväzky (379AÚ)	160	3 552	
10.	Záväzky z upísaných nesplatených c. p. a vkladov (367)	161		
11.	Záväzky voči združeniu (368)	162		
12.	Zamestnanci (331)	163	3 056	
13.	Ostatné záväzky voči zamestnancom (333)	164	66	
14.	Zúčtovanie s org. soc.o poistenia a zdr. poistenia (336)	165	1 908	
15.	Daň z príjmov (341)	166		
16.	Ostatné priame dane (342)	167	554	
17.	Daň z pridanéj hodnoty (343)	168		
18.	Ostatné dane a poplatky (345)	169		
19.	Zúčtovanie s Európskymi spoločenstvami (371AÚ)	170		
20.	Transfery a ostat. zúčtovanie so subj. mimo v.s. (372AÚ)	171		
B.V.	Bankové úvery a výpomoci súčet (r. 173 až 178)	172		
B.V.1.	Bankové úvery dlhodobé (461AÚ)	173		
2.	Bežné bankové úvery (461AÚ 221 AÚ 231, 232)	174		
3.	Vydané dlhopisy krátkodobé (473AÚ 241) - (255AÚ)	175		
4.	Ostatné krátkodobé finančné výpomoci (249)	176		
5.	Prijaté návr. fin. výpomoci od subj. v.s. dlhodobé (273AÚ)	177		
6.	Prijaté návr. fin. výpomoci od subj. v.s. krátkod. (273AÚ)	178		
C.	Časové rozlíšenie r. 180 + r. 181	179	1 192	
C.1.	Výdavky budúcich období (383)	180		
2.	Výnosy budúcich období (384)	181	1 192	
D.	Vzťahy k účtom klientov štátnej pokladnice (účtová skupina 20)	182		
	KONTROLNÉ ČÍSLO súčet (r. 115 až 182)	999	21 604 644	

Danový úrad		3
<b>BRATISLAVA I.</b>		
<b>- 2 - 02 - 2009</b>		
Evidenčné číslo:	Prílohy/filmy:	
00603155	Využíva:	
SPBU		

**Uč ROPO SFOV 2-01**

## VÝKAZ ZISKOV A STRÁT

k 31/12/2008

(v SKK)

IČO	Mesiac	Rok	Kód okresu	Kód obce
<b>00603155</b>	<b>12</b>	<b>2008</b>	<b>102</b>	<b>529320</b>

Názov účtovnej jednotky

**Mestská časť Bratislava - RUŽINOV**

Právna forma účtovnej jednotky

**Rozpočtová organizácia - Obec**

Sídlo účtovnej jednotky

**Mierová 21**

**827 05 Bratislava**

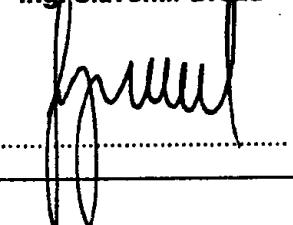
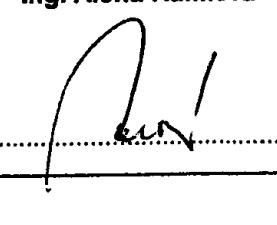
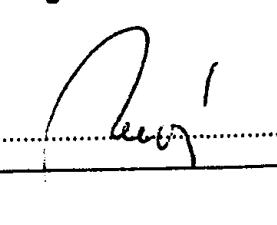
Smerové číslo telefónu

Číslo telefónu

Číslo faxu

**48284311**

e-mail

Zostavené dňa	Podpis štatut. zástupcu	Podpisový záznam osoby zodpovednej za zostavenie účt. závierky	Podpisový záznam osoby zodpovednej za vedenie účtovníctva
<b>02/02/2009</b>	<b>Ing. Slavomír Drozd</b> 	<b>Ing. Alena Kaňková</b> 	<b>Ing. Alena Kaňková</b> 

**MIESTNY ÚRAD  
BRATISLAVA RUŽINOV**  
Mierová 21  
827 05 Bratislava 212  
DIČ 2020699516 IČO 00 603 155  
-51-

Stav k 31/12/2008

Mestská časť Bratislava - RUŽINOV , Mierová 21 ,

ČU	Náklady	číslo riad	Bežné účtovné obdobie			Predch. obdobie
			Hlavná činnosť	Podn. činnosť	Spolu	
a	b	c	1	2	3	4
50	Spotrebované nákupy (r.002 až r. 005)	001	7 936	0	7 936	0
501	Spotreba materiálu	002	3 799	0	3 799	0
502	Spotreba energie	003	4 137	0	4 137	0
503	Spotreba ostatných neskladovateľných	004	0	0	0	0
504	Predaný tovar	005	0	0	0	0
51	Služby (r. 007 až r. 010)	006	104 079	0	104 079	0
511	Opravy a udržiavanie	007	18 761	0	18 761	0
512	Cestovné	008	415	0	415	0
513	Náklady na reprezentáciu	009	549	0	549	0
518	Ostatné služby	010	84 354	0	84 354	0
52	Osobné náklady (r. 012 až r. 016)	011	66 754	0	66 754	0
521	Mzdové náklady	012	48 954	0	48 954	0
524	Zákonné sociálne poistenie	013	14 774	0	14 774	0
525	Ostatné sociálne poistenie	014	778	0	778	0
527	Zákonné sociálne náklady	015	2 248	0	2 248	0
528	Ostatné sociálne náklady	016	0	0	0	0
53	Dane a poplatky (r. 018 až r. 020)	017	350	0	350	0
531	Daň z motorových vozidiel	018	0	0	0	0
532	Daň z nehnuteľnosti	019	0	0	0	0
538	Ostatné dane a poplatky	020	350	0	350	0
54	Ostat. nák. na prevádzkovú č. (r.022 až	021	36 407	0	36 407	0
541	Zos. c. predaného dlhodob. nehm. m. a	022	0	0	0	0
542	Predaný materiál	023	0	0	0	0
544	Zmluvné pokuty, penále a úroky z	024	0	0	0	0
545	Ostatné pokuty, penále a úroky z	025	5	0	5	0
546	Odpis pohľadávky	026	10 178	0	10 178	0
548	Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť	027	26 224	0	26 224	0
549	Manká a škody	028	0	0	0	0
55	Odp., rez. a opr.p.(r.030 + r.031 + r.036	029	66 778	0	66 778	0
551	Odp. dlhodobého nehm. m. a	030	53 511	0	53 511	0
	Rezervy a opr. p. z prev. č. (r.032 až	031	13 267	0	13 267	0
552	Tvorba zákonných rezerv z prevádzkovej	032	0	0	0	0
553	Tvorba ostatných rezerv z prevádzkovej	033	11 056	0	11 056	0
557	Tvorba zákonných oprav. p. z	034	0	0	0	0
558	Tvorba ostatných oprav. p. z	035	2 211	0	2 211	0
	Rezervy a opravné p. z finančnej č.	036	0	0	0	0
554	Tvorba rezerv z finančnej činnosti	037	0	0	0	0
559	Tvorba opravných položiek z finančnej	038	0	0	0	0
555	Zúčtovanie komplexných nákladov	039	0	0	0	0

Stav k 31/12/2008

Mestská časť Bratislava - RUŽINOV , Mierová 21 ,

ČU	Náklady	číslo riad	Bežné účtovné obdobie			Predch. obdobie
			Hlavná činnosť	Podn. činnosť	Spolu	
a	b	c	1	2	3	4
56	Finančné náklady (r. 041 až r. 048)	040	112	0	112	0
561	Predané cenné papiere a podiely	041	0	0	0	0
562	Úroky	042	0	0	0	0
563	Kurzové straty	043	2	0	2	0
564	Náklady na precenenie cenných	044	0	0	0	0
566	Náklady na krátkodobý finančný majetok	045	0	0	0	0
567	Náklady na derivátové operácie	046	0	0	0	0
568	Ostatné finančné náklady	047	110	0	110	0
569	Manká a škody na finančnom majetku	048	0	0	0	0
57	Mimoriadne náklady (r. 050 až r. 053)	049	0	0	0	0
572	Škody	050	0	0	0	0
574	Tvorba rezerv	051	0	0	0	0
578	Ostatné mimoriadne náklady	052	0	0	0	0
579	Tvorba opravných položiek	053	0	0	0	0
58	Nákl. na tr. a nákl. z odv. príj. (r.055 až	054	257 982	0	257 982	0
581	Nákl. na tr. zo štát. rozp. do š. rozp. a	055	0	0	0	0
582	Nákl. na tr. zo štát. rozp. ost. subj. ver.	056	0	0	0	0
583	Nákl. na tr. zo štát. rozp. subj. mimo ver.	057	0	0	0	0
584	Nákl. na tr. z rozp. o. alebo z rozp. VÚC	058	238 682	0	238 682	0
585	Nákl. na tr. z rozp. o. alebo z rozp. VÚC	059	0	0	0	0
586	Nákl. na tr. z rozp. o. al. z rozp. VÚC	060	19 224	0	19 224	0
587	Náklady na ostatné transfery	061	76	0	76	0
588	Náklady z odvodu príjmov	062	0	0	0	0
589	Náklady z budúceho odvodu príjmov	063	0	0	0	0
	ÚS 50-58	064	540 398	0	540 398	0
	Kontrolné číslo súčet (r. 001 až r. 064)	994	1 634 461	0	1 634 461	0

## SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA

### Pre poslancov Mestského zastupiteľstva Mestská časť Bratislava – Ružinov

#### *Správa o overení účtovnej závierky*

Uskutočnili sme audit priloženej účtovnej závierky Mestská časť Bratislava – Ružinov, ktorá obsahuje súvahu k 31. decembru 2008, výkaz ziskov a strát a poznámky za rok končiaci k tomuto dátumu, ako aj prehľad významných účtovných zásad a účtovných metód a ďalších vysvetľujúcich poznámok.

#### *Zodpovednosť vedenia mestskej časti za účtovnú závierku*

Vedenie mestskej časti zodpovedá za zostavenie a objektívnu prezentáciu tejto účtovnej závierky v súlade so Zákonom o účtovníctve č. 431/2002 Z. z. v znení jeho dodatkov. Tato zodpovednosť zahŕňa návrh, implementáciu a zachovávanie interných kontrol relevantných pre prípravu a objektívnu prezentáciu účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti v dôsledku podvodu alebo chyby, ďalej výber a uplatňovanie vhodných účtovných zásad a účtovných metód, ako aj uskutočnenie účtovných odhadov primeraných za daných okolnosti.

#### *Zodpovednosť audítora*

Našou zodpovednosťou je vyjadriť názor na túto účtovnú závierku na základe nášho auditu. Audit sme uskutočnili v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardmi. Podľa týchto štandardov máme dodržiavať etické požiadavky, naplánovať a vykonať audit tak, aby sme získali primerané uistenie, že účtovná závierka neobsahuje významné nesprávnosti.

Súčasťou auditu je uskutočnenie postupov na získanie audítorských dôkazov o sumách a údajoch vykázaných v účtovnej závierke. Zvolené postupy závisia od rozhodnutia audítora, vrátane posúdenia rizika významných nesprávností v účtovnej závierke, či už v dôsledku podvodu alebo chyby. Pri posudzovaní tohto rizika audítor berie do úvahy interné kontroly relevantné pre zostavenie a objektívnu prezentáciu účtovnej závierky v účtovnej jednotke, aby mohol navrhnuť audítorské postupy vhodné za daných okolnosti, nie však za účelom vyjadrenia názoru na účinnosť interných kontrol účtovnej jednotky. Audit ďalej obsahuje zhodnotenie vhodnosti použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosti účtovných odhadov uskutočnených manažmentom, ako aj zhodnotenie prezentácie účtovnej závierky ako celku.

Sme presvedčení, že audítorské dôkazy, ktoré sme získali, poskytujú dostatočné a vhodné východisko pre náš názor.

#### *Názor*

Podľa nášho názoru, účtovná závierka zobrazuje objektívne a pravdivo finančnú situáciu Mestskej časti Bratislava - Ružinov k 31. decembru 2008, výsledky jej hospodárenia za rok, ktorý sa skončil k uvedenému dátumu v súlade so Zákonom o účtovníctve.

Prešov 22.4. 2009

#### *Prílohy:*

Súvaha (Úč ROPO SFOV 1-01) k 31.12.2008

Výkaz ziskov a strát (Úč ROPO SFOV 2-01) k 31.12.2008

Poznámky k ÚZ k 31.12.2008

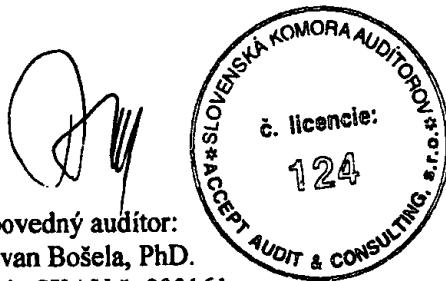
ACCEPT AUDIT & CONSULTING, s.r.o.

Októbrova 35, 080 01 Prešov

licencia SKAU č. 000124

OR OS Prešov, vl.č. 2365/P

Zodpovedný audítör:  
Ing. Ivan Bošela, PhD.  
licencia SKAU č. 000161



## Komisia mandátová, legislatívno-právna a kontroly

### Stanovisko

---

#### Komisia mandátová, legislatívno-právna a kontroly

A/ po prerokovaní na svojom zasadnutí dňa 18.05.2009 sa uznesla na stanovisku, v ktorom **berie na vedomie** predložený materiál – Záverečný účet, Výročná správa o hospodárení Mestskej časti Bratislava - Ružinov za rok 2008 a

B/ **odporúča**  
**Miestnemu zastupiteľstvu** schváliť Záverečný účet, Výročná správa o hospodárení Mestskej časti Bratislava - Ružinov za rok 2008.

JUDr. Gabriel Almáši v.r.  
predseda KMLaK

Za správnosť: JUDr. Hana Milinkovičová  
tajomník KMLaK



## **STANOVISKO**

K bodu „**Záverečný účet Mestskej časti Bratislava – Ružinov za rok 2008**“  
Predkladateľ: Ing. Alena Kaňková , prednostka

**zo zasadnutia Komisie finančnej a podnikateľských činností (KFaPČ) mestskej časti  
Bratislava - Ružinov zo dňa 18.5. 2009**

---

KFaPČ prerokovala a

**1/ berie na vedomie berie predložený materiál: „Záverečný účet Mestskej časti  
Bratislava – Ružinov za rok 2008“**

Ing. Lucia Vírsíková, v.r.  
predsedníčka KFaPČ

Zapísala:  
Emilie Sihelníková  
zapisovateľka KFaPČ



Komisia školstva, kultúry a športu

**Stanovisko**

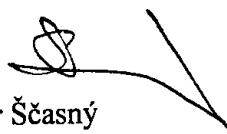
k Záverečnému účtu – výročnej správe o hospodárení MČ Bratislava – Ružinov za rok 2008  
zo zasadnutia Komisie školstva kultúry a športu  
dňa 18. 05. 2009

---

Komisia školstva, kultúry a športu na svojom zasadnutí dňa 18. 05. 2008 prerokovala  
Záverečný účet – výročnú správe o hospodárení MČ Bratislava – Ružinov za rok 2008

a odporúča

uvedený materiál schváliť v MZ m. č. Bratislava – Ružinov.



Peter Ščasný  
predseda komisie

V Bratislave 18. 05. 2009  
Zapísala Mgr. M. Bartáková

Miestne zastupiteľstvo mestskej časti Bratislava – Ružinov  
Komisia výstavby a životného prostredia

V Bratislave dňa 20.05.2009

**STANOVISKO**

**Komisia výstavby a životného prostredia k materiálu „Záverečný účet – Výročná správa o hospodárení mestskej časti Bratislava – Ružinov za rok 2008“**

Komisia výstavby a životného prostredia na svojom zasadnutí dňa 18.05.2009 prijala nasledovné stanovisko:

berie Výročnú správu o hospodárení mestskej časti Bratislava – Ružinov za rok 2008 na vedomie.

Ing. Peter Turlík, v. r.  
predseda komisie



Zapísala: Ing. A. Rafayová  
tajomníčka KVaŽP

**Komisia sociálno-zdravotnej a bytovej politiky MZ  
MČ Bratislava-Ružinov**

---

**S t a n o v i s k o**

Komisia na svojom zasadnutí dňa 18. mája 2009 prerokovala predložený materiál:

**Záverečný účet  
Výročná správa o hospodárení mestskej časti Bratislava-Ružinov  
za rok 2008**

a prijala stanovisko:

**Komisia berie predložený materiál na vedomie.**

MUDr. Vladimír Ďuračka, v.r.  
predseda komisie

Zapísala: Mogošová J.  
tajomníčka

